Книга Иеремии

1 Слова Иеремии, сына Хилкии, одного из
священников в Анатоте, в земле Вениамина.
2 Господь* передал ему Своё слово в
тринадцатый год правления Иосии, сына Амона,
царя Иудеи.
3 Иеремия получал слово от Господа и при
Иоакиме, сыне Иосии, царе Иудеи, вплоть до
конца одиннадцатого года правления Седекии,
сына Иосии, царя Иудеи, когда в пятом месяце
жителей Иерусалима увели в плен.
4 Вот какое слово я получил от Господа:
5 «Ещё до того, как Я создал тебя во чреве, Я
знал тебя.
Ещё до твоего рождения Я освятил тебя.
Я назначил тебя пророком для народов».
6 Я ответил: «О Владыка Бог! Я ведь говорить
не умею, я ещё ребёнок».
7 Но Господь сказал мне: «Не говори: „Я ещё
ребёнок“. Ты пойдёшь ко всем, к кому Я тебя
пошлю, и скажешь всё, что Я тебе велю.
8 Не бойся их. Я с тобой, чтобы спасти тебя, —
говорит Господь».
9 Господь протянул руку и коснулся моих уст.
Потом Он сказал мне: «Вот Я вложил Свои слова
тебе в уста.
10 Сегодня Я поставил тебя над народами и
царствами, чтобы вырывать с корнем и сносить,
губить и низвергать, строить и сажать».

---

* **1:2 1:2** В этом месте «Господь» передаёт собственное имя Бога — Яхве.

11 Я снова получил слово от Господа. Он
спросил: «Что ты видишь, Иеремия?»
Я ответил: «Вижу миндальную ветку».
12 Господь сказал мне: «Ты верно увидел. Я
слежу за Своим словом и исполню его».
13 Во второй раз я получил слово от Господа:
«Что ты видишь?»
Я ответил: «Вижу кипящий котёл. Он
накренился от севера».
14 Господь сказал мне: «С севера беда хлынет
на всех жителей этой земли.
15 Вот Я созову все племена северных царств,
— говорит Господь. —
Они придут, и каждый поставит свой трон у ворот
Иерусалима.
Они встанут против всех его стен со всех
сторон и против всех городов Иудеи.
16 Я объявлю приговор жителям этой земли за
всё зло, что они совершили:
они оставили Меня,
воскуряли благовония другим богам
и поклонялись тому, что сделали
собственными руками.
17 А ты подпояшься, встань и скажи им всё, что
Я тебе велю. Не робей перед ними, а то Я Сам
заставлю тебя оробеть у них на глазах.
18 Сегодня Я сделал тебя укреплённым
городом, железным столбом и бронзовыми
стенами против всей страны: против царей
Иудеи, её князей, священников и народа.
19 Они будут воевать с тобой, но не одолеют
тебя. Я с тобой, чтобы спасти тебя, — говорит
Господь».

2

1 Я получил слово от Господа:

2 «Пойди и возвести так, чтобы услышал
Иерусалим: „Так говорит Господь:
Я помню твою преданность в юности,
твою любовь, когда ты была невестой,
как ты шла за Мной по пустыне,
по земле, где никто не сеял.
3 Израиль был святыней Господа,
первыми плодами Его урожая.
Всякий, кто пожрёт Израиль, ответит за это.
Беда постигнет их, — говорит Господь“».
4 Слушай слово Господа, род Иакова!
Слушайте, все племена Израиля!
5 Так говорит Господь:
«Что несправедливого нашли во Мне ваши отцы,
что отошли так далеко от Меня,
погнались за пустотой
и сами стали ничтожны?
6 Они не спросили: „Где Господь, Который вывел
нас из Египта,
Который вёл нас через пустыню,
через край пустошей и провалов,
край засухи и смертной тени,
край, где никто не проходил
и никто не жил?“
7 Я привёл вас в изобильный край,
чтобы вы ели его плоды, пользовались его
благами.
Но, придя туда, вы осквернили Мою землю,
превратили Моё наследие в мерзость.
8 Священники не спросили: „Где Господь?“
Те, кому вверен закон, не знали Меня.
Правители восстали против Меня,
пророки пророчествовали от имени Баала
и пошли за тем, от чего нет пользы.
9 Потому Я ещё буду судиться с вами, — говорит
Господь, —

буду судиться и с вашими внуками.
10 Переправьтесь на острова Киттим и
посмотрите.
Пошлите людей в Кедар, разузнайте как
следует:
бывало ли такое?
11 Менял ли какой-нибудь народ своих богов,
пусть они и вовсе не боги?
А Мой народ променял свою славу на то, от
чего нет пользы.
12 Изумитесь этому, небеса,
содрогнитесь от ужаса,
оцепенейте, — говорит Господь. —
13 Ведь два злых дела совершил Мой народ:
Меня, источник живой воды, они оставили,
а себе высекли водосборники, треснувшие
водосборники, которые не держат воду.
14 Разве Израиль раб?
Разве он родился в рабстве?
Отчего же он оказался в плену?
15 Молодые львы рычали на него, оглашали всё
рёвом.
Они опустошили его землю.
Города его сожжены, в них никто не живёт.
16 И люди из Мемфиса и Тахпанхеса
проломили тебе темя.
17 Разве ты сама не навлекла на себя эту беду,
когда оставила Господа, Бога своего, а Он
вёл тебя по дороге?
18 Что ты выиграешь, если пойдёшь в Египет пить
воду из Шихора?
Зачем тебе идти в Ассирию и пить воду из
Реки?*
19 Твоё же зло тебя проучит,

* **2:18 2:18** Здесь Река — Евфрат.

твои отступления послужат тебе укором.
Посмотри и пойми, какое это зло и какая горечь:
ты оставила Господа, Бога своего,
и не боишься Меня, — говорит Владыка, Бог Воинств. —
20 Ведь давно Я сломал твоё ярмо
и разорвал твои путы.
Ты сказала: „Я не буду служить“.
Ведь на каждом высоком холме, под каждым зелёным деревом
ты склонялась, предаваясь распутству.
21 А ведь Я посадил тебя как лозу благородного сорта,
из чистого семени без примеси.
Как же ты у Меня выродилась и стала побегами чужой лозы?
22 Хоть мойся щёлоком,
хоть истрать сколько угодно мыла,
пятно твоей вины всё равно у Меня перед глазами, — говорит Владыка Бог. —
23 Как можешь ты говорить: „Я не осквернилась,
я не ходила за Баалами“?
Взгляни на свой след в долине,
пойми, что ты натворила.
Ты резвая одногорбая верблюдица, мечущаяся по своим тропам,
24 дикая ослица, привыкшая к пустыне, жадно ловящая ноздрями ветер.
Кто её удержит в пору течки?
Тем, кто ищет её, и утомляться не придётся:
найдут её в тот месяц, когда она в охоте.
25 Береги ноги, чтобы не остаться босой,
береги горло от жажды.
Но ты сказала: „Напрасно!
Нет, я полюбила чужих
и за ними пойду“.

26 Как вор опозорен, когда его поймали,
так опозорен род Израиля:
сам народ, его цари, князья, священники и пророки.
27 Дереву они говорят: „Ты мой отец“,
а камню: „Ты меня родил“.
Они повернулись ко Мне спиной
и лица ко Мне не обращают.
А когда придёт беда, скажут: „Встань, спаси нас!“
28 Где же боги, которых ты себе наделала?
Пусть встают, если могут спасти тебя в беде!
Ведь сколько у тебя городов, Иудея, столько и богов.
29 Зачем вы судитесь со Мной?
Вы все восстали против Меня, — говорит Господь. —
30 Напрасно Я поражал ваших детей:
они не вняли уроку.
Ваш собственный меч пожрал ваших пророков,
как лев, который рвёт добычу.
31 Люди этого поколения, вдумайтесь в слово Господа!
Разве Я был для Израиля пустыней?
Разве был землёй непроглядной тьмы?
Почему Мой народ говорит: „Мы вырвались на волю.
Больше к Тебе не придём“?
32 Разве девушка забудет свои украшения,
невеста — свой наряд?
А Мой народ не вспоминает обо Мне уже столько дней, что их не счесть.
33 Как ловко ты прокладываешь себе путь в поисках любви!
Ты даже порочных женщин научила своим приёмам.

34 На подоле у тебя кровь невинных бедняков.
Ведь ты не застала их за взломом.
А кровь на тебе из-за всех этих дел.
35 А ты говоришь: „Я невиновна.
Уж верно, Он больше на меня не гневается“.
За это Я призову тебя к суду,
за то, что ты говоришь: „Я не согрешила“.
36 Зачем ты мечешься, то и дело меняя путь?
Египет принесёт тебе такой же позор,
какой принесла Ассирия.
37 И оттуда ты уйдёшь, схватившись руками за голову,
потому что Господь отверг тех, на кого ты полагаешься,
и с ними ты ничего не добьёшься».

3

1 «Говорят: „Если человек отпустит жену, а она уйдёт от него и станет женой другого, следует ли ему снова к ней вернуться?“ Разве не была бы та земля осквернена до крайности? А ты блудила со многими любовниками. И всё же вернись ко Мне, — говорит Господь. —
2 Подними глаза на голые холмы и посмотри: где с тобой только не спали? Ты поджидала их у дороги, как араб в пустыне. Ты осквернила землю своим блудом и злом.
3 Потому и не было ливней, не выпал поздний дождь. А у тебя лоб блудницы, и стыдиться ты не желаешь.
4 Разве не станешь ты теперь взывать ко Мне: „Отец мой, Ты наставлял меня с юных лет“?
5 „Неужели Он будет гневаться вечно? Неужели удержит Свой гнев до конца?“ Вот что ты

говоришь, а сама творишь зло и добиваешься своего».

6 При царе Иосии Господь сказал мне: «Ты видел, что сделала отступница Израиль? На каждой высокой горе, под каждым зелёным деревом она блудила.
7 Я сказал, после того как она всё это сделала: „Она вернётся ко Мне“. Но она не вернулась, и вероломная Иудея, её сестра, видела это.
8 Я отослал отступницу Израиль за то, что она изменила Мне, и дал ей разводную грамоту. Но Я видел, что вероломная Иудея, её сестра, не испугалась, а сама пошла блудить.
9 Она так легко относилась к своему блуду, что осквернила землю, изменяя Мне с камнями и деревом.
10 И после всего этого её вероломная сестра Иудея вернулась ко Мне лишь для вида, а не всем сердцем, — говорит Господь».

11 Господь сказал мне: «Отступница Израиль оказалась праведнее вероломной Иудеи.
12 Ступай, возвести эти слова к северу: „Вернись, отступница Израиль, — говорит Господь. — Я не взгляну на тебя с гневом, ведь Я милостив, — говорит Господь. — Не буду гневаться вечно.
13 Только признай свою вину: ты восстала против Господа, Бога своего, под каждым зелёным деревом сходилась с чужими, повсюду прокладывая к ним тропы, и не слушалась Меня“, — так говорит Господь».
14 «Вернитесь, дети, что отступили от Меня, — говорит Господь. — Ведь Я вам муж. Возьму из вас по одному из города, по двое из рода и приведу вас на Сион.

15 Я дам вам пастухов, каких желает Моё
сердце. Они будут пасти вас со знанием и
пониманием.
16 В те дни, когда вы умножитесь и вас станет
много на этой земле, — говорит Господь, —
больше никто не скажет: „Ковчег завета Господа!“
Он и на ум не придёт, о нём не вспомнят, никто
не почувствует его утраты и нового не сделают.
17 Тогда Иерусалим назовут „Престолом
Господа“, и все народы соберутся в Иерусалиме
ради имени Господа. Не будут они больше
упрямо идти за своим злым сердцем.
18 В те дни род Иуды пойдёт вместе с родом
Израиля. Вместе они придут из северной земли в
землю, которую Я отдал в наследство вашим
отцам.

19 А Я сказал: „Как Мне хочется принять тебя в
число Моих детей, дать тебе прекрасную землю,
прекрасное наследие среди воинств народов!“ И
сказал: „Ты будешь звать Меня своим Отцом и
больше от Меня не отвернёшься“.

20 Но как жена вероломно бросает мужа, так и
вы поступили со Мной вероломно, род Израиля,
— говорит Господь».
21 На голых холмах слышен голос: это сыны
Израиля плачут и умоляют, ведь они сбились с
пути и забыли Господа, Бога своего.
22 «Вернитесь, дети, что отступили от Меня. Я
исцелю вас от отступничества».

«Вот мы пришли к Тебе, ведь Ты — Господь,
наш Бог.
23 И правда, напрасно мы ждали помощи от
холмов, напрасен шум на горах. И правда,
спасение Израиля — в Господе, нашем Боге.

24 А эта мерзость с нашей юности пожирала
всё, что нажили наши отцы: их отары и стада, их
сыновей и дочерей.
25 Пусть стыд станет нам ложем, а позор
накроет нас. Ведь мы грешили против Господа,
нашего Бога, и мы, и наши отцы, с юных лет до
этого дня. Мы не слушались Господа, нашего
Бога».

4

1 «Если ты вернёшься, Израиль, — говорит
Господь, — если вернёшься ко Мне и уберёшь с
глаз Моих свои мерзости, тебя не уведут отсюда.
2 Ты будешь клясться: „Жив Господь!“ —
честно, справедливо и праведно. Народы будут
призывать на себя благословение через Него и
Им хвалиться».
3 Так говорит Господь людям Иудеи и
Иерусалиму: «Распашите невозделанную землю,
не сейте среди колючек.
4 Сделайте обрезание для Господа. Срежьте
крайнюю плоть со своего сердца, люди Иудеи и
жители Иерусалима! Иначе из-за ваших злых дел
вспыхнет Мой гнев, как огонь, и будет гореть так,
что никто его не погасит.
5 Объявите в Иудее, возвестите в Иерусалиме:
„Трубите по всей земле!“ Кричите во весь голос:
„Собирайтесь! Пойдём в укреплённые города!“
6 Поднимите знамя в сторону Сиона! Бегите,
спасайтесь, не медлите! Я веду с севера беду и
великое разорение».
7 Из чащи вышел лев. Истребитель народов
уже выступил. Он уже в пути, покинул своё
логово, чтобы опустошить твою землю. Города
твои будут разорены, никто в них не останется.

8 Оденься в грубую ткань, плачь и рыдай:
яростный гнев Господа ещё не отступил от нас.
9 «В тот день, — говорит Господь, — падут
духом и царь, и князья. Священники будут
потрясены, пророки придут в замешательство».
10 Я сказал: «О Владыка Бог! Как же Ты
обманул этот народ и Иерусалим, сказав: „У вас
будет мир“, тогда как меч уже у самого сердца!»
11 Тогда этому народу и Иерусалиму скажут: «С
голых холмов в пустыне дует жаркий ветер,
несётся к дочери Моего народа. Таким ветром
зерно не веют и не очищают.
12 С тех холмов ко Мне придёт ветер куда
сильнее. Теперь и Я объявлю им приговор».
13 Смотрите, он надвигается, как тучи! Его
колесницы — как вихрь, его кони быстрее орлов.
Горе нам! Мы погибли.
14 Омой своё сердце от зла, Иерусалим, чтобы
спастись. Долго ли ещё будут жить в тебе злые
замыслы?
15 Уже доносится весть из Дана, с холмов
Ефрема возвещают беду:
16 «Дайте знать народам, объявите, что ждёт
Иерусалим: „Из далёкой страны идут дозорные,
поднимают крик против городов Иудеи.
17 Они обступили Иерусалим со всех сторон,
как сторожа вокруг поля, потому что город
восстал против Меня“, — говорит Господь».
18 «Твой путь и твои дела навлекли на тебя всё
это. Вот твоё зло: как оно горько, до самого
сердца доходит!»
19 Как мне больно, как больно! Боль пронзает
самое сердце. Сердце во мне трепещет. Не могу
молчать: ты услышала, душа моя, звук трубы,
сигнал к бою!

20 Разорение за разорением — так решено,
ведь вся земля разорена. Разом рухнули мои
шатры, в один миг не стало моих полотнищ.
21 Долго ли ещё мне видеть знамя и слышать
звук трубы?
22 «Мой народ глуп. Меня они не знают. Дети
неразумные, ничего не понимают. Зло творить
мастера, а добра делать не умеют».
23 Я взглянул на землю — пусто, ничего нет.
Взглянул на небо — в нём нет света.
24 Я взглянул на горы — они дрожат, все холмы
качаются.
25 Я взглянул — ни одного человека, все птицы
разлетелись.
26 Я взглянул — плодородный край стал
пустыней. Все его города разрушены при
явлении Господа, от Его яростного гнева.
27 Так говорит Господь: «Вся земля опустеет,
но до конца Я её не уничтожу.
28 Потому земля будет скорбеть, и почернеет
небо над нею. Я сказал это, Я так решил. Своего
решения Я не переменил и от него не
отступлюсь».
29 От шума всадников и лучников каждый город
бросается бежать. Люди прячутся в чащах,
взбираются на скалы. Все города покинуты, ни
души в них.
30 Что ты будешь делать, когда тебя разорят?
Напрасно ты одеваешься в багряное,
увешиваешь себя золотом и подводишь глаза,
чтобы они казались больше. Напрасно
прихорашиваешься. Любовники презирают тебя.
Они хотят тебя убить.
31 Я слышу крик, как у роженицы, стон, как при
первых родах. Это голос дочери Сиона: она

задыхается, простирает руки: «Горе мне! У меня душа замирает при виде убийц».

5

1 «Обойдите вдоль и поперёк улицы
Иерусалима. Смотрите, разузнайте, поищите на
площадях: найдётся ли хоть один человек,
который поступает справедливо и ищет правды?
Если найдётся, Я прощу город.
2 Они говорят: „Жив Господь!“ — и при этом
клянутся ложно».
3 Господи, разве не правды ищут Твои глаза?
Ты бил их, а им и больно не было. Ты губил их,
но они не хотели внять уроку. Их лица стали
твёрже скалы. Они так и не захотели вернуться.
4 Я подумал: «Это ведь бедняки. Они
неразумны: не знают ни пути Господа, ни закона
своего Бога.
5 Пойду к знатным и поговорю с ними. Уж
они-то знают путь Господа и закон своего Бога».
Но и те все разом сломали ярмо и разорвали
путы.
6 За это лесной лев убьёт их, вечерний волк
растерзает, леопард будет подстерегать их у
городов. Кто выйдет из города, будет растерзан:
преступлений у них много, отступают они всё
дальше.
7 «Как Мне простить тебя? Твои дети оставили
Меня и клялись теми, кого богами и назвать
нельзя. Я накормил их досыта, а они стали
нарушать супружескую верность и толпами
сходились у домов блудниц.
8 Они стали как сытые жеребцы на воле:
каждый ржал, тянулся к жене соседа.
9 Разве за это Я их не накажу? — говорит
Господь. — Разве Я не отомщу такому народу?

10 Взбирайтесь на её стены, разрушайте, но не
уничтожайте её до конца. Оборвите её ветви:
они не принадлежат Господу.
11 Ведь род Израиля и род Иуды поступили со
Мной крайне вероломно», — говорит Господь.
12 Они отреклись от Господа и сказали: «Это не
Он. Беда на нас не придёт. Ни меча, ни голода
мы не увидим.
13 Пророки станут ветром, нет в них слова. Так
с ними и поступят».
14 Потому так говорит Господь, Бог Воинств:
«За то, что вы говорите такое, Я превращу Свои
слова у тебя в устах в огонь, а этот народ — в
дрова. Огонь пожрёт их.
15 Род Израиля, Я пошлю на вас народ
издалека, — говорит Господь. — Могучий народ,
древний народ. Языка его вы не знаете и не
поймёте, что он говорит.
16 Их колчан — открытая могила. Все они
могучие воины.
17 Они съедят ваш урожай и ваш хлеб, который
должны были есть ваши сыновья и дочери.
Съедят ваши отары и стада, объедят ваши лозы
и смоковницы. Мечом они сокрушат укреплённые
города, на которые вы полагаетесь.
18 Но даже в те дни, — говорит Господь, — Я не
уничтожу вас до конца.
19 Когда вы спросите: „За что Господь, наш Бог,
сделал с нами всё это?“ — ты ответишь им: „Вы
оставили Меня и служили чужим богам в своей
земле. Так же будете служить чужим людям в
земле, которая вам не принадлежит“.
20 Объявите в роду Иакова, возвестите в Иудее:
21 „Слушай, глупый, неразумный народ! Глаза у
вас есть, а вы не видите. Уши есть, а не слышите.

22 Неужели вы не боитесь Меня? — говорит
Господь. — Неужели не дрожите передо Мной? Я
положил морю границу из песка и навеки
запретил ему переступать её. Как ни бьются его
волны, им не одолеть её. Как ни ревут, им за неё
не выйти“.
23 А у этого народа сердце непокорное,
мятежное. Они взбунтовались и ушли.
24 Они и в сердце своём не говорят: „Будем же
бояться Господа, нашего Бога! Он посылает в
свой срок и ранний, и поздний дождь и сохраняет
для нас назначенные недели жатвы“.
25 Из-за ваших беззаконий вы лишились всего
этого, из-за ваших грехов остались без этих благ.
26 Среди Моего народа есть злодеи. Они сидят
в засаде, как птицеловы. Ставят силки, а ловят
людей.
27 Как клетка полна птиц, так их дома полны
обмана. Так они и возвысились, и разбогатели.
28 Разжирели, лоснятся, да и в злых делах
преуспели. Не вступаются на суде за сирот,
чтобы им жилось благополучно, не защищают
прав бедных.
29 Разве за это Я не накажу? — говорит
Господь. — Разве Я не отомщу такому народу?
30 Поразительное и ужасное творится на этой
земле.
31 Пророки пророчествуют ложь, священники
правят по своей воле, а Моему народу это по
нраву. Что же вы будете делать, когда всему
этому придёт конец?»

6

1 «Бегите из Иерусалима, потомки Вениамина,
спасайтесь! Трубите в Текоа, поднимите сигнал

над Бет-Хаккеремом: с севера уже видна беда,
грядёт великое разорение.
2 Я погублю красавицу, нежную дочь Сиона.
3 К ней придут пастухи со стадами. Они
раскинут шатры со всех сторон, и каждый будет
пасти своё стадо на своём месте».
4 «Готовьтесь к войне с ней! Вставайте, ударим
в полдень! Горе нам: день уже клонится к
вечеру, тени вытянулись.
5 Вставайте, ударим ночью и разрушим её
дворцы».
6 Ведь Господь Воинств сказал: «Рубите
деревья, насыпьте вал против Иерусалима.
Этому городу пора держать ответ. Он полон
насилия.
7 Как из колодца бьёт вода, так из города бьёт
зло. В нём слышно о насилии и разорении, у
Меня перед глазами без конца болезни и раны.
8 Прими наставление, Иерусалим, иначе Я от
тебя отвернусь и превращу тебя в пустошь, в
землю без жителей».
9 Так говорит Господь Воинств: «Остаток
Израиля оберут дочиста, как виноградную лозу.
Снова протяни руку к корзинам, как сборщик
винограда».
10 С кем мне говорить, кого предостеречь,
чтобы услышали? Уши у них необрезаны, они не
могут слушать. Слово Господа стало для них
укором, оно им не в радость.
11 Вот и переполняет меня гнев Господа. Устал
я сдерживать его.
«Излей его на детей на улице,
на юношей, собравшихся вместе:
схватят и мужа с женой,
и старика, и того, кто прожил долгую жизнь.
12 Дома их достанутся другим,

и поля, и жёны.
Я протяну руку против жителей этой земли», —
говорит Господь.
13 «Все, от мала до велика, жаждут наживы,
от пророка до священника — все лгут.
14 Они лишь с виду залечивают рану Моего
народа,
твердят: „Мир, мир!“ — а мира нет.
15 Стыдились ли они, совершив мерзость?
Ничуть не стыдились, и краснеть не умели.
Потому падут они вместе с теми, кто падёт.
Когда Я призову их к ответу, они рухнут», —
говорит Господь.
16 Так говорит Господь: «Остановитесь на
дорогах, осмотритесь, расспросите о старых
тропах: где добрый путь? Идите по нему и
найдёте покой для души». Но они сказали: «Не
пойдём».
17 «Я поставил над вами дозорных:
„Прислушайтесь к звуку трубы!“ А они сказали:
„Слушать не будем!“
18 Слушайте же, народы! Узнай, собрание, что
творится у них.
19 Слушай, земля! Я навлеку на этот народ
беду, плод их же замыслов. Они не
прислушались к Моим словам и отвергли Мой
закон.
20 Зачем Мне ладан из Шевы, душистый
тростник из дальней страны? Не приму ваших
всесожжений, неприятны Мне ваши жертвы».
21 Потому так говорит Господь: «Я положу на
пути этого народа камни преткновения. О них
споткнутся и отцы, и сыновья. Погибнут и сосед,
и его друг».

22 Так говорит Господь: «Идёт народ из
северной земли, великий народ поднимется с
краёв земли.
23 Они берутся за лук и копьё, жестоки и не
знают жалости. Их голоса ревут, как море.
Верхом на конях, как один, выстроились они для
боя против тебя, дочь Сиона».
24 Дошла до нас весть о них, и руки у нас
опустились. Нас охватило смятение, нас
пронзила боль, как при родах.
25 Не выходи в поле, не ступай на дорогу:
повсюду вражеский меч, повсюду ужас.
26 Дочь моего народа, оденься в грубую ткань,
валяйся в пепле! Рыдай горько, как по
единственному сыну: внезапно придёт на нас
истребитель.
27 «Среди Моего народа Я сделал тебя и
испытателем металлов, и крепостью, чтобы ты
узнал, как они живут, и испытал их.
28 Все они закоренелые бунтари, ходят и
злословят. Они — бронза и железо. Все до
одного творят зло.
29 Мехи раздувают огонь изо всех сил, свинец
сгорает в огне. Напрасно продолжают плавку:
злодеи так и не отделились.
30 Назовут их отвергнутым серебром, потому
что Господь отверг их».

7

1 Вот слово, которое Иеремия получил от
Господа:
2 «Встань у ворот дома Господа и возвести там:
„Слушайте слово Господа, все жители Иудеи,
которые входят в эти ворота поклониться
Господу!“»

3 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
«Исправьте свою жизнь и свои дела, и Я оставлю
вас жить на этом месте.
4 Не верьте лживым словам: „Это храм
Господа, храм Господа, храм Господа!“
5 Если вы и вправду исправите свою жизнь и
свои дела, если и вправду будете судить по
справедливости в спорах друг с другом,
6 если не будете притеснять чужеземца, сироту
и вдову, проливать здесь невинную кровь и себе
на беду ходить за другими богами,
7 Я оставлю вас жить на этом месте, на земле,
которую Я ещё в древности навсегда отдал
вашим отцам.
8 Вы же верите лживым словам, от которых нет
пользы.
9 Неужели вы будете красть, убивать, изменять
супругам, ложно клясться, воскурять благовония
Баалу и ходить за другими богами, которых
прежде не знали,
10 а потом приходить сюда, вставать передо
Мной в этом доме, который носит Моё имя, и
говорить: „Мы спасены!“ — чтобы и дальше
творить все эти мерзости?
11 Неужели дом, который носит Моё имя, стал
для вас разбойничьим логовом? Я Сам всё
видел», — говорит Господь.
12 «Ступайте в Шило. Там было Моё место, там
Я впервые поселил Своё имя. Посмотрите, что Я
сделал с тем местом за зло, которое творил Мой
народ Израиль.
13 Вы сделали всё это, — говорит Господь. — Я
говорил с вами снова и снова, но вы не слушали.
Я звал вас, но вы не отвечали.
14 За всё это Я поступлю с домом, который
носит Моё имя и на который вы полагаетесь, и с

местом, которое Я отдал вам и вашим отцам, так же, как поступил с Шило.
15 Я прогоню вас с глаз Моих, как прогнал всех ваших братьев, всех потомков Ефрема.
16 А ты не молись за этот народ. Не возноси за них ни вопля, ни молитвы, не проси Меня за них: Я тебя не услышу.
17 Разве ты не видишь, что они делают в городах Иудеи и на улицах Иерусалима?
18 Дети собирают дрова, отцы разводят огонь, а женщины месят тесто, чтобы печь лепёшки Царице неба и совершать возлияния другим богам, чтобы прогневить Меня.
19 Меня ли они гневят? — говорит Господь. — Разве не на себя навлекают они позор?»
20 Поэтому так говорит Владыка Бог: «Мой гнев, Моя ярость изольются на это место, на людей и животных, на деревья в поле и на плоды земли. Будет гореть, и не погасить».
21 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля: «Прибавьте свои всесожжения к прочим жертвам и ешьте мясо.
22 Ведь в тот день, когда Я вывел ваших отцов из Египта, Я ничего не говорил и не повелевал им о всесожжениях и жертвах.
23 Вот что Я велел им: „Слушайтесь Меня, и Я буду вашим Богом, а вы будете Моим народом. Во всём держитесь пути, который Я вам укажу, чтобы вам было хорошо“.
24 Но они не послушались, даже не прислушались. Шли за собственными замыслами, за упрямым злым сердцем. Пошли назад, а не вперёд.
25 С того дня, как ваши отцы вышли из Египта, и поныне Я снова и снова посылал к вам всех

Своих слуг, пророков, день за днём.
26 Но они Меня не послушали, даже не
прислушались. Упрямились и поступали хуже
своих отцов.
27 Скажешь им всё это, а они тебя слушать не
станут. Позовёшь их, а они не ответят.
28 Скажи им: „Вот народ, который не слушался
Господа, своего Бога, и не внял наставлению.
Правда погибла, исчезла с их уст“.
29 Срежь волосы и брось их, заплачь на голых
холмах: Господь отверг и оставил поколение, на
которое пал Его гнев.
30 Ведь потомки Иуды сделали то, что зло в
Моих глазах, — говорит Господь. — Они
поставили свои мерзости в доме, который носит
Моё имя, чтобы осквернить его.
31 В долине сына Хиннома они устроили
священные высоты Тофета, чтобы сжигать в огне
своих сыновей и дочерей. Я этого не велел, Мне
такое и на ум не приходило.
32 Наступают дни, — говорит Господь, — когда
это место будут звать уже не Тофетом и не
долиной сына Хиннома, а Долиной резни. В
Тофете будут хоронить, пока не останется места
для могил.
33 Тела этого народа пойдут в пищу птицам
небесным и зверям земным, и некому будет их
отогнать.
34 Я сделаю так, что в городах Иудеи и на
улицах Иерусалима умолкнут звуки веселья и
радости, умолкнут голоса жениха и невесты.
Земля превратится в пустошь».

8

1 «В то время, — говорит Господь, — достанут
из могил кости царей Иудеи, кости её князей,

кости священников, кости пророков и кости
жителей Иерусалима.
2 Разложат их перед солнцем, луной и всем
небесным воинством, которые те любили,
которым служили, за которыми ходили, которых
искали и которым поклонялись. Костей не
соберут и не похоронят. Будут они лежать на
земле, как навоз.
3 Все, кто уцелеет от этого злого рода, во всех
местах, куда Я их изгнал, предпочтут смерть
жизни», — говорит Господь Воинств.
4 И ещё передай им слова Господа:
«Разве, упав, не встают?
Разве, свернув с пути, не возвращаются?
5 Почему же жители Иерусалима отступили и всё
отступают?
Вцепились в обман,
возвращаться не хотят.
6 Я прислушался, Я слышал: нет правды в их
словах.
Никто не раскаивается в своём зле, не
спрашивает: „Что же я сделал?“
Каждый опять бежит своей дорогой,
как конь, что мчится сломя голову в бой.
7 Даже аист в небе знает своё время.
Горлица, ласточка и журавль прилетают в
свой срок,
а Мой народ не знает закона Господа.

8 Как вы можете говорить: „Мы мудры, с нами
закон Господа“?
Ведь лживое перо писцов превратило это в
ложь.
9 Мудрецы остались ни с чем,
в смятении, в западне.
Слово Господа они отвергли.

Какая же в них мудрость?
10 За это Я отдам их жён другим,
их поля — тем, кто станет ими владеть.
Ведь все, от мала до велика, жаждут наживы,
от пророка до священника — все лгут.
11 Они лишь с виду залечивают рану дочери
Моего народа,
твердят: „Мир, мир!“ — а мира нет.
12 Стыдились ли они, совершив мерзость?
Ничуть не стыдились,
и краснеть не умели.
Потому падут они вместе с теми, кто падёт.
Когда настанет время призвать их к ответу,
они рухнут, — говорит Господь.

13 Я истреблю их до конца, — говорит Господь. —
Не будет гроздей на лозе,
не будет смокв на смоковнице,
завянет лист.
Всё, что Я дал им,
уйдёт от них».

14 «Что мы сидим?
Собирайтесь!
Укроемся в укреплённых городах
и там умолкнем.
Ведь Господь, наш Бог, заставил нас умолкнуть
и напоил нас отравленной водой
за то, что мы согрешили против Господа.
15 Ждали мира — добра не дождались,
ждали исцеления — и вот смятение!
16 От Дана слышно, как фыркают его кони.
Вся земля дрожит от ржания его могучих
коней.
Они пришли и пожрали землю и всё, что на ней,
город и его жителей».

17 «Я нашлю на вас змей,
ядовитых змей,
которых не заговоришь.
Они будут кусать вас», — говорит Господь.
18 Если бы мне найти утешение в горе!
Сердце во мне изнемогает.
19 Из далёкой-далёкой земли доносится крик
дочери моего народа:
«Разве Господь не на Сионе?
Разве нет там Царя Сиона?»

«Зачем они прогневили Меня своими резными
изображениями,
чужими идолами?»

20 «Жатва прошла,
лето кончилось,
а мы так и не спасены».

21 Ранена дочь моего народа — и я ранен.
Я скорблю.
Меня охватил ужас.
22 Разве нет бальзама в Галааде?
Разве нет там лекаря?
Почему же дочь моего народа всё ещё не
исцелилась?

9

1 О, если бы голова моя стала потоком,
если бы глаза мои стали родником слёз!
Я плакал бы и день и ночь
по убитым, которых лишилась дочь моего
народа.
2 О, если бы был у меня в пустыне
приют для путников!
Я оставил бы свой народ,

ушёл бы от них.
Ведь все они прелюбодеи,
сборище предателей.
3 «Они гнут язык,
как лук, чтобы стрелять ложью.
Они набрали силу в этой земле,
да только не ради правды.
От зла переходят ко злу
и Меня не знают, — говорит Господь. —
4 Остерегайтесь каждый своего соседа,
не доверяйте даже брату:
всякий брат непременно тебя перехитрит,
всякий сосед пойдёт разносить клевету.
5 Друзья обманывают друг друга,
правды не скажут.
Они приучили свой язык ко лжи,
из сил выбиваются, творя беззаконие.
6 Ты живёшь среди обмана.
Из-за обмана они и знать Меня не хотят», —
говорит Господь.
7 Поэтому так говорит Господь Воинств:
«Я расплавлю их и испытаю.
Как ещё Мне поступить с дочерью Моего
народа?
8 Их язык — смертоносная стрела,
слова его обманчивы.
Каждый с соседом говорит мирно,
а сам в сердце готовит ему засаду.
9 Разве за это Я их не накажу? — говорит
Господь. —
Разве Я не отомщу такому народу?»
10 Буду плакать и рыдать по горам,
причитать по пастбищам в пустыне.
Они выжжены, никто там не проходит,
не слышно голосов скота.
И птицы в небе, и звери — все бежали,

никого не осталось.

11 «Я превращу Иерусалим в груды развалин,
в жилище шакалов.
Города Иудеи превращу в пустошь,
в них никто не будет жить».

12 Кто настолько мудр, чтобы понять это? С кем говорил Сам Господь, чтобы тот мог всё объяснить? Почему погибла эта земля, почему выжжена, как пустыня, так что никто через неё не проходит?

13 Господь сказал: «Они оставили Мой закон, который Я им дал. Они Меня не слушались, Моими путями не ходили,

14 а шли за своим упрямым сердцем и за Баалами, как научили их отцы».

15 Поэтому так говорит Господь Воинств, Бог Израиля: «Я накормлю этот народ полынью и напою отравленной водой.

16 Рассею их среди народов, которых ни они, ни их отцы не знали. Пошлю за ними меч, пока не истреблю их».

17 Так говорит Господь Воинств:
«Подумайте и позовите плакальщиц, пусть придут.
Пошлите за искусными плакальщицами, пусть придут.
18 Пусть поспешат,
пусть поднимут по нас плач,
чтобы из глаз у нас полились слёзы,
чтобы из-под век хлынула вода.
19 С Сиона доносится плач:
„Как же нас разорили!
Какой позор:
мы покинули свою землю,
а наши дома разрушили“».

20 Слушайте же слово Господа, женщины.
Вслушайтесь в то, что Он говорит.
Научите дочерей рыдать,
пусть каждая научит соседку причитать.
21 Смерть влезла в наши окна,
вошла в наши дворцы,
чтобы погубить детей во дворах,
юношей — на улицах.
22 Возвести, что говорит Господь:
«Падут человеческие тела, как навоз на открытом поле,
как горсть колосьев, оставшаяся за жнецом,
и никто их не соберёт».
23 Так говорит Господь:
«Пусть мудрый не хвалится мудростью,
сильный не хвалится силой,
богатый не хвалится богатством.
24 А кто хвалится, пусть хвалится тем,
что понимает и знает Меня,
что Я — Господь: на земле Я являю милость,
вершу справедливый суд и поступаю по правде.
Вот что Мне по сердцу», — говорит Господь.
25 «Наступают дни, — говорит Господь, — когда Я накажу всех, у кого обрезание только на теле:
26 Египет, Иудею, Эдом, аммонитян, Моав и всех жителей пустыни, кто остригает волосы на висках. Ведь все народы необрезаны, а у всего рода Израиля необрезано сердце».

10

1 Род Израиля, слушай, что говорит тебе Господь!
2 Так говорит Господь:
«Не перенимайте обычаев других народов,

не пугайтесь небесных знамений,
как пугаются их эти народы.
3 Обычаи народов — пустое.
Рубят в лесу дерево,
мастер обрабатывает его топором.
4 Украшают серебром и золотом,
молотками вбивают гвозди,
чтобы оно не шаталось.
5 Они словно выточенная пальма:
говорить не могут.
Их приходится носить,
сами они с места не сдвинутся.
Не бойтесь их:
зла они сделать не могут
и добра сделать не в силах».
6 Нет никого, кто был бы подобен Тебе, Господи!
Ты велик,
и в имени Твоём великая сила.
7 Кто же не будет бояться Тебя,
Царь народов?
Тебя и следует бояться.
Ведь ни среди мудрецов народов,
ни во всём их царственном величии
нет никого, кто был бы подобен Тебе.
8 А они все до одного неразумны и глупы.
Идолы их наставляют!
А ведь это дерево.
9 Из Таршиша привозят листовое серебро,
из Уфаза — золото.
Над ними трудятся резчик и ювелир.
На них одежды из синей и пурпурной ткани.
Всё это дело искусных рук.
10 А Господь — истинный Бог,
живой Бог,
вечный Царь.
От Его гнева дрожит земля,

народам не устоять перед Его яростью.
11 «Так им и скажите: „Боги, которые не создали
неба и земли, исчезнут с земли и из-под небес“».
12 Бог сотворил землю Своей силой,
Своей мудростью утвердил мир,
Своим разумом раскинул небеса.
13 Стоит Ему подать голос,
как в небесах ревут воды.
Он поднимает испарения с краёв земли,
творит молнии для дождя,
выпускает ветер из Своих кладовых.
14 Каждый человек лишился разума и знания.
Каждого ювелира посрамил его резной идол.
Истукан, которого он отлил, — ложь,
дыхания в них нет.
15 Они ничто, плод заблуждения.
В час расплаты они погибнут.
16 Тот, Кто стал уделом Иакова, не таков:
Он создал всё,
и Израиль — племя, которое Он взял Себе в
наследие.
Господь Воинств — имя Ему.
17 Забери из этой земли свой скарб,
ты, что живёшь в осаде.
18 Ведь так говорит Господь:
«На этот раз Я выброшу жителей земли, как
из пращи.
Я причиню им беду, и они её почувствуют».
19 Горе мне, я ранен!
Рана моя тяжела,
но я сказал:
«Да, это моё горе, и мне его нести».
20 Мой шатёр разрушен,
все верёвки оборваны.
Дети ушли от меня, и нет их.
Некому снова раскинуть мой шатёр,

поднять его полотнища.
21 Ведь пастухи потеряли разум,
не спросили совета у Господа.
Потому и не добились успеха,
все их стада разбежались.
22 Слышите? Идёт весть,
с севера доносится великий шум.
Города Иудеи станут пустошью,
жилищем шакалов.
23 Я знаю, Господи, что путь человека не в его власти,
идущий сам не властен направить свои шаги.
24 Вразуми меня, Господи, но мягко,
не в гневе,
чтобы совсем не свести меня на нет.
25 Излей Свой гнев на народы, которые Тебя не знают,
на племена, которые не призывают Твоего имени.
Они пожрали Иакова,
пожрали его, истребили,
разорили его жилище.

11

1 Господь сказал Иеремии:
2 «Услышьте слова этого завета! Объявите их людям Иудеи и жителям Иерусалима.
3 Скажи им от имени Господа, Бога Израиля:
„Проклят тот, кто не слушает слов этого завета.
4 Я заповедал его вашим отцам в день, когда вывел их из Египта, из железной печи. Я сказал: слушайтесь Меня, исполните всё, что Я вам велю. Тогда вы будете Моим народом, а Я буду вашим Богом.
5 Так Я исполню клятву, которую дал вашим отцам: отдать им землю, где текут молоко и мёд. Так оно сегодня и есть“».

Я ответил: «Да будет так, Господи».

6 Господь сказал мне: «Возвести все эти слова
в городах Иудеи и на улицах Иерусалима:
„Слушайте слова этого завета и исполняйте их.
7 С того дня, когда Я вывел ваших отцов из
Египта, и поныне Я снова и снова настойчиво
велел им слушаться Меня.
8 Но они и слушать не стали, даже не
прислушались. Каждый шёл за своим упрямым
злым сердцем. И Я навлёк на них всё, о чём
сказано в завете, который Я велел соблюдать, а
они его не соблюдали“».

9 Господь сказал мне: «Обнаружился заговор
среди жителей Иудеи и Иерусалима.
10 Они снова творят беззакония своих предков,
которые не желали слушать Моих слов. Они
пошли за другими богами, чтобы служить им. Род
Израиля и род Иуды нарушили завет, который Я
заключил с их отцами.
11 Поэтому так говорит Господь: „Я навлеку на
них беду, от которой им не уйти. Они будут
взывать ко Мне, но Я их не услышу.
12 Тогда города Иудеи и жители Иерусалима
пойдут взывать к богам, которым воскуряют
благовония. Но те их в беде не спасут.
13 Ведь сколько у тебя городов, Иудея, столько
и богов у тебя. Сколько улиц в Иерусалиме,
столько жертвенников вы поставили тому, что
приносит позор, — жертвенников, чтобы
воскурять благовония Баалу“.
14 А ты не молись за этот народ. Пусть от тебя
не поднимается за них ни вопль, ни молитва.
Когда беда заставит их взывать ко Мне, Я их не
услышу.
15 Что делать Моей любимой в Моём доме,

если она предавалась распутству со многими
и у тебя больше нет освящённого мяса?
Сделаешь зло —
и радуешься».

16 Господь назвал тебя «Зелёная олива,
прекрасная, с хорошими плодами».
Поднялся страшный грохот, и Он зажёг на ней
огонь,
и ветви её сломаны.
17 Ведь Господь Воинств, Который посадил тебя,
объявил, что тебя постигнет беда за злые дела,
которыми род Израиля и род Иуды навредили
себе: они прогневили Меня, воскуряя благовония
Баалу.
18 Господь открыл мне это, и я всё узнал. Тогда
Ты показал мне их дела.
19 А я был как кроткий ягнёнок, которого ведут
на убой. Я и не знал, что они строили против
меня планы:
«Погубим дерево вместе с его плодом,
истребим его с земли живых,
чтобы имени его больше не вспоминали».
20 Но Ты, Господь Воинств, судишь по правде,
испытываешь сердце и мысли.
Я увижу, как Ты им отомстишь,
ведь я открыл Тебе своё дело.
21 Так говорит Господь о людях Анатота,
которые хотят тебя убить и говорят: «Не
пророчествуй от имени Господа, иначе умрёшь от
нашей руки».
22 Поэтому так говорит Господь Воинств: «Я их
накажу. Юноши погибнут от меча, их сыновья и
дочери умрут от голода.
23 Никого из них не останется: Я навлеку беду
на людей Анатота в год их расплаты».

12

1 Ты прав, Господи,
когда я с Тобой спорю.
И всё же хочу с Тобой судиться.
Почему злодеи преуспевают на своём пути?
Почему так спокойно живётся всем этим
предателям?
2 Ты их посадил, и они пустили корни,
растут и дают плоды.
На словах Ты у них близко,
а от сердца далеко.
3 А меня Ты знаешь, Господи,
видишь меня и испытываешь, как моё
сердце обращено к Тебе.
Выведи их, как овец на убой,
приготовь их ко дню резни.
4 Долго ли будет скорбеть земля,
сохнуть трава по всей стране?
Из-за зла её жителей
гибнут звери и птицы.
Ведь они сказали:
«Не увидит он, чем у нас всё кончится».
5 «Если ты бежал с пешими
и они тебя утомили,
как же тебе тягаться с конями?
В мирном краю ты чувствуешь себя в
безопасности,
а что ты будешь делать в зарослях Иордана?
6 Ведь даже твои братья и весь отцовский дом,
даже они поступили с тобой вероломно!
Даже они кричали тебе вслед!
Не верь им,
пусть и говорят тебе приятное».

7 «Я покинул Свой дом,
отверг Своё наследие,

отдал ту, что Мне дороже всего, во власть её
врагов.
8 Моё наследие стало для Меня как лев из леса,
зарычало на Меня.
За это Я его возненавидел.
9 Неужели Моё наследие для Меня — пёстрая
хищная птица?
Неужели хищные птицы окружили её со всех
сторон?
Ступайте, соберите всех полевых зверей,
приведите их, пусть пожирают.
10 Много пастухов погубили Мой виноградник,
вытоптали Мой удел,
превратили Мой прекрасный удел в
безлюдную пустыню.
11 Они его опустошили.
Он опустошён и скорбит передо Мной.
Вся земля опустошена,
никому до неё нет дела.
12 На все голые холмы в пустыне пришли
разорители:
меч Господа пожирает всю землю от края до
края.
Никому из живущих нет мира.
13 Сеяли пшеницу,
а пожали колючки.
Из сил выбились,
а толку никакого.
Стыдно вам будет за свой урожай
из-за яростного гнева Господа».

14 Так говорит Господь: «Я вырву с корнем из
их земли всех Моих злых соседей. Они посягают
на наследие, которое Я отдал Моему народу
Израилю. Я вырву с корнем и род Иуды из их
среды.

15 После того как вырву их с корнем, Я вернусь
и сжалюсь над ними. Верну каждого в его
наследие, каждого в его землю.
16 Если они усердно будут учиться обычаям
Моего народа и клясться Моим именем: „Жив
Господь!“ — как они сами учили Мой народ
клясться Баалом, тогда они прочно утвердятся
среди Моего народа.
17 А если не послушают, то Я вырву тот народ с
корнем, вырву и погублю», — говорит Господь.

13

1 Господь сказал мне: «Пойди, купи себе
льняной пояс, подпояшься им и не опускай его в
воду».
2 Я купил пояс, как велел Господь, и
подпоясался им.
3 Господь обратился ко мне во второй раз:
4 «Возьми купленный пояс, который сейчас на
тебе. Встань, пойди к Евфрату и спрячь его там в
расселине скалы».
5 Я пошёл и спрятал его у Евфрата, как велел
мне Господь.
6 Много дней спустя Господь сказал мне:
«Встань, пойди к Евфрату и забери оттуда пояс,
который Я велел тебе там спрятать».
7 Я пошёл к Евфрату, раскопал то место, где
спрятал пояс, и вынул его. Пояс истлел и ни на
что уже не годился.
8 Господь сказал мне:
9 «Так говорит Господь: „Так же Я погублю
гордость Иудеи и великую гордость Иерусалима.
10 Этот злой народ не желает слушать Моих
слов, упорно идёт за своим сердцем, ходит за
другими богами, служит им и поклоняется. С

этим народом будет то же, что с поясом, который
ни на что не годится.
11 Как пояс плотно облегает человека, так Я
тесно привязал к Себе весь род Израиля и весь
род Иуды, — говорит Господь, — чтобы они стали
Моим народом, Моим именем, Моей хвалой и
славой. Но они не захотели слушать“.
12 Скажи им, что говорит Господь, Бог Израиля:
„Всякий сосуд следует наполнить вином“. А они
тебе ответят: „Разве мы не знаем, что всякий
сосуд следует наполнить вином?“
13 Тогда скажи им, что говорит Господь: „Я
напою допьяна всех жителей этой земли: царей,
которые сидят на престоле Давида, священников,
пророков и всех жителей Иерусалима.
14 Я разобью их друг о друга, отцов вместе с
сыновьями, — говорит Господь. — Ни жалость,
ни снисхождение, ни сострадание не удержат
Меня от того, чтобы погубить их“».
15 Слушайте, прислушайтесь.
Не гордитесь:
Господь сказал.
16 Воздайте славу Господу, вашему Богу,
пока Он не навёл тьму,
пока ваши ноги не споткнулись на тёмных
горах.
Вы будете ждать света,
а Он обратит его в смертную тень,
сделает его непроглядной тьмой.
17 Если не послушаетесь,
душа моя будет тайком плакать из-за вашей
гордости.
Мои глаза наполнятся горькими слезами,
слёзы хлынут из них,
потому что стадо Господа увели в плен.
18 Скажи царю и матери царя:

«Смиритесь.
Сядьте: венцы ваши упали,
упал венец вашей славы.
19 Южные города заперты,
и некому их открыть.
Иудея уведена в плен, вся до последнего.
Всех увели в плен».
20 Подними глаза,
посмотри, кто идёт с севера.
Где стадо, которое тебе отдали,
твоё прекрасное стадо?
21 Что ты скажешь, когда Он поставит над тобой
тех, кого ты сама учила дружить с тобой?
Разве тебя не схватит боль, как роженицу?
22 Если ты спросишь про себя:
«За что это на меня обрушилось?» —
за великую вину твою поднят твой подол,
и пятки твои терпят насилие.
23 Может ли эфиоп сменить свою кожу,
а леопард — свои пятна?
Если такое возможно, тогда и вы сможете делать
добро,
вы, привыкшие делать зло.

24 «Поэтому Я рассею их,
как разлетается солома
от ветра пустыни.
25 Таков твой жребий,
такую долю Я тебе отмерил, — говорит
Господь. —
Ты забыла Меня
и положилась на ложь.
26 Вот и Я подниму твой подол до лица,
и все увидят твой позор.
27 Я видел твои мерзости: измены,
твоё ржание, твоё бесстыдное распутство

на холмах среди полей.
Горе тебе, Иерусалим!
Ты не очистишься.
Сколько ещё это продлится?»

14

1 Вот что Господь сказал Иеремии о засухе:
2 «Иудея скорбит,
её ворота изнемогают.
Люди сидят на земле в чёрном,
к небу поднимается крик Иерусалима.
3 Знатные посылают младших из своих людей за
водой.
Те приходят к водосборникам,
а воды нет.
Возвращаются с пустыми сосудами,
огорчённые и растерянные,
закрывают головы.
4 Земля пошла трещинами:
по всей стране не было дождя.
Пахари отчаялись,
закрывают головы.
5 Даже лань в поле, родив, бросает детёныша:
травы нет.
6 Дикие ослы стоят на голых холмах,
хватают воздух, как шакалы.
Глаза у них тускнеют:
нет никакой зелени».
7 Хоть наши беззакония свидетельствуют против
нас,
действуй, Господи, ради Своего имени!
Много у нас отступлений,
мы согрешили против Тебя.
8 Ты надежда Израиля,
его Спаситель в час беды!
Зачем Тебе быть здесь как чужеземец,

как путник, свернувший с дороги на ночлег?
9 Зачем Тебе быть как испуганный человек,
как сильный воин, который не может спасти?
Ты ведь среди нас, Господи,
мы носим Твоё имя.
Не оставляй нас!
10 Так говорит Господь этому народу:
«Вот как они любили скитаться,
не давали ногам покоя.
За это Господь их не принимает.
Теперь Он вспомнит их вину
и накажет их за грехи».
11 Господь сказал мне: «Не молись о благе для этого народа.
12 Пусть постятся — Я не услышу их крика. Пусть приносят всесожжения и хлебные приношения — Я их не приму. Я истреблю их мечом, голодом и мором».
13 Я сказал: «О Владыка Бог! Ведь пророки говорят им: „Вы не увидите меча и не узнаете голода. Я дам вам здесь надёжный мир“».
14 Господь сказал мне: «Пророки пророчествуют ложь от Моего имени. Я не посылал их, ничего им не велел и с ними не говорил. Они возвещают вам лживые видения, гадания, пустые выдумки и обман собственного сердца.
15 Поэтому вот что говорит Господь о пророках, которые пророчествуют от Моего имени, хотя Я их не посылал, и твердят: „Меча и голода в этой земле не будет“. Эти пророки погибнут от меча и голода.
16 А люди, которым они пророчествуют, будут лежать брошенные на улицах Иерусалима, сражённые голодом и мечом. Некому будет

похоронить ни их, ни их жён, ни сыновей, ни
дочерей: Я изолью на них их же зло.
17 Скажи им эти слова:
„Пусть слёзы текут у меня из глаз день и ночь,
пусть не перестают:
дева, дочь моего народа, сокрушена тяжёлым
ударом,
рана её страшна.
18 Выхожу в поле —
там убитые мечом.
Вхожу в город —
там больные от голода.
И пророк, и священник бродят по стране
и ничего не знают“».

19 Неужели Ты совсем отверг Иудею?
Неужели Сион Тебе так отвратителен?
Зачем Ты поразил нас так, что нам нет
исцеления?
Ждали мира — добра не дождались,
ждали исцеления — и вот смятение!
20 Мы признаём, Господи, своё зло
и вину наших отцов:
мы согрешили против Тебя.
21 Не гнушайся нами ради Своего имени,
не посрами престола Своей славы.
Вспомни Свой завет с нами, не нарушай его.
22 Разве кто-нибудь из пустых богов других
народов может вызвать дождь?
Разве само небо может дать ливень?
Разве это не Ты, Господь, наш Бог?
Потому мы будем ждать Тебя,
ведь всё это создал Ты.

15

1 Господь сказал мне: «Даже если бы Моисей и
Самуил предстали передо Мной, Моё сердце
осталось бы закрыто для этого народа. Прогони
их с глаз Моих, пусть уходят!
2 А когда они спросят: „Куда нам идти?“ —
ответь им от имени Господа:
„Кому суждено умереть — на смерть,
кому суждено пасть от меча — под меч,
кому суждено умереть от голода — на голод,
кому суждено попасть в плен — в плен“.
3 Четыре беды Я пошлю на них, — говорит
Господь. — Меч, чтобы убивал, псов, чтобы
рвали, птиц небесных и зверей земных, чтобы
пожирали и истребляли.
4 Я сделаю так, что их будет бросать из
стороны в сторону среди всех царств земли, за
то, что сделал в Иерусалиме Манассия, сын
Езекии, царя Иудеи.
5 Кто пожалеет тебя, Иерусалим?
Кто оплачет тебя?
Кто придёт спросить, как ты живёшь?
6 Ты отверг Меня, — говорит Господь. —
Ты пошёл вспять.
Потому Я протянул руку против тебя
и погубил тебя.
Я устал миловать.
7 У ворот этой земли Я провеял их, как веют
зерно.
Я отнял у них детей.
Я погубил Свой народ:
они не свернули со своих путей.
8 Их вдов стало больше, чем песка у морей.
В полдень Я навёл на них, на мать юношей,
губителя.
Внезапно обрушил на неё муку и ужас.

9 Изнемогает родившая семерых,
дух испускает.
Её солнце зашло среди дня,
она в стыде и смятении.
Тех, кто ещё остался, Я отдам мечу на глазах
их врагов», — говорит Господь.

10 Горе мне, мать моя! Ты родила меня, а со мной
враждует,
со мной спорит вся земля!
Я никому не давал взаймы, и мне никто не давал,
а проклинают меня все.
11 Господь сказал:
«Я непременно укреплю тебя ради твоего же
блага.
Я непременно сделаю так, что враг
обратится к тебе с мольбой в час беды,
в час несчастья.
12 Разве можно сломать железо,
железо с севера, или бронзу?
13 Твоё имущество и сокровища Я отдам даром
на разграбление
за все твои грехи
по всей твоей земле.
14 Я отправлю их с твоими врагами в землю,
которой ты не знаешь.
В Моём гневе разгорелся огонь,
и будет он жечь вас».

15 Ты знаешь, Господи.
Вспомни обо мне, приди ко мне,
отомсти моим гонителям за меня.
Ты терпелив, так не дай мне пропасть.
Знай: ради Тебя я терпел оскорбления.
16 Твои слова нашлись,
и я их съел.

Твои слова стали мне радостью, сердце моё
ликовало,
ведь я ношу Твоё имя, Господи, Боже
Воинств.
17 Я не сидел среди тех, кто веселится и ликует.
Твоя рука заставила меня сидеть в
одиночестве,
ведь Ты наполнил меня негодованием.
18 Почему моя боль не проходит,
почему рана неизлечима,
никак не заживает?
Неужели Ты станешь мне как обманчивый ручей,
как вода, что иссякает?
19 Поэтому так говорит Господь:
«Если вернёшься, Я верну тебя,
чтобы ты мог стоять передо Мной.
Если извлечёшь драгоценное из негодного,
будешь Моими устами.
Они вернутся к тебе,
а ты к ним не возвращайся.
20 Я сделаю тебя для этого народа укреплённой
бронзовой стеной.
Они будут воевать с тобой,
но не одолеют тебя.
Я с тобой, чтобы спасти тебя,
чтобы избавить тебя, — говорит Господь. —
21 Я избавлю тебя от власти злодеев
и выкуплю из рук жестоких людей».

16

1 Господь сказал мне:
2 «Не женись. Пусть не будет у тебя в этом
месте ни сыновей, ни дочерей».
3 Вот что говорит Господь о сыновьях и
дочерях, которые здесь родятся, о матерях,

которые их родили, и об отцах, которые зачали
их на этой земле:
4 «Их ждёт мучительная смерть. Никто их не
оплачет, никто не похоронит. Будут они лежать
на земле, как навоз. Погубят их меч и голод. Их
тела пойдут в пищу птицам небесным и зверям
земным».
5 Ведь так говорит Господь: «Не входи в дом,
где скорбят, не ходи оплакивать их, не причитай
по ним. Я отнял у этого народа Свой мир, Свою
милость и сострадание, — говорит Господь. —
6 На этой земле умрут и великие, и малые. Их
не похоронят, по ним не будут плакать. Никто в
знак скорби по ним не станет делать надрезов на
теле и брить голову.
7 Для скорбящих не разломят хлеба, чтобы
утешить их после смерти близкого. Им не дадут
выпить из чаши утешения по отцу или матери.
8 Не входи и в дом, где пируют. Не садись с
ними есть и пить».
9 Ведь так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: «Я сделаю так, что здесь, на твоих
глазах, ещё при твоей жизни умолкнут звуки
веселья и радости, умолкнут голоса жениха и
невесты.
10 Когда ты скажешь этому народу всё это, они
спросят: „За что Господь объявил, что обрушит
на нас такую беду? В чём наша вина? Какой грех
мы совершили против Господа, нашего Бога?“
11 Ответь им: „Ваши отцы оставили Меня, —
говорит Господь. — Пошли за другими богами,
служили им и поклонялись, а Меня оставили и не
соблюдали Моего закона.
12 Вы поступали ещё хуже ваших отцов.
Каждый из вас идёт за своим упрямым злым
сердцем и не слушается Меня.

13 Поэтому Я выброшу вас с этой земли в
землю, которой не знали ни вы, ни ваши отцы.
Там вы будете служить другим богам и день и
ночь, ведь Я не буду к вам благосклонен“.
14 Вот наступают дни, — говорит Господь, —
когда уже не будут говорить: „Жив Господь,
Который вывел сынов Израиля из Египта“.
15 Будут говорить: „Жив Господь, Который
вывел сынов Израиля из северной земли и из
всех стран, куда Он их изгнал“. Я верну их на их
землю, которую дал их отцам.
16 Я позову множество рыбаков, — говорит
Господь, — и те их выловят. Потом позову
множество охотников, и те будут выслеживать и
гнать их с каждой горы, с каждого холма и из
каждой расселины скал.
17 Ведь Я вижу все их пути, они от Меня не
скрыты. Вижу Я и их беззакония.
18 Сначала Я воздам им вдвойне за беззаконие
и грех. Они осквернили Мою землю останками
своих мерзостей и заполнили Моё наследие
своими мерзостями».

19 Господи, сила моя, крепость моя,
убежище моё в день беды!
К Тебе придут народы с краёв земли
и скажут:
«Наши отцы получили в наследство одну только
ложь,
пустоту и то, от чего нет пользы.
20 Разве человек может сделать себе богов?
Ведь это вовсе не боги».

21 «Потому Я дам им узнать,
на этот раз дам узнать Мою руку и силу.

Тогда они узнают, что имя Моё — Господь».

17

1 «Грех Иудеи записан железным резцом
с алмазным остриём.
Он высечен на плите их сердца
и на рогах ваших жертвенников.
2 Даже их дети помнят их жертвенники
и столбы Ашеры у зелёных деревьев на
высоких холмах.
3 Гора Моя среди поля!
Твоё имущество, все твои сокровища Я
отдам на разграбление,
и священные высоты по всей твоей земле —
за грех.
4 Ты сама лишишься наследия, которое Я тебе
дал.
Я заставлю тебя служить врагам в земле,
которой ты не знаешь.
Вы разожгли огонь Моего гнева, и он будет
гореть вечно».
5 Так говорит Господь:
«Проклят тот, кто полагается на человека,
ищет опоры в человеческой силе,
а сердцем отступает от Господа.
6 Будет он как куст в пустыне:
не увидит, когда придёт добро,
будет жить на выжженной пустоши,
на солёной земле, где никто не живёт.

7 Благословен тот, кто полагается на Господа,
кому Господь опора.
8 Будет он как дерево, посаженное у воды,
что тянется корнями к реке,
не боится прихода жары,
и лист его останется зелёным.

Ему не страшен год засухи,
оно не перестаёт приносить плоды.
9 Нет ничего коварнее сердца,
до чего же оно испорчено!
Кто может его понять?»

10 «Я, Господь, исследую мысли,
испытываю сердце,
чтобы каждому воздать по его пути,
по плодам его дел».

11 Как куропатка, что высиживает чужие яйца,
так и тот, кто нажил богатство неправдой.
Посреди жизни богатство его покинет,
а под конец он окажется глупцом.
12 Славный престол, с самого начала
вознесённый высоко, —
вот место нашего святилища.
13 Господи, надежда Израиля,
все, кто оставит Тебя, будут посрамлены.
Тех, кто отступит от меня, запишут в земле:
ведь они оставили Господа,
источник живой воды.
14 Исцели меня, Господи, и я исцелюсь.
Спаси меня, и я буду спасён,
ведь Ты — моя хвала.
15 Меня спрашивают:
«Где слово Господа?
Пусть теперь исполнится!»
16 А я не спешил оставить пастырское дело и
уйти от Тебя.
Я не желал дня беды, Ты знаешь.
Что сходило с моих губ, всё было у Тебя
перед глазами.
17 Не будь для меня ужасом.

Ты моё убежище в день беды.
18 Пусть будут посрамлены мои гонители,
а меня не посрами.
Пусть они придут в смятение,
а я пусть не смущусь.
Наведи на них день беды,
порази их двойной гибелью.
19 Господь сказал мне: «Пойди и стань у Народных ворот, через которые цари Иудеи входят и выходят. Встань и у всех ворот Иерусалима.
20 Скажи им: „Слушайте слово Господа, цари Иудеи, вся Иудея и все жители Иерусалима, которые входят в эти ворота.
21 Так говорит Господь: берегитесь, в субботний день не несите тяжестей и не вносите их в ворота Иерусалима.
22 Не выносите тяжестей из домов в субботу. Не делайте никакой работы, чтите субботу как святой день, как Я велел вашим отцам.
23 Но они не послушались, даже не прислушались. Упрямились, лишь бы не слышать и не принимать наставления.
24 Если вы внимательно послушаетесь Меня, — говорит Господь, — не будете вносить тяжести в ворота этого города в субботний день и будете чтить субботу как святой день, не делая никакой работы,
25 тогда в ворота этого города будут въезжать в колесницах и верхом цари и князья, сидящие на престоле Давида, вместе со своими князьями, людьми Иудеи и жителями Иерусалима. И этот город будет стоять вечно.
26 Из городов Иудеи и окрестностей Иерусалима, из земли Вениамина, с низменности, из горной страны и с юга будут

приходить в дом Господа. Будут приносить
всесожжения, жертвы, хлебные приношения,
ладан и благодарственные жертвы.
27 А если не послушаетесь Меня и не будете
чтить субботу как святой день, если понесёте
тяжести и войдёте с ними в ворота Иерусалима в
субботу, Я зажгу в его воротах огонь. Он пожрёт
дворцы Иерусалима, и его не погасят“».

18

1 Господь сказал Иеремии:
2 «Встань, спустись к дому горшечника. Там ты
услышишь Мои слова».
3 Я спустился к дому горшечника. Он как раз
работал на гончарном круге.
4 Глиняный сосуд, который он лепил,
испортился у него в руках. Тогда горшечник
сделал из глины другой сосуд, какой сам счёл
нужным.
5 Господь сказал мне:
6 «Род Израиля, разве Я не могу поступить с
вами так, как этот горшечник поступает с глиной?
— говорит Господь. — Как глина в руке
горшечника, так и вы в Моей руке, род Израиля.
7 Бывает, Я объявляю, что вырву народ или
царство с корнем, снесу и погублю.
8 Если народ, о котором Я говорил, оставит
своё зло, Я переменю решение и не наведу на
него беду, которую задумал.
9 А бывает, Я объявляю, что буду строить и
сажать народ или царство.
10 Если же они станут делать зло в Моих глазах
и не будут Меня слушаться, Я переменю
решение и не сделаю им добра, которое обещал.

11 Теперь скажи людям Иудеи и жителям
Иерусалима от имени Господа: „Я готовлю вам
беду, замышляю против вас. Пусть каждый
сейчас свернёт со своего злого пути. Исправьте
свою жизнь и свои дела“.
12 Но они отвечают: „Напрасно! Мы будем
держаться своих замыслов, каждый будет идти
за своим упрямым злым сердцем“».
13 Поэтому так говорит Господь:
«Спросите среди народов,
кто слыхал о таком?
Ужасное дело совершила дева Израиля.
14 Разве сходит ливанский снег со скалы среди
поля?
Разве иссякают холодные воды, что текут
издалека?
15 А Мой народ забыл Меня,
воскурял благовония ложным богам.
Их сбили с пути,
с древних троп,
чтобы они ходили окольными тропами, по
непроложенной дороге,
16 чтобы земля их стала предметом ужаса,
чтобы над ней присвистывали вечно.
Всякий прохожий придёт в ужас
и покачает головой.
17 Я рассею их перед врагом, как восточным
ветром.
Спину им покажу, а не лицо,
в день их беды».
18 Они сказали: «Давайте придумаем, как нам
действовать против Иеремии. У священника
закон не исчезнет, у мудреца — совет, у пророка
— слово. Давайте ударим по нему словом и ни
одного его слова не послушаем».
19 Услышь меня, Господи,

послушай, что говорят мои противники.
20 Разве за добро воздают злом?
Они вырыли яму, чтобы сгубить меня.
Вспомни, как я стоял перед Тобой, говорил в их пользу,
чтобы отвратить от них Твой гнев.
21 Так предай же их детей голоду,
отдай их во власть меча.
Пусть их жёны овдовеют и останутся без детей,
пусть их мужей убьют,
а юношей сразит меч в бою.
22 Пусть из их домов доносится крик,
когда Ты внезапно наведёшь на них отряд:
они вырыли яму, чтобы поймать меня,
спрятали силки для моих ног.
23 Но Ты, Господи, знаешь всё, что они замыслили, чтобы убить меня.
Не прощай их вины,
не стирай их греха, пусть он будет у Тебя перед глазами.
Пусть падут перед Тобой.
Покарай их в час Твоего гнева.

19

1 Так сказал Господь: «Пойди купи у горшечника глиняный сосуд. Возьми с собой несколько старейшин народа и несколько старших священников.
2 Выйди в долину сына Хиннома, у входа в ворота Харсит, и возвести там слова, которые Я тебе скажу.
3 Вели царям Иудеи и жителям Иерусалима слушать слово Господа. Так скажи им от имени Господа Воинств, Бога Израиля: „Я наведу на это

место такую беду, что у всякого, кто о ней
услышит, зазвенит в ушах.
4 Они оставили Меня, осквернили это место и
воскуряли здесь благовония другим богам,
которых не знали ни они, ни их отцы, ни цари
Иудеи. Они залили это место кровью невинных.
5 Они устроили священные высоты Баала,
чтобы сжигать в огне своих детей как
всесожжение Баалу. Я этого не велел, не говорил
об этом, Мне такое и на ум не приходило.
6 Потому вот наступают дни, — говорит
Господь, — когда это место будут звать уже не
Тофетом и не долиной сына Хиннома, а Долиной
резни.
7 Здесь Я расстрою замыслы Иудеи и
Иерусалима. Я сделаю так, что они падут от меча
перед врагами, от руки тех, кто хочет их убить. Их
тела Я отдам в пищу птицам небесным и зверям
земным.
8 Я сделаю этот город зрелищем, при виде
которого будут ужасаться и присвистывать.
Всякий прохожий ужаснётся и присвистнет при
виде всех постигших город бедствий.
9 Я заставлю их есть плоть своих сыновей,
плоть своих дочерей. В осаде, в беде, которую
навлекут на них враги, желающие им смерти,
каждый будет есть плоть своего ближнего“.
10 Затем разбей сосуд на глазах у тех, кто
пойдёт с тобой.
11 Скажи им от имени Господа Воинств: „Так же
Я разобью этот народ и этот город, как разбивают
глиняный сосуд, который уже не восстановить. В
Тофете будут хоронить, пока не останется места
для могил.
12 Так Я поступлю с этим местом и с его
жителями, — говорит Господь. — Я сделаю этот

город таким же, как Тофет.
13 Осквернённые дома Иерусалима и дома
царей Иудеи станут как Тофет. Так будет со
всеми домами, на крышах которых воскуряли
благовония всему небесному воинству и
совершали возлияния другим богам“».
14 Иеремия вернулся из Тофета, куда Господь
послал его пророчествовать. Он встал во дворе
дома Господа и сказал всему народу:
15 «Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
„Я наведу на этот город и на все его города всю
беду, которую ему предрёк. Они упрямились,
лишь бы не слышать Моих слов“».

20

1 Пашхур, сын священника Иммера, главный
надзиратель при доме Господа, услышал, как
Иеремия всё это пророчествует.
2 Пашхур ударил пророка Иеремию и заковал
его в колодки у верхних Вениаминовых ворот, в
доме Господа.
3 На другой день Пашхур освободил Иеремию
из колодок. Иеремия сказал ему: «Господь
назвал тебя не Пашхуром, а Магор-Миссавивом.*
4 Ведь так говорит Господь: „Я сделаю тебя
источником ужаса и для тебя самого, и для всех
твоих друзей. Они падут от меча врагов, и ты
увидишь это своими глазами. Всю Иудею Я
отдам во власть царя Вавилона. Он уведёт их в
плен, в Вавилон, и убьёт их мечом.
5 Я отдам в руки врагов всё богатство этого
города, всё его добро, все его драгоценности и
все сокровища царей Иудеи. Враги захватят их,
заберут и увезут в Вавилон.

---

* **20:3 20:3** Магор-Миссавив означает «Ужас со всех сторон».

6 И ты, Пашхур, и все, кто живёт в твоём доме,
пойдёте в плен. Ты придёшь в Вавилон, там
умрёшь и будешь похоронен, ты и все твои
друзья, которым ты ложно пророчествовал“».

7 Господи, Ты уговорил меня, и я поддался.
Ты сильнее меня, Ты одолел меня.
Я весь день у всех на посмешище,
всякий смеётся надо мной.
8 Стоит мне заговорить — я кричу,
кричу: «Насилие и разорение!»
Ведь за слово Господа
меня весь день поносят и высмеивают.
9 Стоит мне сказать: «Не буду о Нём вспоминать,
не буду больше говорить от Его имени»,
как в сердце будто вспыхивает огонь, запертый в
моих костях.
Я устал его сдерживать,
не могу.
10 Я слышал, как многие клевещут:
«Ужас со всех сторон!
Донесите на него, и мы донесём!»
Так говорят все мои близкие друзья,
те, кто ждёт моего падения.
«Может, он поддастся на уговоры,
мы одолеем его
и отомстим ему».
11 Но со мной Господь, могучий и грозный.
Потому мои гонители споткнутся,
и им меня не одолеть.
Их постигнет полный позор:
они поступили неразумно.
Позор их навеки, его никто не забудет.
12 Господи Воинств, Ты испытываешь праведного,
видишь сердце и мысли.
Дай мне увидеть, как Ты им отомстишь,

ведь я открыл Тебе своё дело.
13 Пойте Господу!
Славьте Господа:
Он спас жизнь бедняка от руки злодеев.
14 Проклят день, когда я родился!
Пусть не будет благословен день, когда мать родила меня.
15 Проклят тот, кто принёс моему отцу весть:
«У тебя родился мальчик!» — и очень его обрадовал.
16 Пусть тот человек будет как города, которые Господь низверг,
не переменив Своего решения.
Пусть он слышит крик по утрам
и вопли в полдень
17 за то, что не убил меня в утробе.
Стала бы мать мне могилой
и вечно носила бы она меня в утробе.
18 Зачем я вышел из утробы, чтобы увидеть муку и горе,
чтобы дни мои истаяли в позоре?

21

1 Господь сказал Иеремии, когда царь Седекия прислал к нему Пашхура, сына Малкии, и священника Софонию, сына Маасеи, с просьбой:
2 «Спроси за нас Господа, ведь Навуходоносор, царь Вавилона, воюет с нами. Может быть, Господь и для нас совершит чудо, как совершал прежде, и Навуходоносор от нас отступит».
3 Иеремия сказал им: «Передайте Седекии
4 от Господа, Бога Израиля: „Я поверну вспять оружие, которое у вас в руках и которым вы воюете с царём Вавилона и халдеями, которые стоят за стенами и держат вас в осаде. Я соберу их посреди этого города.

5 Я Сам буду воевать против вас, пойду на вас
с простёртой, могучей рукой, в гневе, ярости и
великом негодовании.
6 Я поражу жителей этого города, людей и
животных: они умрут от великого мора.
7 Потом Я отдам Седекию, царя Иудеи, его слуг
и народ, всех уцелевших в этом городе после
мора, меча и голода, во власть Навуходоносора,
царя Вавилона, во власть их врагов, тех, кто
хочет их убить, — говорит Господь. — Он сразит
их остриём меча. Не пощадит, не пожалеет, не
помилует“».
8 «А этому народу скажи от имени Господа: „Я
открываю перед вами путь жизни и путь смерти.
9 Кто останется в этом городе, умрёт от меча,
голода или мора. Кто выйдет и перейдёт к
халдеям, которые вас осадили, останется жив и
спасётся.
10 Я обратил Свой взор на этот город, чтобы
навести на него беду, а не сделать ему добро, —
говорит Господь. — Город отдадут во власть царя
Вавилона, и он его сожжёт“».
11 «А о доме царя Иудеи слушайте слово
Господа.
12 Дом Давида, так говорит Господь:
„По утрам вершите справедливый суд,
вырывайте ограбленного из рук
притеснителя,
иначе за зло, которое вы творите,
Мой гнев вспыхнет, как огонь,
и будет гореть так, что никто его не погасит.
13 Я выступаю против тебя, жительница долины,
жительница скалы на равнине, — говорит
Господь. —
Вы ведь говорите, что никто не спустится, чтобы
напасть на вас,
и никто не войдёт в ваши жилища.

14 Я накажу вас по плодам ваших дел, — говорит
Господь. —
Разожгу в её лесу огонь,
и он пожрёт всё вокруг неё“».

22

1 Господь сказал: «Спустись во дворец царя
Иудеи и возвести там эти слова:
2 „Слушай слово Господа, царь Иудеи, сидящий
на престоле Давида. Слушайте и вы, слуги царя
и его народ, входящие в эти ворота.
3 Так говорит Господь: судите справедливо и
поступайте по правде. Спасайте ограбленного из
рук притеснителя. Не обижайте и не тесните
чужеземца, сироту и вдову. Не проливайте здесь
невинной крови.
4 Если и вправду будете это делать, то в ворота
этого дворца будут въезжать в колесницах и
верхом цари, сидящие на престоле Давида,
вместе со слугами и народом.
5 Если же не послушаетесь этих слов, Собой
клянусь, — говорит Господь, — этот дворец
опустеет“».
6 Вот что Господь говорит о дворце царя Иудеи:
«Ты для Меня как Галаад,
как вершина Ливана.
И всё же Я превращу тебя в пустыню,
в безлюдные города.
7 Я пошлю против тебя губителей,
каждый придёт со своим оружием.
Они срубят твои лучшие кедры
и бросят их в огонь».
8 «Многие народы будут проходить мимо этого
города. Каждый спросит у своего ближнего: „За
что Господь так поступил с этим великим
городом?“

9 Им ответят: „Они оставили завет Господа,
своего Бога, поклонялись другим богам и
служили им“».
10 Не плачьте по умершему,
не оплакивайте его.
Горько плачьте по тому, кто уходит:
ему больше не вернуться,
не увидеть родной земли.
11 Ведь вот что говорит Господь о Шаллуме, сыне
Иосии, царя Иудеи. Шаллум воцарился после
своего отца Иосии и ушёл отсюда. «Больше он
сюда не вернётся.
12 Умрёт там, куда его увели в плен. Этой земли
больше не увидит».
13 «Горе тому, кто строит себе дом неправдой,
возводит покои несправедливостью,
заставляет ближнего работать даром
и не платит ему за труд.
14 Тому, кто говорит: „Построю себе большой
дом, просторные покои“,
прорубает себе окна,
обшивает потолок кедром
и красит его красной краской.

15 Разве станешь царём оттого, что стараешься
всех превзойти кедровыми постройками?
Разве твой отец не ел и не пил?
Он судил справедливо и поступал по правде,
и ему было хорошо.
16 Он разбирал дела бедных и нуждающихся,
и всё шло хорошо.
Разве это и не значит знать Меня? —
говорит Господь. —
17 А твои глаза и сердце устремлены только на
наживу,

на то, чтобы проливать невинную кровь,
притеснять и чинить насилие».
18 Потому вот что говорит Господь об Иоакиме,
сыне Иосии, царя Иудеи:
«Не будут по нему плакать:
„Горе, брат мой!“ или „Горе, сестра!“
Не будут по нему плакать:
„Горе, господин!“ или „Горе, его слава!“
19 Похоронят его, как хоронят осла:
выволокут и бросят за воротами
Иерусалима».

20 «Взойди на Ливан и кричи,
подними голос в Башане,
кричи с Аварима:
все твои любовники погибли.
21 Я говорил с тобой, когда ты благоденствовала,
а ты сказала: „Не буду слушать“.
Так ты вела себя с юности:
Меня не слушалась.
22 Ветер будет пасти всех твоих пастухов,
а любовники твои пойдут в плен.
Тогда-то будешь в стыде
и смятении из-за всего твоего зла.
23 Жительница Ливана,
свившая гнездо в кедрах!
Как же тебя будет жаль, когда тебя схватят боли,
как женщину в родах!»
24 «Клянусь Своей жизнью, — говорит Господь,
— будь ты даже перстнем-печатью на Моей
правой руке, Кония, сын Иоакима, царя Иудеи, Я
всё равно сорвал бы тебя с руки.
25 Отдал бы тебя во власть тех, кто хочет тебя
убить, тех, кого ты боишься, во власть
Навуходоносора, царя Вавилона, и халдеев.

26 Я выброшу тебя и мать, которая тебя
родила, в другую страну, где вы не родились.
Там и умрёте.
27 А на землю, куда их так тянет вернуться, они
не вернутся».
28 Разве Кония — презренный разбитый сосуд?
Разве он сосуд, который никому не по душе?
Почему его с потомством выбросили,
забросили в незнакомую землю?
29 Земля, земля, земля!
Слушай слово Господа!
30 Так говорит Господь:
«Запишите этого человека бездетным,
человеком, которому при жизни не видать
успеха.
Ведь больше никто из его потомков не будет
благоденствовать,
сидя на престоле Давида
и правя в Иудее».

23

1 «Горе пастухам, которые губят и разгоняют
овец Моего пастбища!» — говорит Господь.
2 Поэтому так говорит Господь, Бог Израиля, о
пастухах, что пасут Мой народ: «Вы рассеяли
Моё стадо, разогнали овец и не заботились о
них. Вот и Я спрошу с вас за ваши злые дела, —
говорит Господь. —
3 Я соберу остаток Моего стада из всех стран,
куда Я разогнал овец, верну их в загоны, и они
расплодятся, их станет много.
4 Поставлю над ними пастухов, которые будут
их пасти. Овцы больше не будут бояться, не
будут в смятении, ни одной не будет недоставать,
— говорит Господь. —
5 Наступают дни, — говорит Господь, —

когда Я взращу для Давида праведную
Ветвь.
Он будет править как царь, поступать мудро,
судить справедливо и поступать по правде
на этой земле.
6 В его дни Иудея будет спасена,
Израиль будет жить в безопасности.
Вот имя, которым его назовут:
„Господь — наша праведность“.
7 Потому наступают дни, — говорит Господь, —
когда уже не будут говорить: „Жив Господь,
Который вывел сынов Израиля из Египта“.
8 Будут говорить: „Жив Господь, Который вывел и
привёл потомков рода Израиля из северной
земли и из всех стран, куда Я их изгнал“. Тогда
они будут жить на своей земле».
9 О пророках.
Сердце во мне разбито,
дрожат все кости.
Я как пьяный,
как человек, которого свалило вино,
из-за Господа
и Его святых слов.
10 «Эта земля полна прелюбодеев.
От проклятия скорбит земля.
Пастбища в пустыне иссохли.
Зол их путь,
и силу свою они пускают на неправое дело.
11 И пророк, и священник нечестивы,
даже в Своём доме Я нашёл их зло, —
говорит Господь. —
12 Потому их путь будет словно скользкая дорога
во тьме:
их погонят,
и они упадут на ней.
Я навлеку на них беду
в год их расплаты, — говорит Господь. —

13 У пророков Самарии Я видел безумие:
они пророчествовали от имени Баала
и сбили с пути Мой народ Израиль.
14 И у пророков Иерусалима Я видел страшное:
они изменяют супругам и живут во лжи,
поддерживают злодеев,
так что никто не оставляет своего зла.
Все они для Меня как Содом,
а жители города — как Гоморра».
15 Поэтому так говорит Господь Воинств о
пророках:
«Я накормлю их полынью
и напою отравленной водой:
от пророков Иерусалима нечестие
разошлось по всей земле».
16 Так говорит Господь Воинств:
«Не слушайте слов пророков, которые
пророчествуют вам.
Они учат вас пустому.
Они рассказывают видения, рождённые их
собственным сердцем.
Эти слова не из уст Господа.
17 Тем, кто презирает Меня, они без конца
твердят,
будто Господь сказал: „У вас будет мир“,
а каждому, кто идёт за своим упрямым сердцем,
говорят:
„Беда тебя не постигнет“.
18 Кто же был на совете Господа,
чтобы понять и услышать Его слово?
Кто прислушался к Моему слову и услышал
его?
19 Вырвалась буря Господня, Его ярость,
вихрем закружилась
и обрушится на головы злодеев.
20 Гнев Господа не утихнет, пока Он не совершит,

не исполнит всё, что задумал в Своём
сердце.
В грядущие дни вы поймёте это до конца.
21 Я не посылал этих пророков, а они побежали.
Я не говорил с ними, а они пророчествовали.
22 Если бы они были на Моём совете,
они донесли бы Мои слова до Моего народа
и отвратили бы народ от злого пути,
от злых дел.

23 Разве Я Бог только вблизи, — говорит Господь,
—
разве вдали Я не Бог?
24 Может ли кто укрыться в таком тайнике,
где Я его не увижу? — говорит Господь. —
Разве не Я наполняю небо и землю? —
говорит Господь. —
25 Я слышал, что говорили пророки, которые
пророчествуют ложь от Моего имени: „Мне
приснилось! Мне приснилось!“
26 Долго ли этим будет жить сердце пророков,
что возвещают ложь, обман своего собственного
сердца?
27 Своими снами, которые они рассказывают
друг другу, они хотят заставить Мой народ
забыть Моё имя, как их отцы забыли Моё имя
из-за Баала.
28 Пророку приснился сон — пусть расскажет
сон. У кого Моё слово — пусть передаст Моё
слово верно. Что общего у соломы с пшеницей?
— говорит Господь. —
29 Разве Моё слово не как огонь? — говорит
Господь. — Разве не как молот, что дробит
скалу?

30 Поэтому Я выступаю против пророков, —
говорит Господь, — каждый из них крадёт Мои
слова у ближнего.
31 Я выступаю против пророков, — говорит
Господь, — которые пускают в ход язык и
заявляют: „Он говорит“.
32 Я выступаю против тех, кто пророчествует
лживые сны, — говорит Господь. — Они
рассказывают их и сбивают Мой народ с пути
ложью и пустым хвастовством. Я их не посылал
и ничего им не поручал. Нет от них никакой
пользы этому народу, — говорит Господь. —

33 Когда этот народ, пророк или священник
спросит тебя: „Какая весть от Господа?“ — скажи
им от имени Господа: „Какая весть? Я отвергну
вас“.
34 Кто скажет: „Весть от Господа“, будь то
пророк, священник или человек из народа, того Я
накажу вместе со всеми в его доме.
35 Пусть каждый спросит у ближнего, пусть
каждый спросит у брата: „Что ответил Господь?
Что сказал Господь?“
36 А о „вести от Господа“ больше не говорите,
ведь у каждого вестью стало его собственное
слово. Так вы исказили слова живого Бога,
Господа Воинств, нашего Бога.
37 Спрашивай пророка: „Что ответил тебе
Господь? Что сказал Господь?“
38 А если вы всё-таки говорите: „Весть от
Господа“, то вот что говорит Господь: раз вы
говорите „Весть от Господа“, хотя Я послал к вам
с наказом не говорить „Весть от Господа“,
39 Я совсем забуду вас, отвергну вас вместе с
городом, который дал вам и вашим отцам, и
прогоню с глаз Моих.

40 Я навлеку на вас вечный позор,
непреходящий стыд, который не забудется».

24

1 Господь показал мне две корзины со
смоквами, поставленные перед храмом Господа.
Это было после того, как Навуходоносор, царь
Вавилона, взял в плен Иехонию, сына Иоакима,
царя Иудеи, и князей Иудеи вместе с
ремесленниками и кузнецами, увёл их из
Иерусалима и привёл в Вавилон.
2 В одной корзине смоквы были очень хорошие,
как первые поспевшие плоды, а в другой — очень
плохие, такие, что есть их было нельзя.
3 Господь спросил меня: «Что ты видишь,
Иеремия?»
Я ответил: «Смоквы. Хорошие — очень
хорошие, плохие — очень плохие, такие, что есть
их нельзя».
4 Господь сказал мне:
5 «Так говорит Господь, Бог Израиля: „Я буду
считать пленников из Иудеи, которых Я отослал
отсюда в землю халдеев, такими же хорошими,
как эти смоквы.
6 Я обращу на них Свой взор, чтобы сделать им
добро. Я верну их на эту землю. Буду строить их
и не стану сносить, буду сажать их и не стану
вырывать с корнем.
7 Я дам им сердце, способное узнать Меня,
узнать, что Я Господь. Они будут Моим народом,
а Я буду их Богом, потому что они вернутся ко
Мне всем сердцем.
8 А как с плохими смоквами, которые так плохи,
что их нельзя есть, — говорит Господь, — так Я
отдам Седекию, царя Иудеи, его князей, тех из

Иерусалима, кто остался в этой земле, и тех, кто
живёт в земле Египта.
9 Я отдам их на беду: будет их бросать из
стороны в сторону среди всех царств земли. Они
станут посмешищем и притчей, предметом
насмешек и проклятий всюду, куда Я их изгоню.
10 Пошлю на них меч, голод и мор, пока они не
исчезнут с земли, которую Я дал им и их отцам“».

25

1 Вот слово обо всём народе Иудеи, которое
получил Иеремия в четвёртый год правления
Иоакима, сына Иосии, царя Иудеи. Это был
первый год правления Навуходоносора, царя
Вавилона.
2 Пророк Иеремия передал это слово всему
народу Иудеи и всем жителям Иерусалима:
3 «С тринадцатого года правления Иосии, сына
Амона, царя Иудеи, и по сей день, вот уже
двадцать три года, я получал слово от Господа и
говорил с вами снова и снова, а вы не слушали.
4 Господь снова и снова посылал к вам всех
Своих слуг, пророков. Но вы не слушали, даже
не прислушались.
5 Они говорили: „Пусть каждый из вас сейчас
свернёт со своего злого пути, перестанет творить
зло. Живите на земле, которую Господь издавна
и навсегда отдал вам и вашим отцам.
6 Не ходите за другими богами, не служите им и
не поклоняйтесь им. Не гневите Меня тем, что
сделали своими руками, и Я не причиню вам
вреда“.
7 Но вы Меня не послушали, — говорит
Господь. — Вы прогневили Меня тем, что
сделали своими руками, себе же на беду».

8 Поэтому так говорит Господь Воинств: «Раз
вы не слушали Моих слов,
9 Я пошлю за всеми племенами севера и за
Навуходоносором, царём Вавилона, Моим
слугой, — говорит Господь. — Я приведу их
против этой земли, против её жителей и против
всех окрестных народов. Я истреблю их до
конца, превращу их земли в вечные пустоши, при
виде которых будут ужасаться и присвистывать.
10 Я отниму у них звуки веселья и радости,
голоса жениха и невесты, шум жерновов и свет
светильника.
11 Вся эта земля станет пустошью, зрелищем,
при виде которого будут ужасаться. Семьдесят
лет эти народы будут служить царю Вавилона.
12 Когда исполнится семьдесят лет, Я накажу
царя Вавилона и тот народ за их беззаконие, —
говорит Господь. — Я навеки опустошу землю
халдеев.
13 Исполню над этой землёй всё, что о ней
сказал, всё записанное в этом свитке, всё, что
Иеремия пророчествовал обо всех народах.
14 Ведь многие народы и великие цари
поработят и самих халдеев. Я воздам им по их
делам, по тому, что они сделали своими руками».
15 Вот что сказал мне Господь, Бог Израиля:
«Возьми из Моей руки эту чашу с вином гнева и
дай выпить из неё всем народам, к которым Я
тебя пошлю.
16 Они выпьют, будут шататься и лишатся
рассудка от меча, который Я пошлю на них».
17 Я взял чашу из руки Господа и дал выпить из
неё всем народам, к которым Господь меня
послал:
18 Иерусалиму и городам Иудеи, её царям и
князьям, чтобы они стали развалинами,

зрелищем, при виде которого ужасаются и
присвистывают, и проклятием, как сегодня;
19 фараону, царю Египта, его слугам, князьям и
всему его народу;
20 всему смешанному населению, всем царям
земли Уц и всем царям филистимлян, Ашкелону,
Газе, Экрону и остатку Ашдода;
21 Эдому, Моаву и аммонитянам;
22 всем царям Тира, всем царям Сидона и
царям острова за морем;
23 Дедану, Теме, Бузу и всем, кто состригает
края бороды;
24 всем царям Аравии и всем царям
смешанных народов, живущих в пустыне;
25 всем царям Зимри, всем царям Элама и
всем царям мидян;
26 всем царям севера, дальним и ближним,
одному за другим, и всем царствам мира, какие
есть на земле. После них выпьет царь Шешаха.
27 «Скажи им от имени Господа Воинств, Бога
Израиля: „Пейте, пьянейте, извергайте выпитое,
падайте и больше не вставайте: Я пошлю на вас
меч“.
28 А если они откажутся взять чашу из твоей
руки и выпить, скажи им от имени Господа
Воинств: „Выпить вам придётся.
29 Я начинаю наводить беду на город, который
носит Моё имя. Неужели вы совсем останетесь
безнаказанными? Нет, наказания вам не
избежать: Я призову меч на всех жителей земли,
— говорит Господь Воинств“.
30 Пророчествуй против всех них, передай им
все эти слова:
„Господь зарычит с высоты,
подаст голос из Своего святого жилища,
громко зарычит на Свой загон.

Он закричит, как кричат те, кто топчет виноград,
на всех жителей земли.
31 Гул дойдёт до края земли:
у Господа тяжба с народами.
Он будет судиться со всеми людьми,
а злодеев отдаст мечу“, — говорит Господь».
32 Так говорит Господь Воинств:
«Беда пойдёт от народа к народу,
с самых дальних краёв земли поднимется
великая буря».
33 В тот день от края до края земли будут лежать
убитые Господом. Их не оплачет никто, не
подберёт, не похоронит. Будут они лежать на
земле, как навоз.
34 Рыдайте, пастухи, кричите!
Валяйся в пыли, вожак стада!
Настали дни, когда вас перебьют и рассеют.
Вы падёте, как глиняный сосуд тонкой
работы.
35 Пастухам бежать некуда.
Вожаку стада не спастись.
36 Слышны крики пастухов,
рыдания вожака стада:
Господь разоряет их пастбище.
37 Мирные загоны умолкли
от яростного гнева Господа.
38 Он покинул логово, как лев.
От жестокого гнёта и от Его яростного гнева
их земля стала зрелищем, при виде которого
ужасаются.

26

1 В начале правления Иоакима, сына Иосии,
царя Иудеи, Господь сказал:
2 «Встань во дворе дома Господа. Людям из
всех городов Иудеи, которые приходят в дом

Господа поклониться, передай всё, что Я велю
тебе сказать. Ни слова не пропусти.
3 Может быть, они послушают и каждый
свернёт со своего злого пути. Тогда Я переменю
решение и не наведу на них беду, которую
задумал из-за их злых дел».
4 Скажи им от имени Господа: «Если вы не
послушаетесь Меня, не будете жить по закону,
который Я вам дал,
5 не станете слушать слов Моих слуг, пророков,
которых Я снова и снова посылаю к вам, а вы их
так и не слушали,
6 тогда Я сделаю с этим домом то же, что с
Шило, и этот город станет проклятием у всех
народов земли».
7 Священники, пророки и весь народ слышали,
как Иеремия говорил эти слова в доме Господа.
8 Когда Иеремия передал всему народу всё,
что ему велел сказать Господь, священники,
пророки и весь народ схватили его и сказали:
«Ты непременно умрёшь!
9 Зачем ты пророчествовал от имени Господа:
„С этим домом будет то же, что с Шило, а город
опустеет, в нём никто не будет жить“?» Весь
народ столпился вокруг Иеремии в доме Господа.
10 Когда князья Иудеи услышали об этом, они
поднялись из царского дворца к дому Господа и
сели у входа в Новые ворота дома Господа.
11 Священники и пророки сказали князьям и
всему народу: «Этот человек заслуживает
смерти. Он пророчествовал против этого города,
вы слышали своими ушами».
12 Иеремия сказал всем князьям и всему
народу: «Это Господь послал меня
пророчествовать против этого дома и этого
города и передать всё, что вы слышали.

13 Исправьте же свою жизнь и свои дела.
Слушайтесь Господа, вашего Бога, и Господь
переменит решение и не наведёт на вас беду,
которую вам объявил.
14 А я в ваших руках. Поступайте со мной, как
считаете правильным и справедливым.
15 Только знайте: если вы меня убьёте,
невинная кровь падёт на вас, на этот город и на
его жителей. Ведь меня и вправду послал к вам
Господь, чтобы я сказал вам все эти слова».
16 Тогда князья и весь народ сказали
священникам и пророкам: «Этот человек не
заслуживает смерти, он говорил с нами от имени
Господа, нашего Бога».
17 Несколько старейшин страны встали и
сказали всему собранию народа:
18 «При Езекии, царе Иудеи, пророчествовал
Михей из Морешета. Он говорил всему народу
Иудеи от имени Господа Воинств:
„Сион распашут, как поле,
Иерусалим станет грудами развалин,
гора дома Господа станет лесистым холмом“.
19 Разве Езекия, царь Иудеи, и вся Иудея
предали его смерти? Разве Езекия не убоялся
Господа, разве не умолял Господа о милости? И
Господь переменил решение и не навёл на них
беду, которую им объявил. А мы навлекли бы
великое зло на свою голову!»
20 Был ещё человек, который пророчествовал
от имени Господа, Урия, сын Шемаии из
Кирьят-Иеарима. Он пророчествовал против
этого города и этой земли, так же, как
пророчествовал Иеремия.
21 Царь Иоаким, все его сильные воины и все
князья услышали его слова, и царь стал искать

случая убить его. Урия узнал об этом, испугался и бежал в Египет.
22 Тогда царь Иоаким послал в Египет
Элнатана, сына Ахбора, и с ним ещё несколько человек.
23 Они увезли Урию из Египта и привели к царю Иоакиму. Тот убил его мечом и бросил его тело среди могил простого народа.
24 А Иеремию поддержал Ахикам, сын Шафана, и Иеремию не отдали на расправу народу.

27

1 В начале правления Иоакима, сына Иосии, царя Иудеи, Иеремия получил слово от Господа.
2 Вот что сказал мне Господь: «Сделай ремни и перекладины для ярма и надень их себе на шею.
3 Потом отправь эти ремни и перекладины царям Эдома, Моава, аммонитян, Тира и Сидона через послов, которые приходят в Иерусалим к Седекии, царю Иудеи.
4 Передай послам наказ от Господа Воинств, Бога Израиля. Пусть скажут своим государям:
5 „Я создал землю, людей и животных на земле Своей великой силой и простёртой рукой. Я отдаю землю тому, кому считаю нужным.
6 Теперь Я отдал все эти земли во власть Навуходоносора, царя Вавилона, Моего слуги. Даже полевых зверей Я отдал ему на службу.
7 Все народы будут служить ему, его сыну и сыну его сына, пока не придёт срок и для его земли. Тогда многие народы и великие цари обратят его в рабство.
8 Народ и царство, которые не станут служить Навуходоносору, царю Вавилона, и не подставят шею под ярмо царя Вавилона, Я накажу мечом, голодом и мором, — говорит Господь. — И так

будет, пока Я не истреблю их рукой царя Вавилона.
9 А вы не слушайте ни своих пророков, ни
гадателей, ни прорицателей, ни колдунов, когда
они говорят, что вы не будете служить царю
Вавилона. И снам своим не верьте.
10 Они пророчествуют вам ложь, чтобы вы
оказались далеко от своей земли, чтобы Я
изгнал вас и вы погибли.
11 Но народ, который подставит шею под ярмо
царя Вавилона и будет ему служить, Я оставлю
на его земле, — говорит Господь. — Там они
будут жить и возделывать землю“».
12 Седекии, царю Иудеи, я сказал всё то же:
«Подставьте шеи под ярмо царя Вавилона,
служите ему и его народу — и останетесь живы.
13 Зачем тебе и твоему народу умирать от меча,
голода и мора, как Господь сказал о народе,
который не станет служить царю Вавилона?
14 Не слушайте пророков, которые говорят вам:
„Вы не будете служить царю Вавилона“. Они
пророчествуют вам ложь.
15 Я их не посылал, — говорит Господь. — Они
пророчествуют ложь от Моего имени, чтобы Я
вас изгнал и погибли и вы, и пророки, которые
пророчествуют вам».
16 Священникам и всему этому народу я
передал слова Господа: «Не слушайте своих
пророков, которые говорят вам: „Вот-вот из
Вавилона вернут сосуды дома Господа“. Они
пророчествуют вам ложь.
17 Не слушайте их. Служите царю Вавилона и
останетесь живы. Зачем этому городу
превращаться в пустошь?
18 Если они пророки, если у них есть слово
Господа, пусть сейчас умоляют Господа Воинств,

чтобы сосуды, которые ещё остались в доме
Господа, во дворце царя Иудеи и в Иерусалиме,
не увезли в Вавилон.
19 Вот что Господь Воинств говорит о столбах, о
море, о подставках и обо всех сосудах, ещё
оставшихся в этом городе.
20 Их не забрал Навуходоносор, царь
Вавилона, когда взял в плен Иехонию, сына
Иоакима, царя Иудеи, и всю знать Иудеи и
Иерусалима и увёл их из Иерусалима в Вавилон.
21 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля, о
сосудах, оставшихся в доме Господа, во дворце
царя Иудеи и в Иерусалиме:
22 „Их увезут в Вавилон. Там они и останутся
до дня, когда Я о них вспомню, — говорит
Господь. — Тогда Я заберу их оттуда и верну на
это место“».

28

1 В тот же год, в начале правления Седекии,
царя Иудеи, в пятый месяц четвёртого года,
пророк Ханания из Гивона, сын Аззура, заговорил
со мной в доме Господа при священниках и всём
народе:
2 «Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
„Я сломал ярмо царя Вавилона.
3 В течение двух полных лет Я верну на это
место все сосуды дома Господа, которые
Навуходоносор, царь Вавилона, взял отсюда и
увёз в Вавилон.
4 Верну сюда Иехонию, сына Иоакима, царя
Иудеи, со всеми пленниками из Иудеи, которые
ушли в Вавилон, — говорит Господь. — Я
сломаю ярмо царя Вавилона“».
5 Тогда пророк Иеремия обратился к пророку
Ханании при священниках и всём народе,
стоявшем в доме Господа.

6 Пророк Иеремия сказал: «Да будет так! Пусть
Господь так и сделает. Пусть Господь исполнит
то, что ты пророчествовал, вернёт из Вавилона
на это место сосуды дома Господа и всех, кто в
плену.
7 Но послушай, что я скажу при тебе и при всём
народе.
8 Пророки, жившие задолго до нас с тобой,
предрекали многим странам и великим царствам
войну, беду и мор.
9 Когда сбудется слово пророка, который
предсказывает мир, станет ясно, что его
действительно послал Господь».

10 Тогда пророк Ханания снял перекладину с
шеи пророка Иеремии и сломал её.
11 При всём народе Ханания сказал: «Так
говорит Господь: „Вот так Я сломаю ярмо
Навуходоносора, царя Вавилона, на шее всех
народов, в течение двух полных лет“». После
этого пророк Иеремия ушёл.

12 После того как пророк Ханания сломал
перекладину, снятую с шеи пророка Иеремии,
Господь сказал Иеремии:
13 «Пойди и скажи Ханании от имени Господа:
„Ты сломал деревянные перекладины, а вместо
них сделал железные“.
14 Ведь так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: „Я надел железное ярмо на шею всех
этих народов, чтобы они служили
Навуходоносору, царю Вавилона. И они будут
ему служить. Я отдал ему даже полевых
зверей“».

15 Пророк Иеремия сказал пророку Ханании:
«Послушай, Ханания! Господь тебя не посылал,
а ты заставляешь этот народ поверить лжи.

16 Поэтому так говорит Господь: „Я уберу тебя с
лица земли. В этом году ты умрёшь, потому что
говорил мятежные слова против Господа“».
17 В тот же год, в седьмом месяце, пророк
Ханания умер.

29

1 Вот письмо, которое пророк Иеремия послал
из Иерусалима оставшимся старейшинам
изгнанников, священникам, пророкам и всему
народу, который Навуходоносор увёл из
Иерусалима в Вавилон.
2 К тому времени Иерусалим уже покинули
царь Иехония, мать царя, евнухи, князья Иудеи и
Иерусалима, ремесленники и кузнецы.
3 Письмо отвезли Эласа, сын Шафана, и
Гемария, сын Хилкии. Их Седекия, царь Иудеи,
послал в Вавилон к Навуходоносору, царю
Вавилона. В письме говорилось:
4 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля,
всем пленным, которых Я переселил из
Иерусалима в Вавилон:
5 «Стройте дома и живите в них, сажайте
сады и ешьте их плоды.
6 Женитесь, пусть у вас рождаются сыновья и
дочери. Берите жён своим сыновьям и
выдавайте замуж дочерей, чтобы и у них
рождались сыновья и дочери. Пусть вас там
становится больше, а не меньше.
7 Заботьтесь о мире в городе, в который Я
вас переселил, и молитесь о нём Господу: от
мира в нём зависит и ваш мир».
8 Ведь так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: «Пусть пророки, которые среди вас, и
ваши гадатели не обманывают вас. Не слушайте
своих снов, которые вы сами вызываете.

9 Они пророчествуют вам ложь от Моего
имени. Я их не посылал», — говорит Господь.
10 Так говорит Господь: «Когда истекут
семьдесят лет, отведённые Вавилону, Я
обращусь к вам и исполню данное вам доброе
слово: верну вас сюда.
11 Я знаю, что замыслил для вас, — говорит
Господь. — Я замыслил мир, а не беду, чтобы
дать вам надежду и будущее.
12 Вы призовёте Меня, пойдёте и помолитесь
Мне, и Я вас услышу.
13 Будете искать Меня и найдёте, когда
будете искать всем сердцем.
14 Я дам вам найти Меня, — говорит Господь.
— Я положу конец вашему плену и соберу вас из
всех народов, из всех мест, куда Я вас изгнал, —
говорит Господь. — Верну вас туда, откуда увёл в
плен».
15 Вы ведь сказали: «Господь поставил нам
пророков в Вавилоне».
16 Но вот что говорит Господь о царе,
сидящем на престоле Давида, и обо всём народе
этого города, о ваших братьях, которые не ушли
вместе с вами в плен.
17 Так говорит Господь Воинств: «Я пошлю на
них меч, голод и мор. Они будут как гнилые
смоквы, такие плохие, что их нельзя есть.
18 Я буду преследовать их мечом, голодом и
мором. Их будет бросать из стороны в сторону
среди всех царств земли. Они станут предметом
страха, ужаса, насмешек и поношения у всех
народов, к которым Я их изгнал.
19 Ведь они не слушали Моих слов, с
которыми Я вновь и вновь отправлял к ним Своих
слуг, пророков, — говорит Господь. — И вы тоже
не захотели слушать», — говорит Господь.

20 Слушайте же слово Господа, все пленники,
которых Я выслал из Иерусалима в Вавилон!
21 Вот что говорит Господь Воинств, Бог
Израиля, об Ахаве, сыне Колаии, и Седекии,
сыне Маасеи, которые пророчествуют вам ложь
от Моего имени: «Я отдам их во власть
Навуходоносора, царя Вавилона, и он убьёт их у
вас на глазах.
22 Все пленники из Иудеи в Вавилоне будут
проклинать, поминая их: „Пусть Господь сделает
с тобой то же, что с Седекией и Ахавом, которых
царь Вавилона изжарил на огне“.
23 Они творили в Израиле безумие, спали с
жёнами ближних и ложно говорили от Моего
имени то, чего Я им не поручал. Я знаю об этом и
Сам тому свидетель», — говорит Господь.

24 О Шемаии из Нехелама скажи:
25 «Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля.
Ты разослал от своего имени письма всему
народу в Иерусалиме, священнику Софонии,
сыну Маасеи, и всем священникам. Ты написал:
26 „Господь поставил тебя священником вместо
священника Иодая, чтобы в доме Господа были
надзиратели. Всякого безумца, который объявит
себя пророком, ты должен посадить в колодки и
заковать в кандалы.
27 Так почему же ты не одёрнул Иеремию из
Анатота, который объявляет себя у вас
пророком?
28 Ведь он написал нам в Вавилон, что плен
будет долгим, что надо строить дома и жить в
них, сажать сады и есть их плоды“».

29 Священник Софония прочёл это письмо
вслух пророку Иеремии.
30 Тогда Господь сказал Иеремии:

31 «Пошли всем пленникам весть от Господа о
Шемаии из Нехелама: „Шемаия пророчествовал
вам, хотя Я его не посылал, и заставил вас
поверить лжи.
32 За это Я накажу Шемаию из Нехелама и его
потомство, — говорит Господь. — Никто из его
потомков не будет жить среди этого народа. Сам
он не увидит добра, которое Я сделаю Моему
народу, — говорит Господь, — потому что
говорил мятежные слова против Господа“».

30

1 Господь сказал Иеремии:
2 «Так говорит Господь, Бог Израиля: запиши в
свиток все слова, которые Я тебе сказал.
3 Наступают дни, — говорит Господь, — когда Я
положу конец плену Моего народа, Израиля и
Иудеи, — говорит Господь. — Я верну их на
землю, которую дал их отцам, и они будут ею
владеть».
4 Вот что Господь сказал об Израиле и об
Иудее.
5 Так говорит Господь:
«Мы слышали дрожащий голос,
голос страха, а не мира.
6 Спросите, посмотрите: разве мужчина мучается
родами?
Почему же Я вижу, что каждый мужчина
схватился за поясницу, как роженица,
и все лица побелели?
7 Горе! Велик этот день, другого такого нет.
Это время беды для Иакова,
но он спасётся от неё.
8 В тот день, — говорит Господь Воинств, — Я
сломаю его ярмо на твоей шее,
разорву твои путы.

Чужие больше не обратят их в рабство.
9 Они будут служить Господу, своему Богу,
и Давиду, своему царю,
которого Я воздвигну для них.
10 Потому не бойся, Иаков, Мой слуга, — говорит
Господь. —
Не смущайся, Израиль.
Я спасу тебя издалека
и твоих потомков — из земли их плена.
Иаков вернётся,
будет жить спокойно, без забот.
Никто его не устрашит.
11 Я с тобой, чтобы спасти тебя, — говорит
Господь. —
Я уничтожу до конца все народы, среди
которых рассеял тебя,
а тебя до конца не уничтожу.
Я накажу тебя в меру,
без наказания никак не оставлю».
12 Так говорит Господь:
«Твоё увечье неисцелимо,
рана твоя тяжела.
13 Некому заступиться за тебя,
чтобы перевязали тебе рану.
Нет у тебя целебных снадобий.
14 Все любовники забыли тебя,
не ищут тебя.
Ведь Я ранил тебя, как ранит враг,
наказал, как жестокий человек,
за великую твою вину,
за то, что грехов твоих стало много.
15 Зачем ты кричишь от раны?
Боль твоя неизлечима.
За великую твою вину,
за то, что грехов твоих стало много,
Я сделал это с тобой.

16 Потому всех, кто тебя пожирает, пожрут,
все твои враги до единого пойдут в плен.
Тех, кто грабит тебя, ограбят.
Всех, кто охотится за тобой, Я сделаю добычей.
17 Я верну тебе здоровье,
залечу твои раны, — говорит Господь. —
Ведь тебя назвали отверженной:
„Это Сион, до которого никому нет дела“».
18 Так говорит Господь:
«Я верну из плена тех, кто жил в шатрах Иакова,
сжалюсь над его жилищами.
Город отстроят на его же холме,
дворец снова будет обитаем на прежнем месте.
19 Оттуда будут слышны слова благодарности
и голоса веселящихся.
Я умножу их,
их не будет мало.
Я прославлю их,
и они не будут малы.
20 Дети их будут как прежде,
их собрание будет прочно стоять передо Мной.
Я накажу всех их притеснителей.
21 Их князь будет одним из них,
их правитель выйдет из их среды.
Я приближу его к Себе,
и он подойдёт ко Мне.
Кто же сам осмеливался подойти ко Мне? — говорит Господь. —
22 Вы будете Моим народом,
а Я буду вашим Богом.
23 Вырвалась буря Господня, Его ярость,
сокрушительная буря,
она обрушится на головы злодеев.

24 Яростный гнев Господа не утихнет, пока Он не
совершит,
не исполнит всё, что задумал в Своём
сердце.
В грядущие дни вы это поймёте».

31

1 «В то время, — говорит Господь, — Я буду
Богом всех родов Израиля, и они будут Моим
народом».
2 Так говорит Господь: «Израиль, народ,
уцелевший от меча, нашёл благосклонность в
пустыне, когда Я шёл дать ему покой».
3 Давно Господь явился мне и сказал:
«Да, Я полюбил тебя вечной любовью,
потому и привлёк тебя Своей милостью.
4 Я снова отстрою тебя,
и ты будешь отстроена, дева Израиля.
Ты снова украсишь себя бубнами,
выйдешь плясать с теми, кто веселится.
5 Снова посадишь виноградники на горах
Самарии.
Виноградари будут сажать
и будут радоваться их плодам.
6 Придёт день, когда дозорные на холмах
Ефрема крикнут:
„Вставайте! Пойдём на Сион к Господу,
нашему Богу!“»
7 Ведь так говорит Господь:
«Радостно пойте об Иакове,
кричите в честь первого из народов.
Возвещайте, славьте и говорите:
„Господи, спаси Свой народ,
остаток Израиля!“
8 Я приведу их из северной земли,

соберу с самых дальних краёв земли.
С ними будут слепые и хромые,
беременные и роженицы.
Вернутся они великим множеством.
9 Они придут в слезах,
Я поведу их, и будут звучать мольбы.
Поведу их вдоль рек,
по прямой дороге, где они не споткнутся.
Ведь Я отец Израилю,
и Ефрем — Мой первенец.

10 Слушайте слово Господа, народы,
возвестите его на дальних островах.
Скажите:
„Тот, Кто рассеял Израиль, соберёт его,
будет хранить его, как пастух своё стадо“.
11 Ведь Господь выкупил Иакова,
вызволил его из рук того, кто был сильнее
него.
12 Они придут и запоют на высоте Сиона,
потекут к дарам Господа,
к хлебу, молодому вину и маслу,
к ягнятам и телятам.
Их душа станет как орошённый сад.
Они больше совсем не будут скорбеть.
13 Тогда девушка будет радостно плясать,
и юноши со стариками будут веселиться
вместе.
Я обращу их скорбь в радость,
утешу их, дам им радость после горя.
14 Я насыщу священников богатой пищей,
и Мой народ насытится Моими благами», —
говорит Господь.

15 Так говорит Господь:
«В Раме слышен голос,

причитание и горький плач:
Рахиль плачет по своим детям.
Она отказывается утешиться,
потому что их больше нет».
16 Так говорит Господь:
«Перестань плакать,
пусть высохнут слёзы на твоих глазах.
За труд твой будет награда, — говорит Господь. —
Они вернутся из вражеской земли.
17 Есть надежда на будущее, — говорит Господь. —
Твои дети вернутся в свои края.

18 Я ясно слышал, как сокрушался Ефрем:
„Ты наказал меня,
и я понёс наказание, как необученный телёнок.
Верни меня, и я вернусь:
Ты — Господь, мой Бог.
19 После того как я вернулся,
я раскаялся.
Когда меня вразумили,
я ударил себя по бедру.
Мне стало стыдно, я был в смятении:
я нёс позор своей юности“.
20 Разве Ефрем Мне не дорогой сын,
не любимое дитя?
Сколько бы Я ни говорил против него,
Я всё равно не перестаю думать о нём.
Потому сердце Моё к нему рвётся.
Я непременно его помилую», — говорит Господь.

21 «Поставь дорожные знаки,
поставь указатели.

Обрати сердце к большой дороге,
к тому пути, которым ты шла.
Вернись, дева Израиля,
вернись в эти свои города.
22 Долго ли будешь ходить туда-сюда,
дочь, отступившая от Меня?
Господь сотворил на земле новое:
женщина окружит мужчину».

23 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
«Когда Я положу конец их плену, в земле Иудеи и
в её городах снова будут говорить: „Да
благословит тебя Господь, обитель праведности,
святая гора!“
24 Там будут жить вместе Иудея и все её
города, земледельцы и те, кто кочует со стадами.
25 Я насытил изнурённую душу, каждой
скорбящей душе вернул силы».
26 Тут я проснулся и огляделся. Сладок был
мой сон.
27 «Наступают дни, — говорит Господь, — когда
Я засею род Израиля и род Иуды семенем людей
и семенем животных.
28 Как Я следил за ними, чтобы вырывать с
корнем и сносить, низвергать и губить, навлекать
беды, так буду следить за ними, чтобы строить и
сажать, — говорит Господь. —
29 В те дни больше не будут говорить:
„Отцы ели кислый виноград,
а оскомина на зубах у детей“.
30 Каждый умрёт за свою вину. Кто ест кислый
виноград, у того и будет оскомина на зубах.
31 Наступают дни, — говорит Господь, — когда
Я заключу новый завет с родом Израиля и родом
Иуды.

32 Он будет отличаться от завета, который Я
заключил с их отцами в тот день, когда взял их за
руку и вывел из Египта. Тот Мой завет они
нарушили, хотя Я был им мужем, — говорит
Господь. —
33 Вот завет, который Я заключу с родом
Израиля после тех дней, — говорит Господь. —
Я вложу в них Свой закон,
напишу его у них на сердце.
Я буду их Богом,
и они будут Моим народом.
34 Никто больше не будет учить ближнего,
никто не будет учить своего брата: „Познай
Господа!“
Все будут знать Меня,
от малого до великого, — говорит Господь. —
Ведь Я прощу им их вину
и греха их больше не вспомню».
35 Господь даёт солнце для света днём,
устанавливает порядок для луны и звёзд,
чтобы они светили ночью,
поднимает море, так что волны ревут.
Имя Ему — Господь Воинств. Вот что Он
говорит:
36 «Если этот порядок исчезнет у Меня на глазах,
— говорит Господь, —
тогда и потомки Израиля навсегда
перестанут быть народом передо Мной».
37 Так говорит Господь: «Если можно измерить
небо вверху,
исследовать основания земли внизу,
тогда и Я отвергну всех потомков Израиля за
всё, что они сделали», — говорит Господь.
38 «Наступают дни, — говорит Господь, — когда
для Господа отстроят город от башни Хананэла
до Угловых ворот.

39 Мерный шнур протянут дальше прямо, до
холма Гарев, и повернут к Гоа.
40 Вся долина, где мёртвые тела и пепел, все
поля до ручья Кедрон и до угла Конских ворот на
востоке будут святы для Господа. Никогда
больше этот город не вырвут с корнем и не
снесут».

32

1 Вот слово, которое Иеремия получил от
Господа в десятый год правления Седекии, царя
Иудеи. Это был восемнадцатый год правления
Навуходоносора.
2 В то время войско царя Вавилона осаждало
Иерусалим. Пророка Иеремию держали во дворе
стражи при дворце царя Иудеи.
3 Седекия, царь Иудеи, запер его там. Он
сказал: «Зачем ты пророчествуешь и передаёшь
от Господа: „Я отдам этот город во власть царя
Вавилона, и он возьмёт его.
4 Седекия, царь Иудеи, не уйдёт от халдеев.
Его непременно отдадут во власть царя
Вавилона. Он будет говорить с ним лицом к лицу,
глядя ему в глаза.
5 Царь уведёт Седекию в Вавилон, и тот
пробудет там, пока Я к нему не обращусь, —
говорит Господь. — Даже если будете воевать с
халдеями, успеха не добьётесь“?»
6 Иеремия сказал: «Господь сказал мне:
7 „К тебе придёт Ханамэл, сын твоего дяди
Шаллума, и скажет: купи моё поле в Анатоте,
ведь право выкупа принадлежит тебе“».
8 «И в самом деле Ханамэл, сын моего дяди,
пришёл ко мне во двор стражи, как и сказал
Господь. Он попросил: „Купи, пожалуйста, моё
поле в Анатоте, в земле Вениамина. Ты вправе

унаследовать его, ты вправе его выкупить. Купи
его себе“.
Тогда я понял, что это было слово Господа.
9 Я купил поле в Анатоте у Ханамэла, сына
моего дяди, и отвесил ему серебро: семнадцать
шекелей.*
10 Я подписал купчую, запечатал её, позвал
свидетелей и отвесил ему серебро на весах.
11 Я взял обе купчие: запечатанную, с
условиями сделки, и открытую.
12 Я передал купчую Варуху, сыну Нерии, внуку
Махсеи, при Ханамэле, сыне моего дяди, при
свидетелях, которые подписали купчую, и на
глазах у всех иудеев, сидевших во дворе стражи.
13 При них я поручил Варуху:
14 „Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
возьми эти документы, запечатанную купчую и
открытую, и положи их в глиняный сосуд, чтобы
они долго хранились.
15 Ведь так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: на этой земле ещё будут покупать
дома, поля и виноградники“.
16 Передав купчую Варуху, сыну Нерии, я
обратился к Господу с молитвой:

17 „О Владыка Бог! Ты сотворил небо и землю
Своей великой силой и простёртой рукой. Для
Тебя нет ничего невозможного.
18 Ты милуешь тысячи, а за вину отцов
воздаёшь их детям после них. Великий, могучий
Бог, имя Тебе — Господь Воинств!
19 Велики Твои замыслы, могучи Твои дела. Ты
видишь все пути людей и воздаёшь каждому по
его пути, по плодам его дел.

* **32:9 32:9** Шекель — около 10 граммов.

20 Ты являл знамения и чудеса в земле Египта,
и по сей день являешь их в Израиле и среди
других народов. Ты обрёл Себе имя, славное и
по сей день.
21 Ты вывел Свой народ Израиль из Египта со
знамениями и чудесами, Своей могучей,
простёртой рукой, наводя великий ужас.
22 Ты отдал им эту землю, как клялся их отцам,
землю, где текут молоко и мёд.
23 Они пришли и овладели ею, но Тебя не
слушались и по Твоему закону не жили. Ничего
из того, что Ты им велел, они не сделали. Потому
Ты и навёл на них всю эту беду.
24 Смотри, уже насыпали валы, чтобы взять
город! Из-за меча, голода и мора город
переходит во власть халдеев, которые воюют
против него. Что Ты сказал, то и случилось, Ты
Сам видишь.
25 И всё же Ты сказал мне, Владыка Бог: купи
поле за серебро и позови свидетелей, — хотя
город отдают во власть халдеев“».
26 Тогда Господь сказал Иеремии:
27 «Я — Господь, Бог всех живущих. Разве есть
для Меня что-нибудь невозможное?
28 Потому так говорит Господь: Я отдам этот
город во власть халдеев, во власть
Навуходоносора, царя Вавилона, и он возьмёт
его.
29 Халдеи, которые воюют против этого города,
придут, подожгут его и сожгут вместе с домами,
на крышах которых воскуряли благовония Баалу
и совершали возлияния другим богам, чтобы
прогневить Меня.
30 С юности потомки Израиля и потомки Иуды
только и делали, что творили зло в Моих глазах.
Потомки Израиля только и делали, что гневили

Меня тем, что сделали своими руками, — говорит Господь. —
31 Со дня, когда этот город построили, и до сих
пор он вызывал у Меня гнев и ярость. За это Я
уберу его с глаз Моих.
32 Ведь столько зла совершили потомки
Израиля и потомки Иуды, прогневили Меня и
сами они, и их цари, князья, священники и
пророки, люди Иудеи и жители Иерусалима.
33 Они повернулись ко Мне спиной и лица ко
Мне не обращали. Я учил их снова и снова, а они
не слушали и не вняли наставлению.
34 Они поставили свои мерзости в доме,
который носит Моё имя, чтобы осквернить его.
35 Они устроили священные высоты Баала в
долине сына Хиннома, чтобы проводить своих
сыновей и дочерей через огонь для Молоха. Я
этого не велел. Мне и на ум не приходило, чтобы
они совершили такую мерзость и ввели Иудею в
грех».

36 И теперь вот что говорит Господь, Бог
Израиля, об этом городе, о котором вы говорите:
«Он отдан во власть царя Вавилона мечом,
голодом и мором».
37 «Я соберу их из всех стран, куда изгнал в
гневе, ярости и великом негодовании. Я верну их
сюда и дам им жить в безопасности.
38 Они будут Моим народом, а Я буду их Богом.
39 Я дам им одно сердце и один путь, чтобы
они всегда боялись Меня, на благо им и их детям
после них.
40 Я заключу с ними вечный завет: Я не
отвернусь от них, буду делать им добро. В их
сердца Я вложу страх передо Мной, чтобы они не
отступали от Меня.

41 Я буду радоваться, делая им добро. Я
непременно посажу их на этой земле, всем
Своим сердцем и всей Своей душой».
42 Ведь так говорит Господь: «Как Я навёл на
этот народ всю эту великую беду, так и пошлю им
всё добро, которое обещал.
43 На этой земле будут покупать поля, а вы о
ней говорите: „Это пустошь, ни человека, ни
животного, она отдана во власть халдеев“.
44 Будут покупать поля за серебро,
подписывать купчие, запечатывать их и звать
свидетелей и в земле Вениамина, и в
окрестностях Иерусалима, и в городах Иудеи, в
городах горной страны, низменности и юга. Ведь
Я положу конец их плену», — говорит Господь.

33

1 Господь во второй раз обратился к Иеремии,
когда тот всё ещё был заперт во дворе стражи.
2 Вот что говорит Господь, Который совершает
это, Господь, Который придаёт этому форму,
чтобы утвердить его. Господь — имя Ему.
3 «Позови Меня, и Я отвечу тебе, покажу тебе
великое и труднопостижимое, чего ты не
знаешь».
4 Вот что говорит Господь, Бог Израиля, о
домах этого города и дворцах царей Иудеи,
которые разбирают для защиты от насыпей и
меча:
5 «Люди идут на бой с халдеями и наполняют
эти дома телами тех, кого Я умертвил в Своём
гневе и ярости. За всё их зло Я скрыл лицо от
этого города.
6 Но Я верну городу здоровье и исцеление,
излечу людей и открою им полноту мира и
правды.

7 Я восстановлю благополучие Иудеи и
Израиля и отстрою их, как прежде.
8 Я очищу их от всех беззаконий, которыми они
согрешили против Меня. Прощу им все
беззакония, которыми они согрешили против
Меня и отступили от Меня.
9 Имя этого города будет Мне в радость и
принесёт Мне хвалу и славу перед всеми
народами земли. Они услышат обо всём добре,
которое Я сделаю людям этого города, и будут в
страхе и трепете от всего добра и мира, что Я
ему дарую».
10 Так говорит Господь: «На этом месте, о
котором вы говорите: „Это пустошь, ни человека,
ни животного“, — в городах Иудеи и на улицах
Иерусалима, пустых, без людей, без жителей и
без животных, снова зазвучат
11 голоса веселья и радости, голоса жениха и
невесты, голоса тех, кто приносит
благодарственные дары в дом Господа и говорит:
„Благодарите Господа Воинств, Господь добр, Его
верная любовь навеки!“ Я верну этой земле её
прежнее благополучие», — говорит Господь.
12 Так говорит Господь Воинств: «На этом
месте, где теперь пустошь, ни человека, ни
животного, и во всех его городах снова будут
жить пастухи, и их стада будут там отдыхать.
13 В городах горной страны, низменности и юга,
в земле Вениамина, в окрестностях Иерусалима
и в городах Иудеи стада снова будут проходить
под рукой того, кто считает их», — говорит
Господь.
14 «Наступают дни, — говорит Господь, — когда
Я исполню доброе слово, которое сказал о роде
Израиля и роде Иуды.
15 В те дни, в то время

Я взращу для Давида Ветвь праведности.
Он будет судить справедливо и поступать по
правде на этой земле.
16 В те дни Иудея будет спасена,
Иерусалим будет жить в безопасности.
Вот как назовут Иерусалим:
„Господь — наша праведность“».
17 Ведь так говорит Господь: «У Давида всегда
будет потомок, который сядет на престол рода
Израиля.
18 У священников-левитов всегда будет кому
стоять передо Мной, приносить всесожжения,
сжигать хлебные приношения и постоянно
приносить жертвы».
19 Господь сказал Иеремии:
20 «Так говорит Господь: „Если вы можете
нарушить Мой завет с днём и Мой завет с ночью,
чтобы день и ночь больше не наступали в свой
срок,
21 тогда можно будет нарушить и Мой завет с
Давидом, Моим слугой, так что сын его не будет
царствовать на его престоле, и Мой завет со
священниками-левитами, Моими служителями.
22 Как не счесть небесного воинства и не
измерить песка у моря, так и Я умножу потомство
Давида, Моего слуги, и левитов, которые служат
Мне“».
23 Господь сказал Иеремии:
24 «Не обращай внимания на слова этого
народа: „Неужели Господь отверг два рода,
которые избрал?“ Так они презирают Мой народ,
уже не считают его народом».
25 Так говорит Господь: «Если не устоит Мой
завет дня и ночи, если Я не установил порядка
неба и земли,

26 тогда Я отвергну и потомство Иакова и
Давида, Моего слуги, и не буду ставить никого из
его потомства править потомками Авраама,
Исаака и Иакова. Ведь Я положу конец их плену
и сжалюсь над ними».

34

1 Навуходоносор, царь Вавилона, всё его
войско, все подвластные ему царства земли и
все народы воевали с Иерусалимом и всеми его
городами. Тогда Господь сказал Иеремии:
2 «Так говорит Господь, Бог Израиля: пойди к
Седекии, царю Иудеи, и передай ему слова
Господа: „Я отдам этот город во власть царя
Вавилона, и он сожжёт его.
3 Ты от него не уйдёшь. Тебя непременно
схватят и отдадут ему. Ты встретишься взглядом
с царём Вавилона, и он будет говорить с тобой
лицом к лицу. Ты пойдёшь в Вавилон“.
4 Но выслушай слово Господа, Седекия, царь
Иудеи. Вот что Господь говорит о тебе: „Ты
умрёшь не от меча.
5 Ты умрёшь в мире. Как жгли огонь в честь
твоих отцов, прежних царей, так зажгут огонь и в
твою честь. Будут оплакивать тебя и причитать:
‘Горе, господин мой!’ Ведь Я сказал это“, —
говорит Господь».
6 Пророк Иеремия передал все эти слова
Седекии, царю Иудеи, в Иерусалиме.
7 Войско царя Вавилона тогда воевало с
Иерусалимом и остальными городами Иудеи,
Лахишем и Азекой. Из укреплённых городов
Иудеи оставались только эти два.
8 Господь обратился к Иеремии после того, как
царь Седекия заключил со всем народом в
Иерусалиме завет об освобождении.

9 Каждый должен был отпустить на волю своего
раба-еврея и рабыню-еврейку, чтобы никто
больше не держал в рабстве своего брата-иудея.
10 Все князья и весь народ, вступившие в завет,
послушались. По завету каждый должен был
отпустить на волю своего раба и свою рабыню,
чтобы больше никого из них не держать в
рабстве. Они послушались и отпустили их.
11 Но потом передумали, заставили
отпущенных рабов и рабынь вернуться и снова
подчинили их себе как рабов и рабынь.

12 Тогда Господь сказал Иеремии:
13 «Так говорит Господь, Бог Израиля: „Я
заключил завет с вашими отцами в день, когда
вывел их из Египта, из дома рабства. Я сказал:
14 по истечении семи лет каждый из вас пусть
отпустит своего брата-еврея, который был
продан ему и прослужил у него шесть лет.
Отпусти его на волю. Но ваши отцы Меня не
послушались, даже не прислушались.
15 А вы недавно одумались и сделали то, что
правильно в Моих глазах: каждый объявил
ближнему свободу. Вы заключили завет передо
Мной в доме, который носит Моё имя.
16 Но потом передумали и осквернили Моё имя.
Каждый заставил своего раба и свою рабыню
вернуться, хотя вы отпустили их жить на воле,
как им угодно. Вы снова подчинили их себе как
рабов и рабынь“».

17 Поэтому так говорит Господь: «Вы Меня не
послушались: никто из вас не объявил свободу
своему брату, своему ближнему. Вот и Я
объявлю вам свободу, — говорит Господь, —
свободу для меча, мора и голода. Я сделаю так,

что вас будет бросать из стороны в сторону среди всех царств земли.
18 Я отдам людей, которые нарушили Мой завет и не исполнили слов завета, заключённого передо Мной, когда они рассекли телёнка надвое и прошли между его половинами,
19 князей Иудеи, князей Иерусалима, евнухов, священников и весь народ земли, кто прошёл между половинами телёнка, —
20 их Я отдам во власть врагов, во власть тех, кто хочет их убить. Их тела пойдут в пищу птицам небесным и зверям земным.
21 Седекию, царя Иудеи, и его князей Я отдам во власть их врагов, во власть тех, кто хочет их убить, во власть войска царя Вавилона, которое отступило от вас.
22 Я отдам приказ, — говорит Господь, — и верну их к этому городу. Они будут воевать с ним, возьмут его и сожгут. А города Иудеи Я превращу в пустошь, где никто не будет жить».

35

1 При Иоакиме, сыне Иосии, царе Иудеи, Господь сказал Иеремии:
2 «Пойди к рехавитам и поговори с ними. Приведи их в одну из комнат дома Господа и дай им выпить вина».
3 Я взял Яазанию, сына Иеремии, внука Хавациньи, его братьев, всех его сыновей и весь род рехавитов.
4 Я привёл их в дом Господа, в комнату сыновей Ханана, сына Игдалии, человека Божьего. Она была рядом с комнатой князей, над комнатой Маасеи, сына Шаллума, стража у порога.

5 Я поставил перед рехавитами чаши, полные
вина, и кубки и сказал им: «Пейте вино!»
6 Но они сказали: «Мы не будем пить вино.
Наш предок Ионадав, сын Рехава, велел нам:
„Не пейте вина вовек, ни вы, ни ваши дети.
7 Не стройте домов, не сейте, не сажайте
виноградников и не владейте ими. Живите в
шатрах всю жизнь, чтобы долго жить на земле, по
которой кочуете“.
8 Мы слушались нашего предка Ионадава,
сына Рехава, во всём, что он нам велел: всю
жизнь не пить вина ни нам, ни нашим жёнам, ни
сыновьям, ни дочерям,
9 не строить себе домов для жилья. Нет у нас
ни виноградника, ни поля, ни семян.
10 Мы живём в шатрах, слушаемся и делаем
всё, что велел нам наш предок Ионадав.
11 Но когда Навуходоносор, царь Вавилона,
вторгся в эту землю, мы сказали: „Пойдём в
Иерусалим, укроемся от халдейского войска и от
сирийского войска. Будем жить в Иерусалиме“».
12 Тогда Господь сказал Иеремии:
13 «Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
пойди и передай людям Иудеи и жителям
Иерусалима: „Неужели вы так и не вразумитесь,
не станете слушать Моих слов? — говорит
Господь. —
14 Ионадав, сын Рехава, велел своим сыновьям
не пить вина, и они соблюдают его слово. По сей
день вина не пьют, потому что слушаются
отцовского наказа. А Я говорил вам снова и
снова, и вы Меня не слушали.
15 Я снова и снова посылал к вам всех Моих
слуг, пророков: пусть каждый свернёт со своего
злого пути, исправит свои дела и не ходит за
другими богами, чтобы служить им. Тогда вы

будете жить на земле, которую Я дал вам и
вашим отцам. Но вы не прислушались и не
послушались Меня.
16 Потомки Ионадава, сына Рехава, исполнили
наказ своего предка, а этот народ Меня не
послушался“.
17 Поэтому так говорит Господь, Бог Воинств,
Бог Израиля: „Я наведу на Иудею и на всех
жителей Иерусалима всю беду, которую им
объявил. Я говорил с ними, но они не слушали, Я
звал их, но они не отвечали“».
18 А рехавитам Иеремия сказал: «Так говорит
Господь Воинств, Бог Израиля: „Вы послушались
наказа своего предка Ионадава, соблюдали все
его предписания и сделали всё, что он вам
велел“.
19 Поэтому так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: „У Ионадава, сына Рехава, всегда будет
потомок, который будет стоять передо Мной“».

36

1 В четвёртый год правления Иоакима, сына
Иосии, царя Иудеи, Господь сказал Иеремии:
2 «Возьми свиток и запиши в нём всё, что Я
говорил тебе против Израиля, против Иудеи и
против всех народов с того дня, как Я обратился
к тебе, со времён Иосии и доныне.
3 Может быть, род Иуды услышит обо всей
беде, которую Я задумал навести на них, и
каждый свернёт со своего злого пути. Тогда Я
прощу им их вину и грех».
4 Иеремия позвал Варуха, сына Нерии. Варух
записал в свиток под диктовку Иеремии все
слова, которые Господь сказал Иеремии.
5 Иеремия велел Варуху: «Мне нельзя войти в
дом Господа.

6 Ступай туда в день поста и прочти народу из
свитка слова Господа, которые ты записал под
мою диктовку. Прочти их всем жителям Иудеи,
которые придут из своих городов.
7 Может быть, они обратятся к Господу с
мольбой и каждый свернёт со своего злого пути.
Ведь Господь объявил, что на этот народ
обрушатся Его великий гнев и ярость».
8 Варух, сын Нерии, сделал всё, что ему велел
пророк Иеремия: прочёл слова Господа из свитка
в доме Господа.
9 В девятом месяце пятого года правления
Иоакима, сына Иосии, царя Иудеи, все жители
Иерусалима и весь народ, пришедший в
Иерусалим из городов Иудеи, объявили пост
перед Господом.
10 Тогда Варух прочёл всему народу слова
Иеремии из свитка в доме Господа. Он читал в
комнате Гемарии, сына писца Шафана, в верхнем
дворе, у входа в Новые ворота дома Господа.
11 Михей, сын Гемарии, внук Шафана, услышал
из свитка все слова Господа
12 и спустился в царский дворец, в комнату
писца. Там сидели все князья: писец Элишама,
Делая, сын Шемаии, Элнатан, сын Ахбора,
Гемария, сын Шафана, Седекия, сын Ханании, и
все прочие князья.
13 Михей передал им всё, что услышал, когда
Варух читал свиток народу.
14 Тогда все князья послали к Варуху Иегудия,
сына Нетании, внука Шелемии, правнука Кушия,
с поручением: «Возьми с собой свиток, из
которого читал народу, и приходи».
Варух, сын Нерии, взял свиток в руки и пришёл
к ним.
15 Они сказали ему: «Сядь и прочти нам».

Варух прочёл им.

16 Услышав всё это, они в страхе
переглянулись и сказали Варуху: «Мы
непременно передадим царю все эти слова».
17 И спросили Варуха: «Скажи нам, как ты
записал все эти слова под его диктовку?»

18 Варух ответил: «Он диктовал мне всё это, а я
записывал чернилами в свиток».

19 Князья сказали Варуху: «Спрячьтесь с
Иеремией. Пусть никто не знает, где вы».

20 Они оставили свиток в комнате писца
Элишамы, а сами пошли к царю во двор и
передали ему всё.
21 Царь послал Иегудия за свитком. Тот принёс
его из комнаты писца Элишамы и прочёл царю и
всем князьям, стоявшим рядом с царём.
22 Был девятый месяц. Царь сидел в зимнем
дворце, перед ним горел огонь в жаровне.
23 Каждый раз, когда Иегудий дочитывал три
или четыре столбца, царь отрезал прочитанное
ножом писца и бросал в огонь, пылавший в
жаровне. Так весь свиток сгорел в огне жаровни.
24 Ни царь, ни его слуги, слышавшие все эти
слова, не испугались и не разорвали на себе
одежды.
25 Элнатан, Делая и Гемария просили царя не
сжигать свиток, но он их не послушал.
26 Царь приказал царскому сыну Иерахмеэлу,
Сераии, сыну Азриэла, и Шелемии, сыну
Авдеэла, схватить писца Варуха и пророка
Иеремию, но Господь их укрыл.

27 После того как царь сжёг свиток со словами,
которые Варух записал под диктовку Иеремии,
Господь сказал Иеремии:

28 «Возьми другой свиток и запиши в нём все
прежние слова из первого свитка, который сжёг
Иоаким, царь Иудеи.
29 А об Иоакиме, царе Иудеи, скажи: „Так
говорит Господь: ты сжёг этот свиток и спросил:
‘Зачем ты написал в нём, что царь Вавилона
непременно придёт, разорит эту землю и
истребит на ней людей и животных?’
30 Поэтому вот что говорит Господь об
Иоакиме, царе Иудеи: не будет у него никого, кто
сядет на престол Давида. Его труп выбросят на
дневной зной и ночной мороз.
31 Я накажу его, его потомство и его слуг за их
вину. Навлеку на них, на жителей Иерусалима и
на людей Иудеи всю беду, которую Я им объявил,
а они не послушали“».
32 Иеремия взял другой свиток и отдал его
писцу Варуху, сыну Нерии. Тот записал в нём под
диктовку Иеремии все слова из свитка, который
Иоаким, царь Иудеи, сжёг в огне. К ним
добавилось ещё много подобных слов.

37

1 Седекия, сын Иосии, воцарился вместо
Конии, сына Иоакима. Седекию поставил царём
в земле Иудеи Навуходоносор, царь Вавилона.
2 Но ни он, ни его слуги, ни народ земли не
слушали слов Господа, которые Он говорил
через пророка Иеремию.
3 Царь Седекия послал к пророку Иеремии
Иехукала, сына Шелемии, и священника
Софонию, сына Маасеи, с просьбой: «Помолись
за нас Господу, нашему Богу».
4 Иеремия тогда ещё свободно ходил среди
народа: его ещё не посадили в тюрьму.

5 Войско фараона вышло из Египта. Халдеи,
осаждавшие Иерусалим, услышали об этом и
отступили от города.
6 Тогда Господь сказал пророку Иеремии:
7 «Вот что говорит Господь, Бог Израиля.
Передайте царю Иудеи, который послал вас
спросить Меня: „Войско фараона, вышедшее
вам на помощь, вернётся к себе, в Египет.
8 Халдеи вернутся, будут воевать с этим
городом, возьмут его и сожгут“.
9 Так говорит Господь: „Не обманывайте себя,
думая, что халдеи непременно от вас уйдут. Они
не уйдут.
10 Даже если бы вы разбили всё халдейское
войско, что с вами воюет, и у них остались одни
раненые, каждый поднялся бы в своём шатре, и
они сожгли бы этот город“».
11 Когда халдейское войско отошло от
Иерусалима из страха перед войском фараона,
12 Иеремия вышел из Иерусалима, чтобы
получить свою долю среди народа в земле
Вениамина.
13 У Вениаминовых ворот стоял начальник
караула Ирия, сын Шелемии, внук Ханании. Он
схватил пророка Иеремию и сказал: «Ты
перебегаешь к халдеям!»
14 Иеремия ответил: «Это ложь! Я не
перебегаю к халдеям».
Но Ирия не стал его слушать, схватил
Иеремию и отвёл к князьям.
15 Князья разгневались на Иеремию, избили
его и заперли в доме писца Ионафана, который
они превратили в тюрьму.
16 Иеремия попал в подземную тюрьму, в одну
из камер, и пробыл там много дней.

17 Тогда царь Седекия велел привести его к
себе. Во дворце царь тайно спросил его: «Есть
ли слово от Господа?»
«Есть», — ответил Иеремия и добавил: «Тебя
отдадут во власть царя Вавилона».
18 Потом Иеремия сказал царю Седекии: «Чем
я провинился перед тобой, перед твоими слугами
или перед этим народом, что ты посадил меня в
тюрьму?
19 Где же ваши пророки, которые
пророчествовали вам: „Царь Вавилона не пойдёт
войной ни на вас, ни на эту землю“?
20 Выслушай меня, государь! Прошу, не
отправляй меня обратно в дом писца Ионафана,
а то я там умру».
21 Тогда царь Седекия приказал перевести
Иеремию во двор стражи. Ему каждый день
давали по буханке хлеба с улицы пекарей, пока в
городе не кончился хлеб. Так Иеремия остался
во дворе стражи.

38

1 Шефатия, сын Маттана, Гедалия, сын
Пашхура, Юкал, сын Шелемии, и Пашхур, сын
Малкии, слышали, как Иеремия говорил всему
народу:
2 «Так говорит Господь: „Кто останется в этом
городе, умрёт от меча, голода или мора. Кто
выйдет к халдеям, останется жив. Он спасёт
свою жизнь и будет жить“.
3 Так говорит Господь: „Этот город непременно
отдадут во власть войска царя Вавилона, и он
возьмёт его“».
4 Тогда князья сказали царю: «Пусть этого
человека казнят! Такими словами он подрывает

дух воинов, оставшихся в городе, и всего народа. Этот человек желает народу беды, а не добра».
5 Царь Седекия сказал: «Он в ваших руках. Царь ничего не может сделать против вас».
6 Они схватили Иеремию и бросили в цистерну Малкии, царского сына, во дворе стражи. Они спустили его на верёвках. В цистерне была одна грязь, воды не было, и Иеремия увяз в грязи.
7 Эфиоп Эвед-Мелех, евнух при царском дворе, услышал, что Иеремию бросили в цистерну. Царь в это время сидел у Вениаминовых ворот.
8 Эвед-Мелех вышел из царского дворца и сказал царю:
9 «Государь! Эти люди дурно поступили с пророком Иеремией, бросив его в цистерну. Там, где он сейчас, он может умереть с голоду: в городе уже не осталось хлеба».
10 Тогда царь приказал эфиопу Эвед-Мелеху: «Возьми отсюда тридцать человек и вытащи пророка Иеремию из цистерны, пока он не умер».
11 Эвед-Мелех взял с собой людей, пошёл в царский дворец, в помещение под сокровищницей, и взял оттуда лоскуты и ветхую одежду. Он спустил их на верёвках к Иеремии в цистерну.
12 Эфиоп Эвед-Мелех сказал Иеремии: «Подложи лоскуты и ветхую одежду под мышки, под верёвки».
Иеремия так и сделал.
13 Они подняли Иеремию на верёвках и вытащили из цистерны. Иеремия остался во дворе стражи.
14 Царь Седекия велел привести к себе пророка Иеремию к третьему входу в доме Господа. Царь сказал ему: «Я хочу спросить тебя об одном. Ничего от меня не скрывай».

15 Иеремия ответил Седекии: «Если скажу
тебе, разве ты меня не казнишь? А если дам
совет, ты меня не послушаешь».
16 Тогда царь Седекия тайно поклялся
Иеремии: «Жив Господь, Который дал нам жизнь!
Я не казню тебя и не отдам в руки тех, кто хочет
тебя убить».
17 Иеремия сказал Седекии: «Так говорит
Господь, Бог Воинств, Бог Израиля: „Если
выйдешь к князьям царя Вавилона, останешься
жив и город не сожгут. Будешь жить и ты, и твои
домашние.
18 Если же не выйдешь к князьям царя
Вавилона, этот город отдадут во власть халдеев.
Они его сожгут, и тебе от них не уйти“».
19 Царь Седекия сказал Иеремии: «Я боюсь
иудеев, перебежавших к халдеям. Как бы меня
не отдали им в руки! Они станут надо мной
издеваться».
20 Но Иеремия ответил: «Не отдадут. Прошу,
послушайся Господа в том, что я говорю тебе.
Тогда тебе будет хорошо, и ты останешься жив.
21 А если откажешься выйти, вот что открыл
мне Господь:
22 „Всех женщин, оставшихся во дворце царя
Иудеи, выведут к князьям царя Вавилона, и
женщины скажут:

‘Близкие друзья восстали против тебя,
и одолели тебя.
Твои ноги увязли в грязи,
а друзья отвернулись’.

23 Всех твоих жён и детей выведут к халдеям.
Тебе от них не уйти: тебя схватит царь Вавилона.
Из-за тебя этот город сожгут“».

24 Тогда Седекия сказал Иеремии: «Пусть никто
не узнает об этом разговоре, и ты не умрёшь.
25 Если князья услышат, что я говорил с тобой,
придут к тебе и потребуют: „Скажи, что говорил
царю. Не скрывай от нас, и мы тебя не казним.
Скажи и что царь тебе говорил“,
26 ответь им: „Я просил царя не отправлять
меня назад в дом Ионафана, чтобы я там не
умер“».
27 Все князья пришли и стали расспрашивать
Иеремию. Он ответил им именно так, как велел
царь. Тогда они оставили его в покое: никто не
узнал, о чём шла речь.
28 Иеремия оставался во дворе стражи до того
дня, когда взяли Иерусалим.

39

1 В десятом месяце девятого года правления
Седекии, царя Иудеи, Навуходоносор, царь
Вавилона, подошёл со всем своим войском к
Иерусалиму и осадил его.
2 На одиннадцатом году правления Седекии, в
девятый день четвёртого месяца, в стене города
пробили брешь.
3 Все князья царя Вавилона вошли в город и
сели у Средних ворот: Нергал-Шарэцер,
Самгар-Нево, Сарсехим (равсарис),
Нергал-Шарэцер (равмаг) и все прочие князья
царя Вавилона.
4 Когда Седекия, царь Иудеи, и все его воины
увидели их, они бежали. Ночью вышли из города
через ворота между двумя стенами, по дороге у
царского сада. Царь направился к Араве.
5 Но халдейское войско погналось за ними и
настигло Седекию на равнинах Иерихона. Его
схватили и отвели к Навуходоносору, царю

Вавилона, в Ривлу, в земле Хамата. Там царь
вынес ему приговор.
6 Царь Вавилона убил сыновей Седекии в
Ривле у него на глазах. Убил царь Вавилона и
всю знать Иудеи.
7 Седекию он ослепил и заковал в кандалы,
чтобы отвести в Вавилон.
8 Халдеи сожгли царский дворец и дома
горожан и разрушили стены Иерусалима.
9 Затем Навузарадан, начальник стражи, увёл в
плен в Вавилон тех, кто остался в городе,
перебежчиков, перешедших на его сторону, и
прочих, кто остался.
10 Но часть бедняков, у которых ничего не
было, Навузарадан, начальник стражи, оставил в
земле Иудеи и тогда же дал им виноградники и
поля.
11 Навуходоносор, царь Вавилона, дал
Навузарадану, начальнику стражи, такой приказ
об Иеремии:
12 «Возьми его, позаботься о нём. Не делай
ему зла, а сделай для него всё, о чём он тебя
попросит».
13 Тогда Навузарадан, начальник стражи,
Невушазбан (равсарис), Нергал-Шарэцер
(равмаг) и все главные сановники царя Вавилона
14 послали за Иеремией. Они забрали его со
двора стражи и передали Гедалии, сыну
Ахикама, внуку Шафана, чтобы тот отвёл его
домой. Так Иеремия поселился среди народа.
15 Когда Иеремия ещё был заперт во дворе
стражи, Господь сказал ему:
16 «Пойди и передай эфиопу Эвед-Мелеху
слова Господа Воинств, Бога Израиля: „Я
исполню Свои слова об этом городе, ему на беду,

а не во благо. В тот день они сбудутся у тебя на глазах.
17 Но тебя в тот день Я избавлю, — говорит Господь, — и тебя не отдадут в руки тех, кого ты боишься.
18 Я непременно спасу тебя. Ты не падёшь от меча, останешься жив, потому что положился на Меня“, — говорит Господь».

40

1 Вот слово, которое получил Иеремия от Господа после того, как Навузарадан, начальник стражи, отпустил его из Рамы. До этого Навузарадан взял Иеремию, закованного в цепи, вместе со всеми пленниками из Иерусалима и Иудеи, которых уводили в Вавилон.
2 Начальник стражи взял Иеремию и сказал ему: «Господь, твой Бог, объявил, что на это место обрушится беда.
3 Господь и навёл её, сделал, как сказал. Это случилось с вами за то, что вы согрешили против Господа и не слушались Его.
4 Сегодня я снимаю цепи с твоих рук. Если хочешь пойти со мной в Вавилон, пойдём, и я позабочусь о тебе. Не хочешь идти со мной в Вавилон — не ходи. Вся земля перед тобой. Куда считаешь нужным, туда и иди».
5 И пока Иеремия ещё не пошёл обратно, начальник сказал: «Тогда возвращайся к Гедалии, сыну Ахикама, внуку Шафана. Царь Вавилона поставил его наместником над городами Иудеи. Живи у него среди народа или иди, куда считаешь нужным».

Начальник стражи дал ему еды и подарок и отпустил.

6 Иеремия пошёл к Гедалии, сыну Ахикама, в
Мицпу и жил у него среди людей, оставшихся в
той земле.
7 Все военачальники, которые были в поле, и
их люди услышали, что царь Вавилона поставил
Гедалию, сына Ахикама, наместником в стране и
поручил ему мужчин, женщин, детей и бедняков
из тех, кого не увели в плен в Вавилон.
8 Тогда к Гедалии в Мицпу пришли Ишмаэль,
сын Нетании, Йоханан и Ионафан, сыновья
Кареаха, Сераия, сын Танхумета, сыновья Эфая
из Нетофы и Йезания, сын маахатянина, каждый
со своими людьми.
9 Гедалия, сын Ахикама, внук Шафана,
поклялся им и их людям: «Не бойтесь служить
халдеям. Живите на этой земле, служите царю
Вавилона, и вам будет хорошо.
10 Я останусь в Мицпе, чтобы самому иметь
дело с халдеями, когда они будут приходить к
нам. А вы собирайте вино, летние плоды и
масло, складывайте всё в свои сосуды и живите
в городах, которые вы заняли».
11 Иудеи, жившие в Моаве, у аммонитян, в
Эдоме и во всех других странах, услышали, что
царь Вавилона оставил часть народа Иудеи и
поставил над оставшимися Гедалию, сына
Ахикама, внука Шафана.
12 Тогда все иудеи вернулись из мест, куда их
изгнали, пришли в землю Иудеи, к Гедалии в
Мицпу, и собрали очень много вина и летних
плодов.
13 Йоханан, сын Кареаха, и все военачальники,
которые были в поле, пришли к Гедалии в Мицпу
14 и сказали ему: «Знаешь ли ты, что Баалис,
царь аммонитян, послал Ишмаэля, сына

Нетании, убить тебя?»

Но Гедалия, сын Ахикама, им не поверил.

15 Тогда Йоханан, сын Кареаха, тайно сказал Гедалии в Мицпе: «Позволь мне пойти и убить Ишмаэля, сына Нетании. Никто об этом не узнает. Зачем допустить, чтобы он убил тебя, а все иудеи, собравшиеся у тебя, рассеялись и остаток Иудеи погиб?»

16 Но Гедалия, сын Ахикама, сказал Йоханану, сыну Кареаха: «Не делай этого: неправду ты говоришь об Ишмаэле».

41

1 В седьмом месяце к Гедалии, сыну Ахикама, в Мицпу пришёл Ишмаэль, сын Нетании, внук Элишамы. Он был из царского рода и одним из главных сановников царя. С ним пришли десять человек. Там, в Мицпе, они ели хлеб вместе.

2 Ишмаэль, сын Нетании, поднялся со своими десятью людьми. Они ударили мечом и убили Гедалию, сына Ахикама, внука Шафана, которого царь Вавилона поставил наместником над этой землёй.

3 Ишмаэль перебил и всех иудеев, которые были с Гедалией в Мицпе, и халдейских воинов, которые там оказались.

4 На второй день после убийства Гедалии, о котором ещё никто не знал,

5 пришли восемьдесят человек из Шхема, Шило и Самарии. Бороды у них были сбриты, одежда разорвана, на теле надрезы. В руках они несли хлебные приношения и ладан для дома Господа.

6 Ишмаэль, сын Нетании, вышел из Мицпы им навстречу. Всю дорогу он плакал, а когда

встретил их, сказал: «Идите к Гедалии, сыну Ахикама».
7 Когда они дошли до середины города,
Ишмаэль, сын Нетании, убил их, а затем он и его
люди бросили их тела в яму, в самую её
середину.
8 Но среди них нашлось десять человек,
которые сказали Ишмаэлю: «Не убивай нас! У
нас в поле спрятаны запасы пшеницы, ячменя,
масла и мёда».

Он пощадил их и не убил вместе с их
товарищами.
9 Ишмаэль, сын Нетании, наполнил телами
убитых яму, куда бросил всех, кого убил рядом с
Гедалией. Эту яму царь Аса устроил из страха
перед Баашей, царём Израиля.

10 Затем Ишмаэль взял в плен всех, кто
оставался в Мицпе: царских дочерей и всех
остальных, кого Навузарадан, начальник стражи,
поручил Гедалии, сыну Ахикама. Ишмаэль, сын
Нетании, увёл их в плен и направился к
аммонитянам.

11 Когда Йоханан, сын Кареаха, и все
военачальники с ним услышали обо всём зле,
которое совершил Ишмаэль, сын Нетании,
12 они взяли всех своих людей и пошли
сражаться с Ишмаэлем, сыном Нетании. Они
нашли его у больших вод Гивона.
13 Все люди, которые были с Ишмаэлем,
увидели Йоханана, сына Кареаха, и
военачальников с ним и обрадовались.
14 Все, кого Ишмаэль увёл из Мицпы в плен,
повернули назад и перешли к Йоханану, сыну
Кареаха.

15 А Ишмаэль, сын Нетании, ускользнул от
Йоханана с восемью людьми и отправился к
аммонитянам.
16 Тогда Йоханан, сын Кареаха, и все
военачальники, которые были с ним, взяли всех
оставшихся людей из Мицпы, которых он отбил у
Ишмаэля, сына Нетании, после убийства
Гедалии, сына Ахикама: воинов, женщин, детей и
евнухов, которых он привёл обратно из Гивона.
17 Они ушли и поселились в Герут-Кимхаме
близ Вифлеема, чтобы оттуда идти в Египет.
18 Они боялись халдеев, потому что Ишмаэль,
сын Нетании, убил Гедалию, сына Ахикама,
которого царь Вавилона поставил наместником
над этой землёй.

42

1 Тогда все военачальники, Йоханан, сын
Кареаха, Йезания, сын Хошаи, и весь народ от
мала до велика подошли
2 и сказали пророку Иеремии: «Выслушай,
пожалуйста, нашу просьбу. Помолись за нас
Господу, твоему Богу, за всех, кто уцелел. Сам
видишь, как мало нас осталось из множества.
3 Пусть Господь, твой Бог, покажет нам, куда
идти и что делать».
4 Пророк Иеремия ответил: «Я вас услышал.
Помолюсь Господу, вашему Богу, как вы просите.
Что Господь вам ответит, всё вам передам.
Ничего от вас не утаю».
5 Они сказали Иеремии: «Пусть Господь будет
верным и правдивым свидетелем между нами,
если мы не исполним всего, что Господь, твой
Бог, пошлёт тебя нам передать.

6 Будет ли Его ответ хорош или плох, мы
послушаемся Господа, нашего Бога, к Которому
посылаем тебя. Нам будет хорошо, если мы
послушаемся Господа, нашего Бога».
7 Через десять дней Иеремия получил слово от
Господа.
8 Иеремия позвал Йоханана, сына Кареаха,
всех военачальников с ним и весь народ от мала
до велика
9 и сказал им: «Вот что говорит Господь, Бог
Израиля, к Которому вы послали меня с вашей
просьбой:
10 „Если вы останетесь жить на этой земле, Я
буду строить вас и не стану сносить, буду сажать
вас и не стану вырывать с корнем. Ведь Я
скорблю о беде, которую на вас навёл.
11 Не бойтесь царя Вавилона, которого вы
боитесь. Не бойтесь его, — говорит Господь. — Я
с вами, чтобы спасти вас и избавить от его
власти.
12 Я окажу вам милость, так что царь сжалится
над вами и вернёт вас на вашу землю.
13 А если вы откажетесь жить на этой земле и
тем самым не послушаетесь Господа, вашего
Бога,
14 и скажете: ‘Нет, мы уйдём в Египет. Там мы
не увидим войны, не услышим трубы и не
останемся без хлеба. Там и поселимся’“, —
15 тогда слушайте слово Господа, остаток
Иудеи! Так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: „Если вы твёрдо решили идти в Египет
и пойдёте туда жить,
16 то меч, которого вы боитесь, настигнет вас
там, в Египте. Голод, которого страшитесь,
пойдёт за вами по пятам туда, в Египет. Там вы и
умрёте.

17 Так будет со всеми, кто твёрдо решил идти в
Египет и жить там. Они умрут от меча, голода и
мора. Никто не уцелеет, никто не спасётся от
беды, которую Я наведу на них“.
18 Ведь так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля: „Как излились Мой гнев и ярость на
жителей Иерусалима, так изольётся Моя ярость
на вас, когда придёте в Египет. Вы станете
предметом страха и ужаса, проклятия и
поношения. Больше вы этого места не увидите“.
19 Господь сказал вам, остаток Иудеи: „Не
ходите в Египет!“ Знайте твёрдо: сегодня я
предостерёг вас.
20 Своим обманом вы навлекли беду на себя.
Ведь вы послали меня к Господу, вашему Богу, и
сказали: „Помолись за нас Господу, нашему Богу.
Передай нам всё, что скажет Господь, наш Бог, и
мы исполним“.
21 Сегодня я передал вам Его слова, но вы не
послушались Господа, вашего Бога, ни в чём, с
чем Он послал меня к вам.
22 Так знайте же твёрдо: от меча, голода и
мора умрёте вы там, куда хотите пойти жить».

43

1 Когда Иеремия передал всему народу все
слова Господа, их Бога, с которыми Господь, их
Бог, послал его к ним,
2 Азария, сын Хошаи, Йоханан, сын Кареаха, и
все надменные люди сказали Иеремии: «Ты
говоришь неправду. Господь, наш Бог, не
посылал тебя запрещать нам идти в Египет и
жить там.
3 Это Варух, сын Нерии, настроил тебя против
нас, чтобы отдать нас в руки халдеев. Они убьют
нас или уведут в плен в Вавилон».

4 Йоханан, сын Кареаха, все военачальники и
весь народ не послушались Господа и не
остались жить в земле Иудеи.
5 Йоханан, сын Кареаха, и все военачальники
взяли с собой всех уцелевших из Иудеи,
вернувшихся жить на землю Иудеи из всех
народов, к которым их изгнали:
6 мужчин, женщин, детей, царских дочерей и
всех, кого Навузарадан, начальник стражи,
оставил с Гедалией, сыном Ахикама, внуком
Шафана. Взяли они и пророка Иеремию, и
Варуха, сына Нерии.
7 Они пришли в Египет, потому что не
послушались Господа, и дошли до Тахпанхеса.

8 В Тахпанхесе Господь сказал Иеремии:
9 «Возьми в руки большие камни и на глазах у
людей Иудеи спрячь их в растворе между
кирпичами у входа во дворец фараона в
Тахпанхесе.
10 Скажи им от имени Господа Воинств, Бога
Израиля: „Я пошлю за Навуходоносором, царём
Вавилона, Моим слугой, и приведу его. Я
поставлю его трон на этих камнях, которые Я
спрятал, и он раскинет над ними свой царский
шатёр.
11 Он придёт и поразит Египет. Кому суждено
умереть — на смерть, кому суждено попасть в
плен — в плен, кому суждено пасть от меча —
под меч.
12 Я зажгу огонь в храмах египетских богов. Он
их сожжёт и уведёт пленников. Он закутается в
землю Египта, как пастух закутывается в свою
одежду, и уйдёт оттуда с миром.
13 Он разобьёт столбы Бет-Шемеша в земле
Египта и сожжёт храмы египетских богов“».

44

1 Иеремия получил слово обо всех иудеях,
живших в Египте: в Мигдоле, Тахпанхесе,
Мемфисе и в земле Патрос.
2 «Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
„Вы видели всю беду, которую Я навёл на
Иерусалим и на все города Иудеи. Сегодня там
пустошь, никто там не живёт.
3 Всё это за зло, которым они прогневили
Меня: они ходили воскурять благовония и
служить другим богам, которых не знали ни они,
ни вы, ни ваши отцы.
4 Я снова и снова посылал к вам всех Своих
слуг-пророков, со словами: ‘Прошу вас, не
делайте этой мерзости, которую Я ненавижу!’
5 Но они не слушали, даже не прислушались.
Не оставили своего зла и не перестали воскурять
благовония другим богам.
6 За это излились Моя ярость и гнев, вспыхнули
в городах Иудеи и на улицах Иерусалима. Они
разорены и опустошены, и так до сих пор“.
7 И теперь так говорит Господь, Бог Воинств,
Бог Израиля: „Зачем вы причиняете такое зло
себе самим, губите в Иудее мужчин и женщин,
младенцев и грудных детей, так что никого у вас
не останется?
8 Вы гневите Меня тем, что делаете своими
руками, воскуряете благовония другим богам в
земле Египта, куда пришли жить. Так вы сами
себя погубите, станете проклятием и
посмешищем у всех народов земли.
9 Забыли, сколько зла совершили ваши отцы,
цари Иудеи и их жёны, вы сами и ваши жёны в
земле Иудеи и на улицах Иерусалима?
10 Они и по сей день не смирились, не
устрашились и не жили по Моему закону и

установлениям, которые Я дал вам и вашим отцам“.

11 Поэтому так говорит Господь Воинств, Бог Израиля: „Я обращу Свой взор против вас, чтобы навести беду, чтобы истребить всю Иудею.
12 Я возьму остаток Иудеи, решивший идти в Египет, чтобы там жить. Все они погибнут, падут в земле Египта. Их погубят меч и голод. От мала до велика умрут от меча и голода, станут предметом страха и ужаса, проклятия и поношения.
13 Я накажу живущих в Египте так же, как наказал Иерусалим: мечом, голодом и мором.
14 Из остатка Иудеи, ушедшего жить в Египет, никто не спасётся и не уцелеет, чтобы вернуться в землю Иудеи, куда они так хотят вернуться и где хотят жить. Вернутся лишь те, кто спасётся бегством“».

15 Тогда все мужчины, знавшие, что их жёны воскуряют благовония другим богам, и все женщины, стоявшие рядом, целое собрание, весь народ, живший в земле Египта, в Патросе, ответили Иеремии:
16 «Ты передал нам слово от имени Господа, но мы тебя слушать не станем.
17 Мы непременно исполним всё, что сами сказали: будем воскурять благовония Царице неба и совершать ей возлияния, как делали мы и наши отцы, наши цари и князья в городах Иудеи и на улицах Иерусалима. Тогда мы ели досыта, жили хорошо и не знали беды.
18 А с тех пор, как мы перестали воскурять благовония Царице неба и совершать ей возлияния, нам всего недостаёт, нас губят меч и голод».

19 Женщины сказали: «Когда мы воскуряли
благовония Царице неба и совершали ей
возлияния, разве без наших мужей мы пекли ей
лепёшки в знак поклонения и совершали ей
возлияния?»
20 Тогда Иеремия сказал всему народу,
мужчинам и женщинам, всем, кто ему ответил:
21 «Разве Господь не вспомнил о благовониях,
которые воскуряли в городах Иудеи и на улицах
Иерусалима вы и ваши отцы, ваши цари и князья
и народ этой земли? Разве Он об этом не
подумал?
22 Господь уже не мог терпеть ваши злые дела
и мерзости. Потому ваша земля стала пустошью,
зрелищем, при виде которого ужасаются, и
проклятием. И сегодня на ней никто не живёт.
23 Вы воскуряли благовония, грешили против
Господа и не слушались Его, не жили по Его
закону, установлениям и предписаниям. За это
вас и постигла беда, которую вы видите сегодня».
24 Иеремия сказал всему народу, в том числе
всем женщинам: «Слушайте слово Господа, все
люди Иудеи в земле Египта!
25 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
„Вы и ваши жёны дали обет своими устами и
исполнили его своими руками: ‘Мы непременно
исполним свои обеты: будем воскурять
благовония Царице неба и совершать ей
возлияния’.
Так держитесь же своих обетов и исполняйте
их“.
26 Потому слушайте слово Господа, все люди
Иудеи, живущие в Египте: „Клянусь Своим
великим именем, — говорит Господь, — больше
ни один человек из Иудеи во всей земле Египта

не произнесёт Моего имени, клянясь: ‘Жив Владыка Бог!’
27 Я буду следить за ними, чтобы навлечь беду,
а не сделать добро. Все люди Иудеи в Египте
будут гибнуть от меча и голода, пока никого не
останется.
28 Те, кто уцелеет от меча, вернутся из Египта в
землю Иудеи. Их будет мало. И весь остаток
Иудеи, пришедший жить в Египет, узнает, чьё
слово устоит, Моё или их.
29 Вот вам знак, — говорит Господь, — что Я
накажу вас на этом месте, чтобы вы знали: Моё
слово о грозящей вам беде непременно устоит.
30 Так говорит Господь: Я отдам фараона
Хофру, царя Египта, во власть врагов, тех, кто
хочет его убить, как отдал Седекию, царя Иудеи,
во власть Навуходоносора, царя Вавилона, его
врага, который хотел его убить“».

45

1 Вот что сказал пророк Иеремия Варуху, сыну
Нерии, когда тот записывал эти слова в свиток
под диктовку Иеремии, в четвёртый год
правления Иоакима, сына Иосии, царя Иудеи.
2 «Вот что говорит тебе, Варух, Господь, Бог
Израиля:
3 Ты сказал: „Горе мне! Господь прибавил
печаль к моей боли. Я устал стонать, и нет мне
покоя“.
4 Вот что скажи ему от имени Господа: „Что Я
построил, то снесу, что посадил, то вырву с
корнем. Так будет по всей земле.
5 А ты ищешь для себя великого? Не ищи. Я
наведу беду на всех живущих, — говорит
Господь, — но тебе сохраню жизнь, куда бы ты ни
пошёл“».

46

1 Слово Господа к пророку Иеремии о народах.
2 О Египте. О войске фараона Нехо, царя
Египта, стоявшем у Евфрата в Каркемише.
Навуходоносор, царь Вавилона, разбил его в
четвёртый год правления Иоакима, сына Иосии,
царя Иудеи.
3 «Готовьте малые и большие щиты,
идите в бой!
4 Запрягайте коней! Всадники, в седло!
Вставайте в строй, в шлемах!
Начистите копья до блеска,
наденьте кольчуги!
5 Что же Я вижу?
Они в смятении, повернули вспять.
Их силачи разбиты,
в спешке бегут
и не оглядываются.
Ужас со всех сторон», —
говорит Господь.
6 «Пусть быстрый не убежит,
пусть сильный не уйдёт.
На севере, у Евфрата,
они споткнулись и пали.

7 Кто это поднимается, как Нил,
как реки, чьи воды вздымаются?
8 Египет поднимается, как Нил,
как реки, чьи воды вздымаются.
Он говорит: „Я поднимусь, накрою землю,
погублю города и их жителей“.
9 Вперёд, кони!
Мчитесь, колесницы!
Пусть выступят воины:
Куш и Пут со щитами,

лудимы, что владеют луком и натягивают
тетиву.
10 Ведь это день Владыки, Бога Воинств,
день мести,
когда Он отомстит Своим врагам.
Меч будет пожирать, пока не насытится,
напьётся их крови:
у Владыки, Бога Воинств, есть жертва в
северной земле, у Евфрата.
11 Ступай в Галаад, возьми бальзам, дева, дочь
Египта!
Напрасно ты пробуешь столько снадобий:
исцеления тебе нет.
12 Народы услышали о твоём позоре,
земля полна твоего крика.
Один воин споткнулся о другого,
и оба пали вместе».

13 Вот что Господь сказал пророку Иеремии о
том, как Навуходоносор, царь Вавилона, придёт
и поразит землю Египта.
14 «Объявите в Египте,
возвестите в Мигдоле,
возвестите в Мемфисе и Тахпанхесе:
„Встань, приготовься,
меч пожрал всё вокруг тебя!“
15 Почему твои воины сметены?
Они не устояли: Господь сбил их с ног.
16 Он многих сбил с ног,
они падали друг на друга.
Они говорили: „Вставайте, вернёмся к своему
народу,
в землю, где родились,
прочь от жестокого меча“.
17 Там они кричали: „Фараон, царь Египта, —
один шум!

Он упустил свой час“.

18 Клянусь Своей жизнью, — говорит Царь,
имя Которого — Господь Воинств, —
как Фавор среди гор,
как Кармил у моря,
так он непременно придёт.
19 Дочь, живущая в Египте,
собирайся в плен!
Мемфис станет пустошью,
будет сожжён,
без жителей.

20 Египет — прекрасная телица,
но с севера пришла гибель.
Пришла!
21 И наёмники в нём — как откормленные телята.
И они повернули вспять,
все разом бежали.
Не устояли:
настиг их день беды,
пришло время расплаты.
22 Его голос зазвучит, как змеиное шипение:
враги двинутся целым войском,
пойдут на него с топорами, как лесорубы.
23 Они вырубят его лес, — говорит Господь, —
хоть и не пробраться через него.
Ведь их больше, чем саранчи,
им нет числа.
24 Дочь Египта будет посрамлена,
её отдадут во власть народа с севера».

25 Так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
«Я накажу Амона из Но, фараона и Египет с его богами и царями, и фараона, и всех, кто на него полагается.

26 Я отдам их во власть тех, кто хочет их убить,
во власть Навуходоносора, царя Вавилона, и его
слуг. А потом в Египте снова будут жить, как в
прежние времена», — говорит Господь.
27 «А ты не бойся, Иаков, Мой слуга.
Не смущайся, Израиль.
Я спасу тебя издалека,
твоих потомков — из земли их плена.
Иаков вернётся,
будет жить спокойно, без забот.
Никто его не устрашит.
28 Не бойся, Иаков, Мой слуга, — говорит
Господь, —
Я с тобой.
Я уничтожу до конца все народы, к которым
изгнал тебя,
а тебя до конца не уничтожу.
Я накажу тебя в меру,
без наказания никак не оставлю».

47

1 Вот что Господь сказал пророку Иеремии о
филистимлянах, прежде чем фараон поразил
Газу.
2 Так говорит Господь:
«С севера поднимаются воды,
станут потоком, который выйдет из берегов,
зальют землю и всё, что на ней,
город и его жителей.
Закричат люди,
зарыдают все жители земли.
3 От топота копыт могучих коней врага,
от грохота колесниц,
от гула колёс
отцы не оглянутся на детей —
так ослабнут их руки.

4 Ведь приходит день, когда погибнут все
филистимляне,
когда Тир и Сидон лишатся последних
помощников.
Господь погубит филистимлян,
остаток острова Кафтор.
5 Газа осталась с бритой головой,
Ашкелон обращён в ничто.
Ты, остаток их долины,
долго ли будешь резать себя?»

6 «Меч Господа, когда же ты утихнешь?
Вернись в ножны,
отдохни, замри».

7 «Как же тебе уняться,
когда Господь дал тебе приказ?
Против Ашкелона, против морского берега —
туда Он тебя послал».

48

1 О Моаве. Так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля:
«Горе Нево!
Он разорён.
Кирьятаим посрамлён,
он взят.
Мисгав* опозорен
и разрушен.
2 Больше не славят Моав.
В Хешбоне замыслили против него зло:
„Пойдём, истребим его как народ!“
И ты умолкнешь, Мадмен,
меч погонится за тобой.

---

* **48:1 48:1** Другой вариант: «крепость».

3 Из Хоронаима слышен крик:
разорение, великая гибель!
4 Моав разрушен,
слышно, как кричат его дети.
5 По подъёму в Лухит идут и плачут без конца.
На спуске из Хоронаима слышат отчаянный
крик о разорении.
6 Бегите, спасайте свою жизнь!
Будьте как можжевельник в пустыне.
7 Ты полагался на свои дела и сокровища,
потому и тебя возьмут.
Кемош уйдёт в плен
вместе со своими жрецами и князьями.
8 Губитель придёт в каждый город,
ни один город не уцелеет.
Погибнет долина,
будет разорена равнина, как сказал Господь.
9 Дайте Моаву крылья,
пусть улетит и спасётся.
А города его станут пустошью,
никто в них не будет жить».

10 «Проклят тот, кто небрежно исполняет дело
Господа.
Проклят тот, кто удерживает меч, чтобы не
пролить кровь.

11 Моав жил спокойно с юности.
Он отстоялся на своём осадке,
его не переливали из сосуда в сосуд,
он не уходил в плен.
Потому вкус его остался прежним
и запах не изменился.
12 Но наступают дни, — говорит Господь, —
когда Я пошлю к нему тех, кто переливает
вино.

Они его перельют,
опорожнят его сосуды
и кувшины разобьют вдребезги.
13 Моав будет посрамлён из-за Кемоша,
как род Израиля был посрамлён из-за
Бетэля, на который полагался».

14 «Как вы можете говорить: „Мы сильные,
мы храбрые воины“?
15 Моав разорён,
в его города вошли,
его лучшие юноши пошли на убой», —
говорит Царь, имя Которого — Господь
Воинств.
16 «Близко бедствие Моава,
спешит к нему несчастье.
17 Оплакивайте его, все, кто живёт вокруг,
все, кто знает его имя, скажите:
„Как же сломался крепкий посох,
прекрасный жезл!“»

18 «Дочь, живущая в Дивоне,
сойди с высоты своей славы,
сядь там, где нет воды.
Губитель Моава пошёл на тебя,
разрушил твои крепости.
19 Жительница Ароэра, встань у дороги и смотри.
Спроси у бегущего мужчины и спасающейся
женщины:
„Что случилось?“
20 Моав посрамлён,
он разрушен.
Рыдайте, кричите!
Возвестите у Арнона: Моав разорён.
21 Суд пришёл на равнину,
на Холон, Яхцу и Мефаат,

22 на Дивон, Нево и Бет-Дивлатаим,
23 на Кирьятаим, Бет-Гамул и Бет-Меон,
24 на Кериот и Боцру,
на все города земли Моава, дальние и ближние.
25 Срублен рог Моава,
рука его сломана», — говорит Господь.

26 «Напоите его допьяна:
он превознёсся над Господом.
Моав будет валяться в собственной рвоте,
и его самого поднимут на смех.
27 Разве Израиль не был у тебя посмешищем?
Разве его застали среди воров?
Стоит тебе заговорить о нём,
как ты качаешь головой.
28 Жители Моава, оставьте города, живите в скале!
Будьте как голубка, что вьёт гнездо над краем пропасти.

29 Мы наслышаны о гордости Моава.
Как же он горд в своём высокомерии, в своей гордыне,
в своём самомнении и в надменности сердца!
30 Я знаю его ярость, — говорит Господь, — она пустая.
От его хвастовства ничего не вышло.
31 Потому Я буду рыдать по Моаву,
громко плакать по всему Моаву.
Будут оплакивать людей Кир-Хереса.
32 Горше, чем плачут о Язере,
Я буду плакать о тебе, лоза Сивмы.
Твои ветви перешли за море,
дотянулись до моря Язера.

Губитель обрушился на твои летние плоды
и на твой урожай винограда.
33 Исчезли радость и веселье с плодородных
полей
и из земли Моава.
Я сделал так, что в давильнях не стало вина.
Никто не будет топтать виноград с
радостными криками.
Если и крикнут, то уже без радости.
34 От Хешбона их крик дошёл до Элеале,
до Яхаца слышен их голос,
от Цоара до Хоронаима, до Эглат-Шелишии.
Даже воды Нимрима опустеют.
35 Я не оставлю в Моаве, — говорит Господь, —
ни тех, кто приносит жертвы на высоте,
ни тех, кто воскуряет благовония своим
богам.
36 Потому Моё сердце плачет по Моаву, как
плачут флейты,
Моё сердце плачет по людям Кир-Хереса,
как плачут флейты:
всё, что он накопил, пропало.
37 Каждая голова обрита,
каждая борода острижена.
На всех руках надрезы,
на поясе грубая ткань.
38 На всех крышах Моава
и на улицах его — повсюду плач:
Я разбил Моав, как сосуд, который никому не
по душе, — говорит Господь. —
39 Как он разбит!
Как они рыдают!
Как Моав в стыде повернулся спиной!
Станет Моав посмешищем
и ужасом для всех соседей».

40 Ведь так говорит Господь: «Он полетит, как
орёл,
расправит крылья над Моавом.
41 Кериот взят,
крепости захвачены.
В тот день сердце воинов Моава
станет как сердце женщины в родовых муках.
42 Моав перестанет быть народом,
ведь он превознёсся над Господом.
43 Ужас, яма и западня ждут тебя,
житель Моава, — говорит Господь. —
44 Кто убежит от ужаса, упадёт в яму,
кто выберется из ямы, попадёт в западню.
Я сделаю так, что для Моава
настанет год расплаты, — говорит Господь.
—

45 Бежавшие без сил стоят в тени Хешбона.
Огонь вышел из Хешбона,
пламя — из самой земли Сихона.
Оно пожрало край Моава
и темя мятущихся.
46 Горе тебе, Моав!
Погиб народ Кемоша:
твоих сыновей взяли в плен
и дочерей увели в плен.

47 И всё же в грядущие дни Я положу конец плену
Моава», —
говорит Господь.
На этом кончается суд над Моавом.

49

1 Об аммонитянах. Так говорит Господь:
«Разве у Израиля нет сыновей?
Разве нет наследника?
Почему же Малкам завладел Гадом,

а его народ живёт в городах Гада?
2 Потому наступают дни, —
говорит Господь, —
когда Я подниму боевую тревогу против
аммонитянской Раббы.
Она станет безлюдной грудой развалин,
а её дочерей сожгут.
Тогда Израиль завладеет теми, кто владел им», —
говорит Господь.
3 «Рыдай, Хешбон, ведь Ай разорён!
Кричите, дочери Раббы!
Оденься в грубую ткань.
Причитай, мечись между оградами:
Малкам уйдёт в плен
вместе со своими жрецами и князьями.
4 Что ты хвалишься долинами,
своей долиной, где текут воды, дочь,
отступившая от Меня?
Ты полагалась на её сокровища
и говорила: „Кто пойдёт на меня?“
5 Я сделаю так, —
говорит Владыка, Бог Воинств, —
что все, кто тебя окружает, будут наводить на
тебя ужас.
Всех вас изгонят без остатка,
и некому будет собрать беглецов.

6 А потом Я положу конец плену аммонитян», —
говорит Господь.

7 Об Эдоме. Так говорит Господь Воинств:
«Разве больше нет мудрости в Темане?
Неужели разумным нечего посоветовать?
Куда делась их мудрость?

8 Бегите, поверните назад!
Жители Дедана, укройтесь в глубине:
ведь в день расплаты Я наведу на Исава
беду.
9 Если бы к тебе пришли сборщики винограда,
разве не оставили бы хоть немного ягод?
Если бы ночью пришли воры,
разве не брали бы, пока не набрали бы
достаточно?
10 А Я обнажил Исава,
открыл его тайники,
ему не спрятаться.
Погибло его потомство
вместе с братьями и соседями,
и нет его.
11 Оставь своих сирот,
Я сохраню им жизнь.
Твои вдовы пусть положатся на Меня».
12 Ведь так говорит Господь: «Даже те, кому не
полагалось пить из чаши, непременно выпьют.
Неужели ты уйдёшь совсем без наказания?
Наказания не избежишь, непременно выпьешь.
13 Я Собой поклялся, — говорит Господь, — что
Боцра станет зрелищем, при виде которого
ужасаются, посмешищем, пустошью и
проклятием. Все её города навеки станут
пустошами».
14 Я услышал весть от Господа.
Послан вестник к народам
сказать: «Собирайтесь!
Идите на неё!
Вставайте на бой!»

15 «Я сделал тебя малым среди народов,
презренным среди людей.
16 Ты внушал ужас,

но гордость твоего сердца тебя обманула.
Ты живёшь в расселинах скалы,
ты занял вершину холма.
Хоть свей гнездо высоко, как орёл, —
Я и оттуда тебя низвергну, — говорит Господь. —
17 Эдом станет зрелищем, при виде которого ужасаются.
Всякий прохожий ужаснётся
и присвистнет при виде всех его бедствий.
18 Как после гибели Содома, Гоморры и соседних с ними городов, — говорит Господь, —
никто там не поселится,
ни один человек там жить не будет.

19 Он выйдет, как лев из зарослей Иордана, и пойдёт на укреплённое жилище.
Я внезапно обращу их оттуда в бегство,
а того, кто избран,
поставлю над этим местом.
Кто подобен Мне?
Кто назначит Мне срок?
Какой пастух устоит передо Мной?»
20 Потому слушайте, что решил Господь об Эдоме,
что задумал о жителях Темана:
непременно утащат их,
даже самых малых из стада.
Непременно Он опустошит их жилища.
21 От грохота их падения дрожит земля,
крик раздаётся, и слышен он у Красного моря.
22 Он поднимется и полетит, как орёл,
расправит крылья над Боцрой.
В тот день у воинов Эдома сердце будет как у женщины в родовых муках.

23 О Дамаске.
«Хамат и Арпад в смятении:
услышали дурную весть,
и дух у них упал.
На море тревога,
оно не может утихнуть.
24 Дамаск обессилел,
повернулся, чтобы бежать,
дрожь его охватила.
Схватили его муки и боли,
как женщину в родах.
25 Как вышло, что прославленный город не покинули,
город Моей радости?
26 Потому его юноши падут на улицах,
и все воины умолкнут в тот день, —
говорит Господь Воинств. —
27 Я зажгу огонь в стене Дамаска,
и он пожрёт дворцы Бен-Хадада».

28 О Кедаре и царствах Хацора, которые поразил Навуходоносор, царь Вавилона. Так говорит Господь:
«Вставайте, идите на Кедар,
губите сынов востока.
29 Заберут их шатры и стада,
унесут их полотнища,
всю утварь и верблюдов,
крикнут им: „Ужас со всех сторон!“
30 Бегите,
уходите далеко!
Укройтесь в глубине, жители Хацора, — говорит Господь. —
Навуходоносор, царь Вавилона, принял решение о вас,
замыслил дело против вас.

31 Вставайте, идите на народ, который живёт в
покое,
без забот, — говорит Господь, —
у которого нет ни ворот, ни засовов,
который живёт сам по себе.
32 Их верблюды станут добычей,
многочисленный скот разграбят.
Я рассею по всем ветрам тех, у кого срезаны
края бороды,
наведу на них беду со всех сторон, —
говорит Господь. —
33 Хацор станет жилищем шакалов,
пустошью навеки.
Никто там не поселится,
ни один человек там жить не будет».

34 Вот что Господь сказал пророку Иеремии об
Эламе в начале правления Седекии, царя Иудеи.
35 Так говорит Господь Воинств:
«Я сломаю лук Элама,
главную его силу.
36 Я наведу на Элам четыре ветра с четырёх
краёв неба,
рассею эламитов по всем этим ветрам.
Не будет народа, к которому не придут
изгнанники Элама.
37 Я повергну Элам в смятение перед врагами,
перед теми, кто хочет их убить.
Я наведу на них беду, Свой яростный гнев, —
говорит Господь. —
Я пошлю за ними меч,
пока их не истреблю.
38 Я поставлю Свой престол в Эламе,
истреблю там царя и князей, — говорит
Господь. —
39 Но в грядущие дни

Я положу конец плену Элама», — говорит
Господь.

50

1 Слово, которое Господь сказал через пророка
Иеремию о Вавилоне, о земле халдеев.
2 «Объявите среди народов, возвестите,
поднимите знамя,
возвестите, ничего не скрывайте.
Скажите: „Вавилон взят,
Бел посрамлён,
Меродах в смятении!
Изображения Вавилона посрамлены,
идолы его в смятении“.
3 С севера идёт на него народ,
опустошит его землю,
и никто там жить не будет.
Бежали,
ушли
и люди, и животные.

4 В те дни, в то время, — говорит Господь, —
придут сыны Израиля,
вместе с сынами Иуды.
Они будут идти и плакать,
будут искать Господа, своего Бога.
5 Они повернутся к Сиону и будут спрашивать о
нём. И скажут:
„Пойдём, соединимся с Господом вечным
заветом,
который не забудется“.
6 Мой народ был как потерянные овцы.
Пастухи сбили их с пути,
завели в горы.
С горы на холм ходили овцы
и забыли, где им отдыхать.

7 Кто находил их, тот пожирал.
Враги говорили: „Мы не виноваты.
Это они согрешили против Господа,
обители праведности,
против Господа, надежды их отцов“.

8 Бегите из Вавилона!
Выходите из земли халдеев!
Идите, как козлы впереди стада.
9 Я подниму
и приведу на Вавилон союз великих народов
с северной земли.
Они выстроятся против него.
Оттуда его и возьмут.
Их стрелы — как стрелы искусного воина:
ни одна не вернётся впустую.
10 Халдея станет добычей.
Все, кто грабит её, насытятся, — говорит
Господь. —

11 Вы радуетесь,
вы веселитесь,
грабители Моего наследия!
Вы резвитесь, как телица, что молотит зерно,
ржёте, как сильные кони.
12 За это мать ваша будет глубоко посрамлена,
та, что вас родила, будет в смятении.
Она станет последней среди народов,
пустыней, сухой землёй, степью.
13 От гнева Господа никто не будет в ней жить,
она совсем опустеет.
Всякий, кто пройдёт мимо Вавилона, ужаснётся
и присвистнет при виде всех его бедствий.
14 Выстройтесь вокруг Вавилона,
все, кто натягивает лук!
Стреляйте в него.

Не жалейте стрел:
он согрешил против Господа.
15 Поднимите крик со всех сторон.
Он сдался,
его укрепления пали.
Стены его снесены:
это месть Господа.
Отомстите ему.
Что он делал, то и с ним сделайте.
16 Истребите в Вавилоне сеятеля
и того, кто берётся за серп во время жатвы.
От страха перед жестоким мечом
каждый вернётся к своему народу,
каждый побежит в свою землю.

17 Израиль — овца, за которой гнались.
Львы её прогнали.
Сперва царь Ассирии пожрал Израиль,
а теперь, напоследок, Навуходоносор, царь Вавилона, переломал ему кости».
18 Поэтому так говорит Господь Воинств, Бог Израиля:
«Я накажу царя Вавилона и его землю,
как наказал царя Ассирии.
19 Я верну Израиль на его пастбище.
Он будет пастись на Кармиле и в Башане.
На холмах Ефрема и в Галааде насытится его душа.
20 В те дни, в то время, — говорит Господь, —
будут искать вину Израиля,
а её не будет,
будут искать грехи Иуды,
а их не найдут:
Я прощу тех, кого оставлю в живых.

21 Иди войной на землю Мератаим,

на неё и на жителей Пекода.
Убивай и истребляй их до конца, — говорит
Господь. —
Сделай всё, что Я тебе велел.
22 В земле слышен грохот битвы
и великого разорения.
23 Как расколот и разбит молот всей земли!
Как опустел Вавилон среди народов!
24 Я расставил на тебя силки,
и ты попался, Вавилон,
сам того не заметил.
Тебя нашли
и поймали,
потому что ты воевал с Господом.
25 Господь открыл Свою оружейную,
вынес оружие Своего негодования:
у Владыки, Бога Воинств, есть дело в земле
халдеев.
26 Идите на Вавилон от самого дальнего края.
Откройте его кладовые.
Свалите всё в груды.
Истребите его до конца,
пусть от него ничего не останется.
27 Перебейте всех его быков,
пусть идут на убой.
Горе им! Настал их день,
время расплаты.
28 Послушайте тех, кто бежит из земли Вавилона
и спасается!
Они возвестят на Сионе о мести Господа,
нашего Бога,
о мести за Его храм.

29 Созовите против Вавилона лучников,
всех, кто натягивает лук.
Разбейте лагерь вокруг него.

Пусть никто не уйдёт.
Воздайте ему за его дела,
всё, что он делал, сделайте с ним:
он возгордился перед Господом,
перед Святым Израиля.
30 Потому юноши его падут на улицах,
все его воины умолкнут в тот день, —
говорит Господь. —
31 Я выступаю против тебя, гордец, — говорит
Владыка, Бог Воинств. —
Пришёл твой день,
время, когда Я призову тебя к ответу.
32 Гордец споткнётся и упадёт,
и никто его не поднимет.
Я зажгу огонь в его городах,
и огонь пожрёт всех, кто вокруг него».
33 Так говорит Господь Воинств: «Угнетают и
сынов Израиля, и сынов Иуды.
Все, кто взял их в плен, держат их крепко,
отпускать их не хотят.
34 Но силён их Искупитель.
Имя Ему — Господь Воинств.
Он будет твёрдо отстаивать их дело,
чтобы дать земле покой,
а жителей Вавилона лишить покоя.

35 Меч на халдеев, — говорит Господь, —
на жителей Вавилона,
на его князей
и на его мудрецов.
36 Меч на хвастунов,
и они окажутся глупцами.
Меч на его воинов,
и они придут в смятение.
37 Меч на их коней,
на их колесницы,

на всех людей разных народов, что живут в
Вавилоне.
Станут они как женщины.
Меч на его сокровища,
и их разграбят.
38 Засуха на его воды —
и они иссякнут.
Ведь это земля резных изображений,
люди там без ума от идолов.
39 Потому поселятся там пустынные звери
вместе с волками.
Страусы будут там жить.
Люди там не поселятся уже никогда,
из рода в род никто там жить не будет.
40 Как после гибели Содома, Гоморры и соседних
с ними городов, которые низверг Бог, —
говорит Господь, —
никто там не поселится,
ни один человек там жить не будет.

41 Идёт народ с севера.
Великий народ и многие цари поднимутся с
самых краёв земли.
42 Они берутся за лук и копьё,
жестоки и не знают жалости.
Их голос ревёт, как море.
Они едут на конях,
выстроились как один,
готовы к бою
против тебя, дочь Вавилона.
43 Царь Вавилона услышал о них,
и руки у него опустились.
Его охватило смятение,
его пронзила боль, как при родах.
44 Враг выйдет, как лев
из зарослей Иордана, и пойдёт на
укреплённое жилище.

Я внезапно обращу их оттуда в бегство.
А того, кто избран,
поставлю над этим местом.
Кто подобен Мне?
Кто назначит Мне срок?
Какой пастух устоит передо Мной?»
45 Потому слушайте решение Господа,
которое Он вынес о Вавилоне,
слушайте Его замысел
о земле халдеев:
непременно утащат их,
даже самых малых из стада.
Непременно Он опустошит их жилища.
46 От грохота взятия Вавилона дрожит земля,
крик слышен среди народов.

51

1 Так говорит Господь:
«Я подниму против Вавилона,
против жителей Лев-Камая губительный ветер.
2 Я пошлю в Вавилон чужеземцев, и они провеют его.
Они опустошат его землю:
в день беды они обступят его со всех сторон.
3 Пусть лучник натянет лук против того, кто натягивает лук,
и против того, кто поднимается в доспехах.
Не щадите его юношей!
Истребите всё его войско до конца!
4 Падут убитые в земле халдеев,
пронзённые на её улицах.
5 Ведь ни Израиль, ни Иуда не оставлены своим Богом,
Господом Воинств,

хотя их земля полна вины перед Святым
Израиля.

6 Бегите из Вавилона!
Каждый спасай свою жизнь!
Не погибните вместе с ним за его беззаконие:
настало время мести Господа,
Он воздаст ему по заслугам.
7 Вавилон был золотой чашей в руке Господа,
чашей, что опьянила всю землю.
Народы пили его вино,
потому и лишились рассудка.
8 Внезапно пал Вавилон, разбился!
Рыдайте о нём!
Возьмите бальзам, чтобы унять его боль,
может быть, он исцелится.

9 Мы хотели исцелить Вавилон,
но он не исцелился.
Оставьте его,
разойдёмся каждый в свою землю:
суд над ним доходит до неба,
поднимается к облакам.
10 Господь явил нашу правоту.
Пойдём, расскажем на Сионе о деле
Господа, нашего Бога».

11 «Точите стрелы!
Крепче держите щиты!
Господь пробудил дух царей мидян:
Он задумал уничтожить Вавилон.
Это месть Господа,
месть за Его храм.
12 Поднимите знамя против стен Вавилона!
Усильте охрану!
Поставьте дозорных,

подготовьте засады:
Господь задумал и совершил
то, что сказал о жителях Вавилона.
13 Ты, что живёшь на многих водах и полон
сокровищ,
пришёл твой конец, отмерен предел твоей
алчности.
14 Господь Воинств поклялся Собой:
„Я непременно наполню тебя людьми,
как саранчой,
и они поднимут крик против тебя“.

15 Он сотворил землю Своей силой,
Своей мудростью утвердил мир,
Своим разумом раскинул небеса.
16 Стоит Ему подать голос,
как в небесах ревут воды.
Он поднимает испарения с краёв земли,
творит молнию для дождя,
выпускает ветер из Своих кладовых.

17 Каждый человек лишился разума и знания.
Каждого ювелира посрамило его изделие.
Истуканы, которых он отлил, — ложь,
дыхания в них нет.
18 Они ничто,
плод заблуждения.
В час расплаты они погибнут.
19 Тот, Кто стал уделом Иакова, не таков:
Он создал всё,
в том числе племя, которое стало Его
наследием.
Господь Воинств — имя Ему.

20 Ты Мой боевой топор, Моё оружие.
Тобой Я сокрушу народы.

Тобой Я разрушу царства.
21 Тобой Я сокрушу
коня и всадника.
22 Тобой Я сокрушу
колесницу и колесничего.
Тобой Я сокрушу
мужчину и женщину.
Тобой Я сокрушу
старика и мальчика.
Тобой Я сокрушу
юношу и девушку.
23 Тобой Я сокрушу
пастуха и стадо.
Тобой Я сокрушу
пахаря и его упряжку.
Тобой Я сокрушу
наместников и их помощников.
24 Я воздам Вавилону и всем жителям Халдеи
за всё зло, которое они творили на Сионе у вас
на глазах, — говорит Господь. —
25 Я выступаю против тебя, губительная гора, —
говорит Господь, —
ты, что губишь всю землю.
Я протяну против тебя руку,
сброшу тебя со скал,
превращу тебя в выжженную гору.
26 Не возьмут из тебя камня для угла,
не возьмут камня для фундамента.
Навеки останешься пустошью, — говорит
Господь. —

27 Поднимите знамя в стране!
Трубите среди народов!
Готовьте народы к войне с Вавилоном!
Созовите против него царства Арарата,
Минни и Ашкеназа!

Поставьте военачальника против него!
Пусть кони поднимутся, как рой саранчи!
28 Готовьте к войне с ним народы,
царей мидян, их наместников, всех их
помощников и всю подвластную им землю!
29 Земля дрожит и корчится от боли:
Господь твёрд в Своём решении о Вавилоне.
Он сделает землю Вавилона пустошью, где
никто не живёт.
30 Воины Вавилона больше не сражаются,
сидят в своих крепостях.
Сила их иссякла.
Стали они как женщины.
Жилища Вавилона подожжены,
засовы его сломаны.
31 Гонец бежит навстречу гонцу,
вестник — навстречу вестнику,
чтобы сообщить царю Вавилона, что его
город взят со всех сторон.
32 Переправы захвачены,
заросли тростника сожжены,
воины в страхе».
33 Ведь так говорит Господь Воинств, Бог
Израиля:
«Дочь Вавилона — как гумно, когда его
утаптывают.
Ещё немного, и для неё наступит пора
жатвы».

34 «Навуходоносор, царь Вавилона, пожрал меня,
раздавил меня,
сделал меня пустым сосудом.
Он, словно чудовище, проглотил меня,
набил пасть моими лакомствами
и отбросил меня.
35 Пусть ответит Вавилон за насилие надо мной и
над моей плотью!» —

скажет жительница Сиона.
«Пусть моя кровь падёт на жителей Халдеи!» —
скажет Иерусалим.

36 Поэтому так говорит Господь:
«Я вступлюсь за тебя,
отомщу за тебя.
Я осушу его море,
иссушу его источник.
37 Вавилон станет грудами развалин,
жилищем шакалов,
зрелищем, при виде которого ужасаются и присвистывают.
Никто в нём не будет жить.
38 Они все разом зарычат, как молодые львы,
зарычат, как львята.
39 Когда они разгорячатся, Я устрою им пир
и напою их допьяна.
Пусть веселятся,
потом уснут вечным сном
и больше не проснутся, — говорит Господь.
—

40 Я сведу их на убой, как ягнят,
как баранов вместе с козлами.

41 Как взяли Шешах!
Как захватили славу всей земли!
Как опустел Вавилон среди народов!
42 Море поднялось на Вавилон,
накрыло его множеством волн.
43 Его города стали пустошью,
сухой землёй, пустыней,
землёй, где никто не живёт.
Ни один человек там не проходит.
44 Я совершу суд над Белом в Вавилоне,

выну из его пасти то, что он проглотил.
Больше не потекут к нему народы.
И стена Вавилона падёт.

45 Мой народ, выходи из Вавилона!
Пусть каждый спасается от яростного гнева Господа.
46 Пусть не слабеет ваше сердце.
Не бойтесь вести, которая разнесётся по земле.
В один год придёт одна весть,
в другой год — другая.
На земле будет насилие,
правитель пойдёт на правителя.
47 Потому наступают дни, когда Я совершу суд над резными изображениями Вавилона.
Вся его земля будет в смятении,
все убитые падут посреди него.
48 Тогда небо, земля
и всё, что в них,
ликующе запоют над Вавилоном:
с севера придут к нему губители, — говорит Господь. —

49 Как от руки Вавилона пали люди Израиля,
так и люди со всей земли падут сражёнными у Вавилона.
50 Вы, спасшиеся от меча, идите,
не стойте!
Издалека вспомните Господа,
пусть Иерусалим придёт вам на ум».

51 «Мы в смятении,
потому что слышали поношение.
Стыд покрыл наши лица:
чужие вошли в святыни дома Господа».

52 «Потому наступают дни, — говорит Господь, —
когда Я совершу суд над его резными
изображениями.
По всей его земле будут стонать раненые.
53 Пусть даже Вавилон поднимется до неба,
пусть укрепит свою высокую твердыню, —
от Меня придут к нему губители», — говорит
Господь.

54 Крик доносится из Вавилона,
грохот великого разорения — из земли
халдеев!
55 Господь опустошает Вавилон
и гасит его громкий голос.
Ревут волны нападающих, как могучие воды,
громко звучит их голос.
56 Губитель пришёл на него,
на Вавилон.
Его воинов схватили,
их луки переломали.
Ведь Господь — Бог возмездия.
Он непременно воздаст.
57 «Я напою допьяна его князей, мудрецов,
наместников, их помощников и воинов.
Они уснут вечным сном
и больше не проснутся», —
говорит Царь, имя Которого — Господь
Воинств.
58 Так говорит Господь Воинств:
«Широкие стены Вавилона снесут до основания,
высокие ворота его сожгут.
Люди будут трудиться впустую,
народы — для огня,
и выбьются из сил».
59 Вот что поручил пророк Иеремия Сераии,
сыну Нерии, внуку Махсеи, когда тот отправился
с Седекией, царём Иудеи, в Вавилон в четвёртый

год его правления. Сераия был главным распорядителем в пути.

60 Иеремия записал в свиток всю беду, которая должна обрушиться на Вавилон, все эти слова о Вавилоне.

61 Иеремия сказал Сераии: «Когда придёшь в Вавилон, непременно прочти все эти слова.

62 Потом скажи: „Господи, Ты сказал, что истребишь это место. Никто здесь не будет жить, ни человек, ни животное. Навеки оно станет пустошью“.

63 Когда кончишь читать свиток, привяжи к нему камень и брось его в Евфрат, на самую середину реки.

64 Потом скажи: „Так утонет Вавилон и больше не поднимется из-за беды, которую Я на него наведу. И они выбьются из сил“».

На этом кончаются слова Иеремии.

52

1 Седекии был двадцать один год, когда он стал царём. В Иерусалиме он царствовал одиннадцать лет. Его мать звали Хамуталь, она была дочерью Иеремии из Ливны.

2 Он делал то, что было злом в глазах Господа, во всём поступал так же, как Иоаким.

3 Всё это случилось в Иерусалиме и Иудее из-за гнева Господа, пока Он не изгнал их от Себя.

Седекия восстал против царя Вавилона.

4 В десятый день десятого месяца девятого года его правления Навуходоносор, царь Вавилона, подошёл со всем своим войском к Иерусалиму. Они разбили лагерь перед городом и возвели укрепления вокруг него.

5 Город оставался в осаде до одиннадцатого
года правления царя Седекии.
6 В девятый день четвёртого месяца голод в
городе стал таким тяжёлым, что у людей не
осталось хлеба.
7 Тогда в стене города пробили брешь. Все
воины бежали и ночью вышли из города через
ворота между двумя стенами у царского сада.
Халдеи окружали город со всех сторон. Воины
пошли в сторону Аравы,
8 но халдейское войско погналось за царём и
настигло Седекию на равнинах Иерихона. Всё
войско Седекии разбежалось, бросив его.
9 Халдеи схватили царя и отвели к царю
Вавилона в Ривлу, в земле Хамата. Там царь
Вавилона вынес ему приговор.
10 Царь Вавилона убил сыновей Седекии у него
на глазах. В Ривле он убил и всех князей Иудеи.
11 Царь Вавилона ослепил Седекию, заковал
его в кандалы, отвёл в Вавилон и посадил в
тюрьму, где тот пробыл до самой смерти.
12 В десятый день пятого месяца, на
девятнадцатом году правления Навуходоносора,
царя Вавилона, в Иерусалим пришёл
Навузарадан, начальник стражи, который служил
при царе Вавилона.
13 Он сжёг дом Господа, царский дворец и все
дома Иерусалима, в том числе каждый большой
дом.
14 Всё халдейское войско, пришедшее с
начальником стражи, разрушило все стены
вокруг Иерусалима.
15 Навузарадан, начальник стражи, увёл в плен
часть самых бедных людей, всех, кто ещё
оставался в городе, тех, кто перебежал на

сторону царя Вавилона, и всех остальных из народа.
16 Но Навузарадан, начальник стражи, оставил часть самых бедных жителей страны, чтобы они ухаживали за виноградниками и обрабатывали землю.
17 Халдеи разбили бронзовые столбы, стоявшие в доме Господа, подставки и бронзовое море, которое было в доме Господа. Всю бронзу увезли в Вавилон.
18 Забрали котлы, лопатки, щипцы для фитилей, чаши, ложки и все бронзовые сосуды, которыми пользовались при служении.
19 Начальник стражи забрал кубки, жаровни, чаши, котлы, подставки для светильников, ложки и плошки. Что было золотым, взял как золото, что было серебряным — как серебро.
20 Забрали два столба, одно море и двенадцать бронзовых быков под подставками. Всё это царь Соломон сделал для дома Господа. Сколько весила бронза во всех этих предметах, осталось неизвестным.
21 Высота одного столба была восемнадцать локтей.* Шнур длиной в двенадцать локтей обхватывал столб, а стенка была толщиной в четыре пальца. Внутри столб был полым.
22 На нём была бронзовая капитель высотой в пять локтей. Вокруг капители шли сетка и гранатовые плоды, всё из бронзы. На втором столбе была такая же капитель, тоже с гранатовыми плодами.
23 По бокам было девяносто шесть гранатовых плодов, а всего на сетке по кругу — сто.

---

* **52:21** **52:21** Локоть — расстояние от кончика среднего пальца до локтя, около 46 сантиметров.

24 Начальник стражи взял главного священника Сераию, второго священника Софонию и трёх
стражей у порога.
25 Из города он увёл начальника,
поставленного над воинами, семерых
приближённых царя, которых нашли в городе,
писца военачальника, набиравшего людей
страны в войско, и шестьдесят жителей страны,
которых нашли посреди города.
26 Навузарадан, начальник стражи, взял их и
привёл к царю Вавилона в Ривлу.
27 Царь Вавилона поразил их и предал смерти
в Ривле, в земле Хамата.

Так жителей Иудеи увели в плен из их земли.
28 Вот сколько людей увёл в плен
Навуходоносор:
в седьмой год — три тысячи двадцать три иудея,
29 в восемнадцатый год правления
Навуходоносора он увёл в плен из Иерусалима
восемьсот тридцать два человека,
30 в двадцать третий год правления
Навуходоносора Навузарадан, начальник
стражи, увёл в плен семьсот сорок пять иудеев.
Всего — четыре тысячи шестьсот человек.

31 В тридцать седьмой год плена Иехонии, царя
Иудеи, в двадцать пятый день двенадцатого
месяца Эвил-Меродах, царь Вавилона, в первый
год своего правления возвысил Иехонию, царя
Иудеи, и выпустил его из тюрьмы.
32 Он говорил с ним ласково и поставил его
трон выше тронов других царей, которые были с
ним в Вавилоне,
33 и сменил ему тюремную одежду. Иехония
постоянно ел хлеб у него за столом, до конца
своей жизни.

34 Царь Вавилона назначил ему постоянное
содержание. Каждый день Иехония получал
свою долю. Так продолжалось всю его жизнь, до
самой смерти.

Библия свободы
The Holy Bible in Russian, Freedom Bible translation
Священное Писание на русском языке, перевод «Библия Свободы»

Public Domain

Language: Русский (Russian)

Это черновой вариант перевода. Пожалуйста, присылайте свои замечания и предложения по улучшению на адрес ebible.org+rusfb@gmail.com.

2026-11-16

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 17 Nov 2026 from source files dated 16 Nov 2026
61bb274b-5d25-56f9-8c14-415cc3252557